

# DIESEL SOCIAL KITCHEN



WITH  
SCAVOLINI™





## DIESEL SOCIAL KITCHEN

L'anima e lo stile Diesel, incontrano la ricerca e il know-how Scavolini per dar vita a un nuovo concept di cucina. Una cucina che diventa ambiente, dove al piacere del cucinare si associa con naturalezza il piacere della relazione. "Social Kitchen" uno spazio che si espande con intelligenza ed ergonomia, che ti sorprende per il suo design ma anche per la ricerca e la qualità dei materiali. Il luogo perfetto in cui socializzare ed esprimere il proprio stile.

Diesel's style and know-how join forces with Scavolini's know-how to create a new-concept kitchen. A kitchen that becomes a complete environment, where the pleasure of cooking naturally combines with the pleasure of spending time with friends. A kitchen for social life, a space that expands, intelligently and conveniently, surprising you not only with its eye-catching design but also with the sophistication and quality of its materials. The perfect place for socialising and expressing your style.

L'âme et le style Diesel rencontrent la recherche et le savoir-faire Scavolini pour donner vie à un nouveau concept de cuisine. Une cuisine qui se transforme en un lieu où le plaisir de cuisiner et le plaisir de partager se côtoient. "Social Kitchen", un espace intelligent et ergonomique qui surprend par son design mais aussi par la recherche et la qualité des matériaux. Le lieu idéal pour socialiser et exprimer son style.

Diesel + Scavolini = Diesel Social Kitchen. Die Seele und der Stil von Diesel vereinen sich mit der Forschung und dem Know-How von Scavolini zu einem revolutionären Küchenkonzept. Das Resultat ist ein Arbeits-, Wohn- und Lebensraum, in dem mit Freude gekocht, in geselliger Runde gegessen, gewohnt und gelebt wird. Die Diesel Social Kitchen wartet mit intelligenten und ergonomischen Lösungen auf, überrascht im Design, und überzeugt mit exklusiven, qualitativ hochwertigen Materialien. Der perfekte Platz, um sich zusammen mit Freunden zu verwirklichen, der ideale Platz zum Leben.

El alma y el estilo Diesel se unen al estudio y a la experiencia Scavolini para dar vida a un nuevo concepto de cocina. Una cocina que se transforma en un ambiente donde es natural asociar el placer culinario con el placer de relacionarse. "Social Kitchen": un espacio que se expande con inteligencia y ergonomía, que te sorprende tanto por su diseño como por el estudio y la calidad de sus materiales. El sitio perfecto donde socializar y expresar tu estilo personal.

Душа и стиль Diesel сочетаются с исследованиями и ноу-хау Scavolini, чтобы воплотить в жизнь новую концепцию кухни. Кухня превращается в пространство, где удовольствие от готовки естественным образом ассоциируется с удовольствием от общения. Social Kitchen — это пространство, расширяющееся благодаря интеллекту и эргономике, которое впечатляет не только своим дизайном, но также высококачественными материалами и лежащими в основе проекта исследованиями. Это идеальное место для общения и выражения собственного стиля.

Diesel系列的灵魂和风格与 Scavolini 的研究和专有知识相结合,为新的厨房概念赋予活力。厨房成为享受烹饪乐趣与社交乐趣的环境。“Social Kitchen”系列厨房是一个通过智能而拓展并符合人体工程学设计的空间,它的设计以及材料的研究和质量都将超出您的期待。它是社交并体现您的个人风格的完美场所。





# DIESEL SOCIAL KITCHEN

# SOMMARIO / TABLE OF CONTENTS / SOMMAIRE / INHALT / SUMARIO / СОДЕРЖАНИЕ / 目录

4 / 7

Segni particolari / Distinguishing Features / Signes particuliers / Besonderheiten / Rasgos característicos / Отличительные особенности / 特征

8 / 19

Composizione isola con ante Rovere Nodato Ruxe Wood, Acciaio Drip Metal e telaio in Acciaio Drip Metal con vetro Soft Industrial Glass / Island composition with doors in Ruxe Wood Nodato Oak, Drip Metal Steel and Drip Metal Steel frame with Soft Industrial Glass / Composition avec îlot avec portes Chêne Nodato Ruxe Wood, Acier Drip Metal et cadre en Acier Drip Metal avec verre Soft Industrial Glass / Kombination mit Insel, Fronten in Eiche Astig Ruxe Wood, in Stahl Drip Metal und Soft Industrial Glass / Composición isla con puertas Roble Nodato Ruxe Wood, Acero Drip Metal y bastidor de Acero Drip Metal con cristal Soft Industrial Glass / Островная композиция со створками с отделкой Дуб Узловатый Ruxe Wood, сталь Drip Metal и рамой из стали Drip Metal со стеклом Soft Industrial Glass / 中岛组合, 配有 Ruxe Wood Nodato 橡木门板、滴染不锈钢门板以及滴染不锈钢框架Soft工业玻璃玻璃门板

20 / 27

Composizione isola con ante Rovere Nodato Ruxe White e telaio in Acciaio Spotless Metal con vetro retinato / Island composition with doors in Ruxe White Nodato Oak and Spotless Metal Steel frame with wired glass / Composition avec îlot avec portes Chêne Nodato Ruxe White et cadre en Acier Spotless Metal avec verre armé / Kombination mit Insel, Fronten in Eiche Astig Ruxe White und mit Rahmen in Stahl Spotless Metal und Drahtglas / Composición isla con puertas Roble Nodato Ruxe White y bastidor de Acero Spotless Metal con cristal cuadrículado / Островная композиция со створками с отделкой Дуб Узловатый Ruxe White с рамой из стали Spotless Metal с армированным стеклом / 中岛组合, 配有 Ruxe White Nodato 橡木门板以及Spotless Metal钢框架夹丝玻璃门板

28 / 35

Composizione isola con ante Rovere Nodato Ruxe Grey, Rovere Nodato laccate Tempera Green e telaio in Acciaio Drip Metal con vetro Soft Industrial Glass / Island composition with doors in Ruxe Grey Nodato Oak, Tempera Green lacquered Nodato Oak and Drip Metal Steel frame with Soft Industrial Glass. / Composition avec îlot avec portes Chêne Nodato Ruxe Grey, Chêne Nodato Laqué Tempera Green et cadre en Acier Drip Metal avec verre Soft Industrial Glass / Kombination mit Insel, Fronten in Eiche Astig Ruxe Grey, in Eiche Astig lackiert Tempera Green und mit Rahmen in Stahl Drip Metal und Soft Industrial Glass / Composición isla con puertas Roble Nodato Ruxe Grey, Roble Nodato lacadas Tempera Green y bastidor de Acero Drip Metal con cristal Soft Industrial Glass / Островная композиция со створками с отделкой Дуб Узловатый Ruxe Grey, Дуб Узловатый, лакированной отделкой Tempera Green и рамой из стали Drip Metal со стеклом Soft Industrial Glass / 中岛组合, 配有 Ruxe Grey Nodato 橡木门板, Tempera Green 烤漆Nodato 橡木门板以及滴染不锈钢框架Soft工业玻璃玻璃门板

36 / 49

Composizione ad angolo con banco colazione/penisola con ante Rovere Nodato laccate Tempera Tortora, in Acciaio Spotless Metal e telaio in Acciaio Spotless Metal con vetro Soft Industrial Glass / Corner composition with breakfast ben/peninsula with doors in Tempera Tortora lacquered Nodato Oak, Spotless Metal Steel and Spotless Metal Steel frame with Soft Industrial Glass / Composition d'angle avec plan petit déjeuner/péninsule avec portes Chêne Nodato Laqué Tempera Tortora, en Acier Spotless Metal et cadre en Acier Spotless Metal avec verre Soft Industrial Glass / Eck-Kombination mit Frühstückstheke/Halbinsel, Fronten in Eiche Astig lackiert Tempera Tortora, in Stahl Spotless Metal und mit Rahmen in Stahl Spotless Metal und Soft Industrial Glass / Composición rincón con banco desayuno/península con puertas Roble Nodato lacadas Tempera Tortora, de Acero Spotless Metal y bastidor de Acero Spotless Metal con cristal Soft Industrial Glass / Угловая композиция со стойкой для завтрака/полуостровом с лакированной отделкой Дуб Узловатый Tempera Tortora, сталь Spotless Metal и рамой из стали Spotless Metal со стеклом Soft Industrial Glass / 早餐吧台/半岛转角组合, 配有 Tempera Tortora 烤漆Nodato 橡木门板、Spotless Metal 钢门板以及Spotless Metal钢框架Soft工业玻璃玻璃门板

50 / 57

Composizione penisola con ante Rovere Nodato laccate Tempera Black e Acciaio Spotless Metal con telaio e vetro retinato / Peninsula composition with doors in Tempera Black lacquered Nodato Oak and Spotless Metal Steel with frame and wired glass / Composition avec péninsule avec portes Chêne Nodato Laqué Tempera Black et Acier Spotless Metal avec cadre et verre armé/ Kombination mit Halbinsel, Fronten in Eiche Astig lackiert Tempera Black und in Stahl Spotless Metal mit Rahmen und Drahtglas / Composición península con puertas Roble Nodato lacadas Tempera Black y Acero Spotless Metal con bastidor y cristal cuadrículado / Полуостровная композиция со створками с лакированной отделкой Дуб Узловатый Tempera Black и рамой из Spotless Metal с армированным стеклом / 半岛组合, 配有 Tempera Black 烤漆Nodato 橡木门板 иSpotless Metal钢框架夹丝玻璃门板

58 / 61

Composizione penisola con ante Rovere Nodato laccate Tempera Military e telaio Rovere Nodato laccate Tempera Military con vetro retinato / Peninsula composition with doors in Tempera Military lacquered Nodato Oak and frame in Tempera Military lacquered Nodato Oak with wired glass / Composition avec péninsule avec portes Chêne Nodato Laqué Tempera Military avec cadre, Chêne Nodato Laqué Tempera Military avec verre armé/ Kombination mit Halbinsel, Fronten in Eiche Astig lackiert Tempera Military und mit Rahmen in Eiche Astig lackiert Tempera Military und Drahtglas / Composición península con puertas Roble Nodato lacadas Tempera Military y bastidor Roble Nodato lacadas Tempera Military con cristal cuadrículado / Полуостровная композиция со створками с лакированной отделкой Дуб Узловатый Tempera Military и рамой с лакированной отделкой Дуб Узловатый Tempera Military с армированным стеклом / 半岛组合, 配有 Tempera Military 烤漆Nodato 橡木门板 и Tempera Military 烤漆Nodato 橡木框架夹丝玻璃门板

62 / 73

Composizione lineare con ante Rovere Nodato Ruxe Wood, Acciaio Drip Metal e telaio Acciaio Drip Metal con vetro Soft Industrial Glass / Linear composition with doors in Ruxe Wood Nodato Oak, Drip Metal Steel and Drip Metal Steel frame with Soft Industrial Glass / Composition linéaire avec portes Chêne Nodato Ruxe Wood, Acier Drip Metal et cadre Acier Drip Metal avec verre Soft Industrial Glass / Lineare Kombination mit Fronten in Eiche Astig Ruxe Wood, in Stahl Drip Metal und mit Rahmen in Stahl Drip Metal und Soft Industrial Glass / Composición lineal con puertas Roble Nodato Ruxe Wood, Acero Drip Metal y bastidor de Acero Drip Metal con cristal Soft Industrial Glass / Линейная композиция со створками с отделкой Дуб Узловатый Ruxe Wood, сталь Drip Metal и рамой из стали Drip Metal со стеклом Soft Industrial Glass / 线性组合, 配有 Ruxe Wood Nodato 橡木门板、滴染不锈钢门板以及滴染不锈钢框架Soft工业玻璃玻璃门板

74 / 79

Composizione lineare con ante Rovere Nodato Ruxe Grey, Acciaio Drip Metal e telaio in Acciaio Drip Metal con vetro Soft Industrial Glass / Linear composition with doors in Ruxe Grey Nodato Oak, Drip Metal Steel and Drip Metal Steel frame with Soft Industrial Glass / Composition linéaire avec portes Chêne Nodato Ruxe Grey, Acier Drip Metal et cadre en Acier Drip Metal avec verre Soft Industrial Glass / Lineare Kombination mit Fronten in Eiche Astig Ruxe Grey, in Stahl Drip Metal und mit Rahmen in Stahl Drip Metal und Soft Industrial Glass / Composición lineal con puertas Roble Nodato Ruxe Grey, Acero Drip Metal y bastidor de Acero Drip Metal con cristal Soft Industrial Glass / Линейная композиция со створками с отделкой Дуб Узловатый Ruxe Grey, из стали Drip Metal и рамой из стали Drip Metal со стеклом Soft Industrial Glass / 线性组合, 配有 Ruxe Grey Nodato 橡木门板、滴染不锈钢门板以及滴染不锈钢框架Soft工业玻璃玻璃门板

80 / 83

Composizione lineare con ante Rovere Nodato laccate Tempera Indigo ed elementi con telaio in Acciaio Drip Metal con pannello di lavagna / Linear composition with doors in Tempera Indigo lacquered Nodato Oak and units with Drip Metal Steel frame with blackboard slate panel / Composition linéaire avec portes Chêne Nodato Laqué Tempera Indigo et éléments avec cadre en Acier Drip Metal avec panneau d'ardoise / Lineare Kombination mit Fronten in Eiche Astig lackiert Tempera Indigo und Elementen mit Rahmen in Stahl Drip Metal und Tafelpaneel / Composición lineal con puertas Roble Nodato lacadas Tempera Indigo y elementos con bastidor de Acero Drip Metal con panel de pizarra / Линейная композиция со створками с лакированной отделкой Дуб Узловатый Tempera Indigo и элементами с рамой из стали Drip Metal с грифельной панелью / 线性组合, 配有 Tempera Indigo 烤漆Nodato 橡木门板以及配有滴染不锈钢框架和石板面板的元素

84 / 87

Complementi: tavoli, sedie, sgabelli / Matching furniture: tables, chairs, stools / Compléments : tables, chaises, tabourets / Zubehör: Tische, Stühle, Hocker / Complementos: mesas, sillas y taburetes / Дополнительно: столы, стулья, табуреты / 配套家具: 餐桌、椅子、吧台

88 / 91

Pagina Ante, maniglie e colori / Door, handles and colours pages / Page portes, poignées et coloris / Fronten, Griffe und Farben / Página Puertas, tiradores y colores / Страница Створки, ручки и цвета / 门板、把手和颜色页面

92

Elementi per comporre la tua cucina, scheda prodotto / Items for creating your kitchen, product specifications / Éléments pour composer votre cuisine, fiche produit / Elemente für Ihre Küche, Produktdatenblatt / Elementos para componer su cocina, ficha producto / Элементы для составления вашей кухни, спецификации продукта / 组成您的厨房的元素, 产品规格表





## SEGNI PARTICOLARI

I must di Diesel Social Kitchen

## DISTINGUISHING FEATURES

## Diesel Social Kitchen's essentials

## SIGNES PARTICULIERS

## Les must de Diesel Social Kitchen

## BESONDERHEITEN

## Die Musts von Diesel Social Kitchen

## RASGOS CARACTERÍSTICOS

## Los imprescindibles de Diesel Social Kitchen

## ОТЛИЧИТЕЛЬНЫЕ ОСОБЕННОСТИ

## Характерные Элементы Diesel Social Kitchen

## 特征

## Diesel Social Kitchen 系列的必备要素

**A** Anta telaio con vetro Soft Industrial Glass  
 Framed door with Soft Industrial Glass  
 Porte avec cadre et verre Soft Industrial Glass  
 Front mit Rahmen und Soft Industrial Glass  
 Puerta con bastidor y cristal Soft Industrial Glass  
 Рамочная створка со стеклом Soft Industrial Glass  
 框架Soft工业玻璃玻璃门板

**C** Rubinetto a parete  
Wall-mounted tap  
Robinet mural  
Armatur für Wandmontage  
Grifo de pared  
Настенный смеситель  
壁掛式水龙头

**E** Maniglia frigorifero “Ice box”  
 “Ice box” refrigerator handle  
 Poignée réfrigérateur “Ice box”  
 Kühlschrank-Türgriff in “Ice box”  
 Tirador para frigorífico “Ice box”  
 Ручка холодильника Ice box  
 “Ice box” 冰箱把手

**G** Piano in acciaio Drip Metal  
Drip Metal steel worktop  
Plan en acier Drip Metal  
Platten aus Stahl Drip Metal  
Encimera de Acero Drip Metal  
Столешница из стали Drip Metal  
滴染不锈钢台面

| Profilo top dedicato Diesel  
 Trademark Diesel top profile  
 Profil plan dédié Diesel  
 Diesel-Plattenprofil  
 Perfil encimera exclusivo Diesel  
 Специальный профиль столешницы Diesel  
 Diesel 专用台面轮廓

**M** Anta Rovere Nodato  
Nodato Oak door  
Porte en Chêne Nodato  
Eiche Astig Front  
Puerta en Roble Nodato  
Створка с отделкой Дуб Узловатый  
Nodato 橡木门板

**B** Telaio in acciaio con saldatura in evidenza  
Steel frame with featured welds  
Cadre en acier avec soudure visible  
Stahlrahmen und Dekor-Schweißnähten  
**S** Bastidor de acero con cordones de soldadura a la vista  
Рама из стали с акцентированным сварным швом  
焊缝外露的钢框架

**D** Barra portamestoli sottopensile con rivetto Diesel  
Midway utensil rail with Diesel rivet  
Barre porte-utensiles sous-meuble haut avec rivet Diesel  
Stange zum Aufhängen von Küchenutensilien  
im Nischenbereich mit Diesel-Niete  
Barra bajo mueble alto para utensilios con remache Diesel  
Штанга для половников с заклепкой Diesel  
帶 Diesel 铆釘的吊櫃下湯匙架掛杆



I must di Diesel Social Kitchen



\* in 3 finiture / in 3 finishes / en 3 finitions / in 3 Finishes  
en 3 acabados / с 3 отделками / 提供3种饰面:  
Army Blue, Coal Black, Soft Grey

\*\* in 5 finiture / in 5 finishes / en 5 finitions / in 5 Finishes  
en 5 acabados / с 5 отделками / 提供5种饰面:  
Army Blue, Coal Black, Soft Grey, Dust Pinck, Tempera Yellow



# COMPOSIZIONI CON ISOLA COMPOSITIONS WITH ISLAND COMPOSITIONS AVEC ILOT KOMBINATION MIT INSEL COMPOSICIONES CON ISLA КОМПОЗИЦИИ С ОСТРОВОМ 中岛组合

Vintage e innovazione? Materiali e finiture esprimono una totale vocazione verso il vissuto: l'acciaio invecchiato, i legni (Rovere Nodato Ruxe Wood, Ruxe White, Ruxe Grey) lavorati, per trasmettere alla vista e al tatto un effetto "live"; i vetri, con texture quadrettata, rafforzano questo concetto retrò, come le maniglie.

Vintage and innovation? Materials and finishes all have that well-used look: steel is aged, and the types of wood used (Ruxe Wood, Ruxe White, Ruxe Grey Nodato Oak) are all processed to convey a time-worn look and feel; the glass, with chequered texture, and handles reinforce this retro concept.

Vintage et innovation ? Les matériaux et les finitions exsudent une vocation totale pour le vécu : l'acier vieilli, les bois (Chêne Nodato Ruxe Wood, Ruxe White, Ruxe Grey) travaillés, pour transmettre à la vue et au toucher un effet "vivant", les verres, avec texture à carreaux, renforcent ce concept rétro, tout comme les poignées.

Vintage und Innovation? Materialien und Finishes im Used-Look: gealterter Stahl und bearbeitetes Holz (Eiche Astig Ruxe Wood, Ruxe White, Ruxe Grey) vermitteln einen sicht- und greifbaren Live-Effekt, Scheiben mit kariertem Optik und Griffe unterstreichen den Retró-Stil.

¿Vintage e innovación? Los materiales y acabados expresan una plena vocación por lo usado: acero envejecido, maderas (Roble Nodato Ruxe Wood, Ruxe White, Ruxe Grey) elaboradas para transmitir una sensación táctil y visual de algo "vívido", cristales con textura cuadrículada que destacan el mismo concepto retro de los tiradores.

Винтаж и инновации? Материалы и отделки отражают абсолютную тягу к винтажному стилю: состаренная сталь, дерево (Рovere Nodato Ruxe Wood, Ruxe White, Ruxe Grey), обработанное для создания визуального и тактильного эффекта состаренности, квадратная текстура стекла и ручку усиливают концепцию ретро.

复古和创新?材料和饰面都体现了对陈旧外观的极致追求:经过做旧处理的钢材、加工的木材(Ruxe Wood、Ruxe White、Ruxe Grey Nodato橡木),向视觉和触觉传达“仿旧”效果;而方格纹理玻璃,与把手一样,加强了这种复古的概念。







## DIESEL SOCIAL KITCHEN

DIESEL: Rovere e Acciaio (Drip Metal); Rovere laccato, Rovere e Acciaio (Drip Metal)  
DIESEL: Oak and Steel (Drip Metal); Lacquered Oak, Oak and Steel (Drip Metal)  
DIESEL: Chêne et Acier (Drip Metal) ; Chêne Laqué, Chêne et Acier (Drip Metal)  
DIESEL: Eiche und Stahl (Drip Metal); Eiche lackiert, Eiche und Stahl (Drip Metal)  
DIESEL: Roble y Acero (Drip Metal); Roble lacado, Roble y Acero (Drip Metal)  
DIESEL: Дуб и сталь (Drip Metal); лакированный дуб, дуб и сталь (Drip Metal)  
DIESEL: 橡木和不锈钢(滴染); 烤漆橡木, 橡木和不锈钢(滴染)



STRUTTURA: TEXTSTYLE SABBIA  
STRUCTURE: TEXTSTYLE SAND  
CAISSON: TEXTSTYLE SABLE  
KÖRPER: TEXTSTYLE SAND  
ESTRUCTURA: TEXTSTYLE ARENA  
КОРПУС: TEXTSTYLE ПЕСОЧНЫЙ  
柜体: 沙色织物效果



ANTA ROVERE NODATO RUXE WOOD SCAV 752  
RUXE WOOD SCAV 752 NODATO OAK DOOR  
PORTE CHENE NODATO RUXE WOOD SCAV 752  
FRONT IN EICHE ASTIG RUXE WOOD SCAV 752  
PUERTA ROBLE NODATO RUXE WOOD SCAV 752  
СТВОРКА С ОТДЕЛКОЙ ДУБ УЗЛОВАТЫЙ RUXE WOOD SCAV 752  
SCAV 752 RUXE WOOD NODATO橡木门板



ANTA TELAIO ACCIAIO DRIP METAL CON VETRO SOFT INDUSTRIAL GLASS  
DRIP METAL STEEL FRAME DOOR WITH SOFT INDUSTRIAL GLASS  
PORTE AVEC CADRE ACIER DRIP METAL AVEC VERRE SOFT INDUSTRIAL GLASS  
FRONT MIT RAHMEN IN STAHL DRIP METAL UND SOFT INDUSTRIAL GLASS  
PUERTA CON BASTIDOR ACERO DRIP METAL Y CRISTAL SOFT INDUSTRIAL GLASS  
СТВОРКА С РАМОЙ ИЗ СТАЛИ DRIP METAL CO СТЕКЛОМ SOFT INDUSTRIAL GLASS  
滴染不锈钢框架SOFT工业玻璃玻璃门板



ANTA ACCIAIO DRIP METAL  
DRIP METAL STEEL DOOR  
PORTE ACIER DRIP METAL  
FRONT IN STAHL DRIP METAL  
PUERTA DE ACERO DRIP METAL  
СТВОРКА ИЗ СТАЛИ DRIP METAL  
滴染不锈钢门板



ANTA ROVERE NODATO RUXE WHITE SCAV 753  
RUXE WHITE SCAV 753 NODATO OAK DOOR  
PORTE CHENE NODATO RUXE WHITE SCAV 753  
FRONT IN EICHE ASTIG RUXE WHITE SCAV 753  
PUERTA ROBLE NODATO RUXE WHITE SCAV 753  
СТВОРКА С ОТДЕЛКОЙ ДУБ УЗЛОВАТЫЙ RUXE WHITE SCAV 753  
SCAV 753 RUXE WHITE NODATO橡木门板



ANTA TELAIO ACCIAIO SPOTLESS METAL CON VETRO RETINATO  
SPOTLESS METAL STEEL FRAME DOOR WITH WIRED GLASS  
PORTE AVEC CADRE ACIER SPOTLESS METAL AVEC VERRE ARME  
FRONT MIT RAHMEN IN STAHL SPOTLESS METAL UND DRAHTGLAS  
PUERTA CON BASTIDOR ACERO SPOTLESS METAL Y CRISTAL CUADRICULADO  
СТВОРКА С РАМОЙ ИЗ СТАЛИ SPOTLESS METAL C АРМИРОВАННЫМ СТЕКЛОМ  
SPOTLESS METAL 不锈钢框架夹丝玻璃门板



ANTA ROVERE NODATO LACCATO TEMPERA GREEN 755  
TEMPERA GREEN 755 LACQUERED NODATO OAK DOOR  
PORTE CHENE NODATO LAQUE TEMPERA GREEN 755  
FRONT IN EICHE ASTIG LACKIERT TEMPERA GREEN 755  
PUERTA ROBLE NODATO LACADO TEMPERA GREEN 755  
СТВОРКА С ЛАКИРОВАННОЙ ОТДЕЛКОЙ ДУБ УЗЛОВАТЫЙ TEMPERA GREEN 755  
755TEMPERA GREEN烤漆NODATO橡木门板



ANTA ROVERE NODATO RUXE GREY SCAV 754  
RUXE GREY SCAV 754 NODATO OAK DOOR  
PORTE CHENE NODATO RUXE GREY SCAV 754  
FRONT IN EICHE ASTIG RUXE GREY SCAV 754  
PUERTA ROBLE NODATO RUXE GREY SCAV 754  
СТВОРКА С ОТДЕЛКОЙ ДУБ УЗЛОВАТЫЙ RUXE GREY SCAV 754  
SCAV 754 RUXE GREY NODATO橡木门板



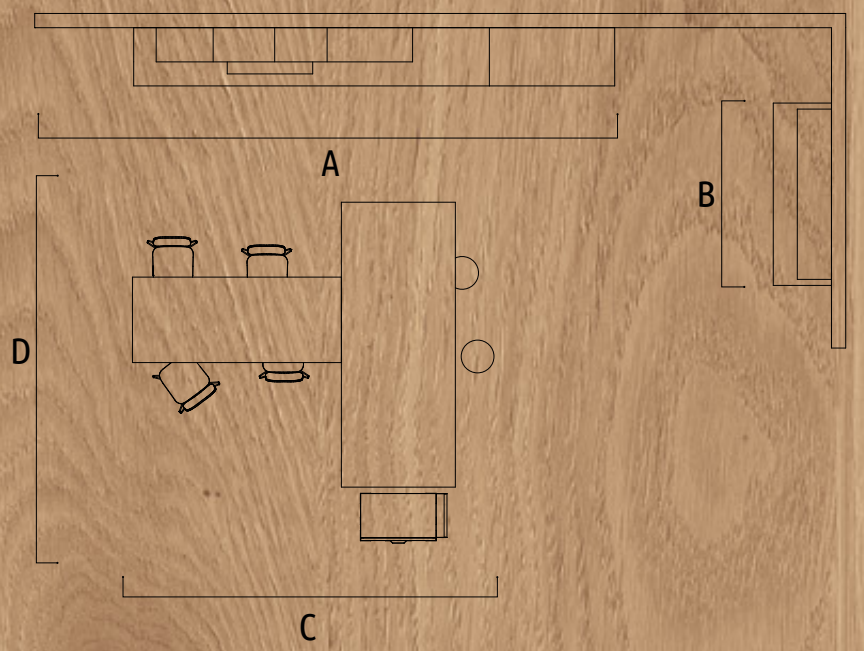
ANTA TELAIO ACCIAIO DRIP METAL CON VETRO SOFT INDUSTRIAL GLASS  
DRIP METAL STEEL FRAME DOOR WITH SOFT INDUSTRIAL GLASS  
PORTE AVEC CADRE ACIER DRIP METAL AVEC VERRE SOFT INDUSTRIAL GLASS  
FRONT MIT RAHMEN IN STAHL DRIP METAL UND SOFT INDUSTRIAL GLASS  
PUERTA CON BASTIDOR ACERO DRIP METAL Y CRISTAL SOFT INDUSTRIAL GLASS  
СТВОРКА С РАМОЙ ИЗ СТАЛИ DRIP METAL CO СТЕКЛОМ SOFT INDUSTRIAL GLASS  
滴染不锈钢框架SOFT工业玻璃玻璃门板

In questo schema sono riassunte le finiture delle composizioni che vengono presentate nelle prossime pagine. / This chart summarises the finishes of the compositions illustrated on the following pages. / Le présent schéma récapitule les finitions des compositions présentées aux pages suivantes. / Hier eine Zusammenfassung der Finishes der auf den folgenden Seiten gezeigten Kombinationsvorschläge. / En este esquema se resumen los acabados de las composiciones que se presentan en las siguientes páginas. / Данная схема иллюстрирует виды отделки композиций мебели, представленных на следующих страницах данного каталога. / 此产品规格卡总结了在以下页面中呈现的组件表面处理方式。

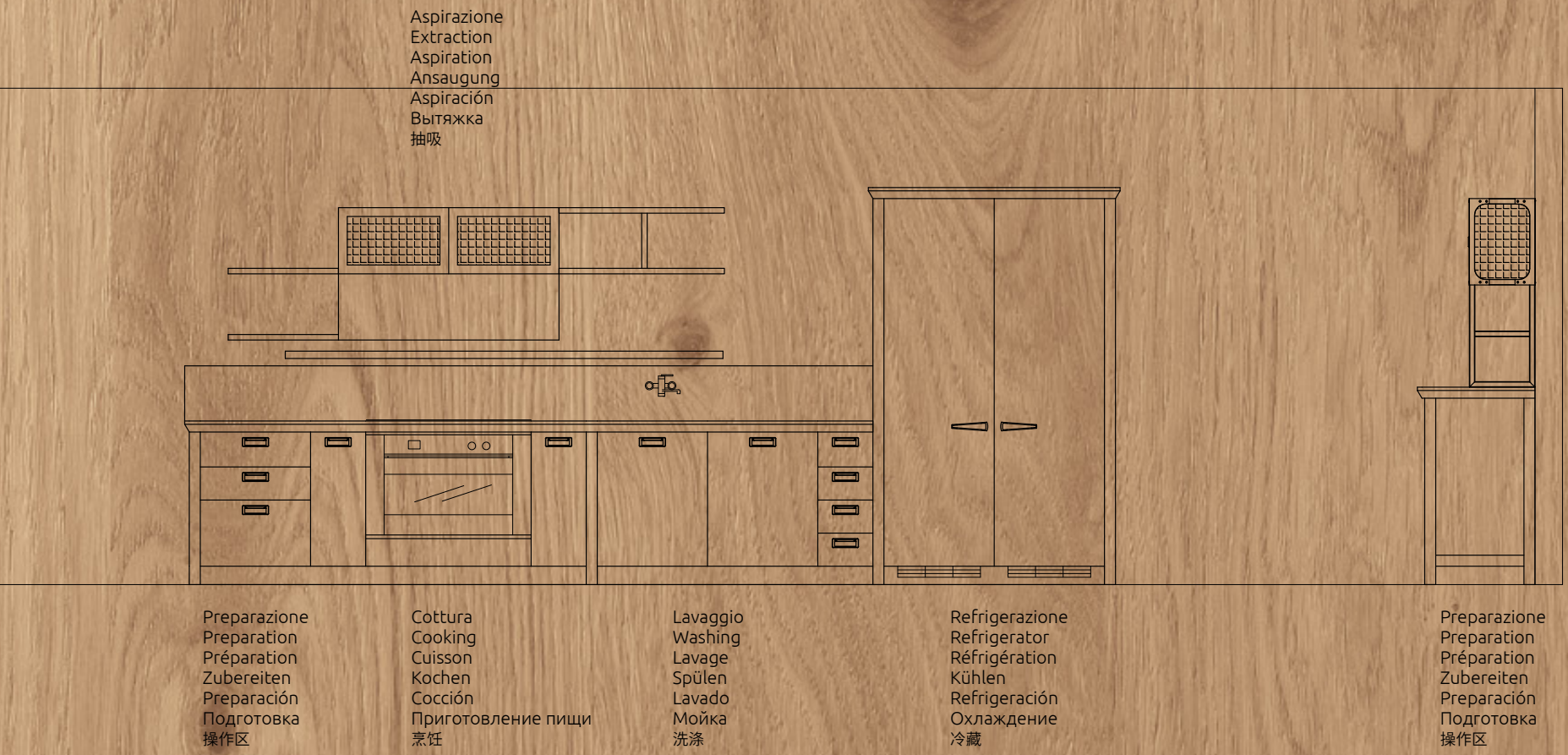




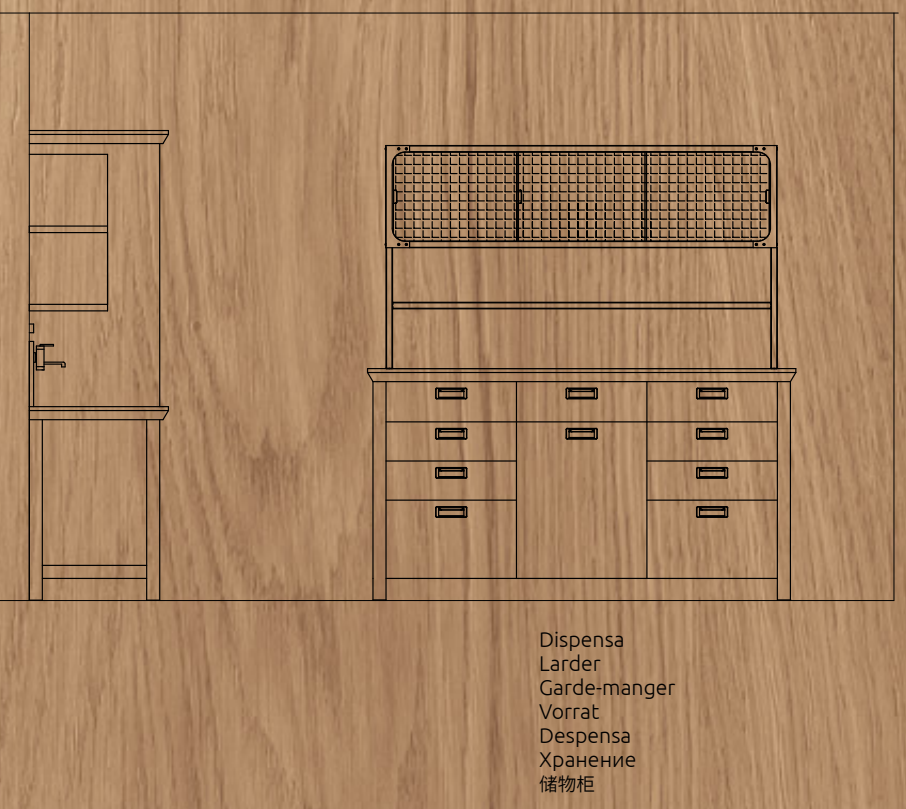
MAPPA DELLE FUNZIONI  
LIST OF FUNCTIONS  
LISTE DES FONCTIONS  
MAPPE DER FUNKTIONEN  
MAPA DE LAS FUNCIONES  
ФУНКЦИОНАЛЬНАЯ СХЕМА  
功能图



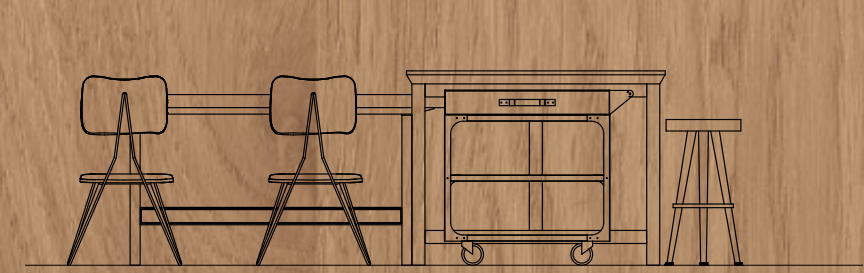
Vista/View/Vue/Ansicht/Vista/ Вид/ 视图  
A



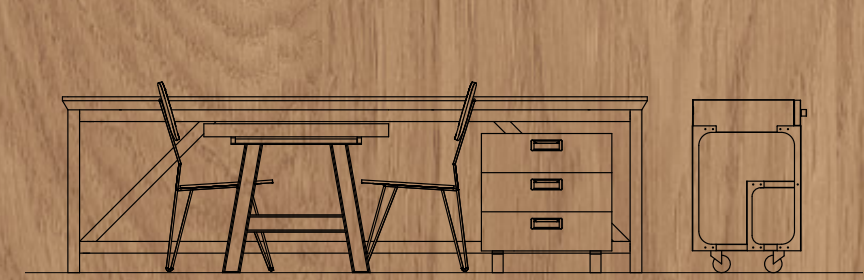
Vista/View/Vue/Ansicht/Vista/ Вид/ 视图  
B



Vista/View/Vue/Ansicht/Vista/ Вид/ 视图  
C



Vista/View/Vue/Ansicht/Vista/ Вид/ 视图  
D











Massima personalizzazione per creare un moderno laboratorio in cui la componibilità degli elementi delinea un perfetto spazio dedicato al sociale. Alla creatività di un marchio lifestyle si innesta la razionalità dei complementi free-standing (contenitori, carrelli, tavoli) della collezione Misfits. Sedie e sgabelli sono prodotti da Moroso.

Personalisation reaches new heights to create a modern workplace where the modular elements shape a perfect space for socialisation. The creativity of a lifestyle brand meets the rationality of the free-standing furniture items (storage units, carts and tables) of the Misfits collection. Chairs and tables are produced by Moroso.

Personnalisation maximale pour créer un laboratoire moderne où la modularité des éléments définit un espace dédié aux relations sociales. À la créativité d'une marque lifestyle se greffe la rationalité des accessoires autonomes (rangements, chariots, tables) de la collection Misfits. Chaises et tabourets sont produits par Moroso.

Ein Maximum an Personalisierung für ein modernes Küchenlabor, in dem die einzelnen Elemente einen perfekten Lebensraum schaffen. Zur Kreativität einer Lifestyle-Marke kommt die Rationalität der freistehenden Komponenten (Boxen, Küchenwagen, Tische) aus der Kollektion Misfits. Stühle und Hocker sind made by Moroso.

Máxima personalización para crear un moderno lugar de trabajo donde la modularidad de los elementos define un espacio perfecto para las relaciones sociales. La creatividad de una marca lifestyle se conjuga con la racionalidad de los complementos de libre instalación (contenedores, carros, mesas) de la colección Misfit. Las sillas y los taburetes son productos Moroso.

Максимальная персонализация позволяет создать современную лабораторию, в которой компоновка элементов подчеркивает идеальное пространство, посвященное совместному времяпрепровождению. Креативность lifestyle-бренда дополняется рациональностью отдельностоящих дополнительных предметов интерьера (контейнеры, тележки, столы) коллекции Misfits. Стулья и табуреты были произведены компанией Moroso.

最大程度的个性化，旨在打造一个现代工作场所，其中模块化元素塑造了完美的社交空间。生活方式品牌的创意与 Misfits 系列独立式配套家具（储物柜、推车和餐桌）的合理性相得益彰。椅子和吧凳由 Moroso 生产。









Design e funzionalità, reinterpretati attraverso un "graffio creativo", rappresentano la sintesi di questa composizione in legno Ruxe White e acciaio Spotless Metal con vetri retinati e piani in Quarz Serena.

Design values and convenience, reinterpreted with creative verve, is the ethos of this composition in Ruxe White wood and Spotless Metal steel with wired glass, with Serena Quarz worktops.

Design et fonctionnalité, revisités avec un "cachet créatif", sont la synthèse de cette composition en bois Ruxe White et acier Spotless Metal avec des verres armés et des plans en Quarz Serena.

Design und Funktionalität mit kreativem Touch charakterisieren diese Kombination in Holz Ruxe White und Stahl Spotless Metal mit Drahtglasscheiben und Platten in Quarz Serena.

Diseño y funcionalidad reinterpretados en clave creativa: así podemos sintetizar esta composición de madera Ruxe White y acero Spotless Metal con cristales cuadrículados y encimeras de Quarz Serena.

Дизайн и функциональность интерпретируются через творческую призму и представляют собой синтез этой композиции из дерева Ruxe White и стали Spotless Metal с армированными стеклами и столешницами из кварца Serena.

设计和功能,通过“创造力”重新演绎,代表了这款采用 Ruxe White木和Spotless Metal不锈钢制成、配有夹丝玻璃和Serena石英石台面的组合的精髓。











Let's live together! L'ambiente è caratterizzato dal banco centrale - con top in Quarz Serena e cappa in acciaio - il vero fulcro della socialità in cucina. Intorno: contenitori, vani a giorno e vetrine vintage rappresentano l'emblema del design industriale.

Let's live together! The kitchen's key feature is the central counter - with Serena Quarz worktop and steel hood - the real fulcrum of the room's social life. Around it: storage compartments, open-fronted compartments and vintage glass-fronted cabinets represent the emblem of industrial design.

Let's live together! La pièce se caractérise par le plan central - avec plan en Quarz Serena et hotte en acier - le symbole de l'esprit de convivialité dans la cuisine. Tout autour : rangements, niches ouvertes et vitrines vintage représentent l'emblème du design industriel.

Let's live together! Im Mittelpunkt des Geschehens und des Raums steht die Arbeitsbank mit einer Platte aus Quarz Serena und abgehängtem Dunstabzug aus Stahl. Das stimmige Drumherum bilden Boxen, offene Elemente und Vitrinen im Vintage-Look. Industriedesign in vollendeter Form.

Let's live together! Este ambiente se caracteriza por el banco central - con encimera de Quarz Serena y campana de acero - el auténtico fulcro de las relaciones sociales en la cocina. Alrededor, los módulos contenedores y abiertos y las vitrinas vintage son todo un emblema del diseño industrial.

Let's live together! Пространство характеризуется центральной стойкой со столешницей из кварца Serena и вытяжкой из стали, которая является центром общения в кухне. Расположенные вокруг элементы хранения, открытые ниши и винтажные серванты воплощают индустриальный стиль модели.

让我们一起生活吧!厨房的主要特色是中央工作台——配有Serena石英石台面和不锈钢抽油烟机——堪称厨房社交生活的真正支点。在它的周围:收纳柜、开放式隔间、复古玻璃柜,是工业设计的象征。











Libertà interpretativa! I designer della Diesel Social Kitchen hanno creato per Scavolini una vasta scelta di elementi compositivi capaci di fondersi tra loro e generare ogni volta un ambiente originale e unico.

Freedom to interpret! For Scavolini, the designers of the Diesel Social Kitchen have created a vast assortment of compositional features that can merge to generate an infinity of original, unique rooms.

Liberté d'interprétation ! Les concepteurs de la Diesel Social Kitchen ont créé pour Scavolini une kyrielle d'éléments capables de fusionner entre eux et de créer à chaque fois un espace original et unique.

Freie Wahl! Die Designer der Diesel Social Kitchen haben für Scavolini eine große Auswahl an kombinierbaren Elementen kreiert, die sich optisch und funktional perfekt ergänzen, zu einer Einheit verschmelzen, und immer ein einzigartiges, individuelles Ambiente schaffen.

¡Libertad de interpretación! Los diseñadores de Diesel Social Kitchen han creado para Scavolini un vasto surtido de elementos compositivos capaces de fundirse entre sí para crear ambientes siempre originales y exclusivos.

Свобода выражения. Дизайнеры Diesel Social Kitchen создали для Scavolini широкий выбор композиционных элементов, которые разнообразным образом сочетаются между собой, каждый раз создавая оригинальное и уникальное пространство.

自由演绎! Diesel Social Kitchen 的设计师们为 Scavolini 设计了种类繁多的模块化元素, 它们可以自由组合, 打造无限的、原始而独特的厨房环境。











Funzionalità e qualcosa in più nei monoblocchi (colonne frigo e forno, area per il lavello) di questa soluzione progettuale con ante in legno Ruxe Grey e ante in acciaio. Per chi vuole distinguersi anche in cucina.

Functionality and something more in the monoblocs (tall refrigerator and oven units and sink area) in this particular composition with Ruxe Grey wood and steel doors. For those wishing to stand out in the kitchen too.

Fonctionnalité et quelque chose en plus dans les monoblocs (colonnes pour réfrigérateur et four, zone évier) de cette solution avec des portes en bois Ruxe Grey et des portes en acier. Pour ceux qui veulent sortir du lot, même en cuisine.

Funktionalität und etwas mehr steckt in den Monoblöcken (Kühl- und Backofenelemente, Spülbereich) für alle diejenigen, für die auch die Küche etwas Besonders sein muss. Für diese Küche mit Fronten in Holz Ruxe Grey und aus Stahl.

No sólo la funcionalidad caracteriza los monobloques (columnas para frigorífico y horno, área para el fregadero) de esta solución de diseño con puertas de madera Ruxe Grey y puertas de acero. Para los que quieren destacar también en la cocina.

Функциональность и нечто большее в моноблоках (колонны для холодильника и духовки, зона умывальника) в этом проектировочном решении со створками из дерева Ruxe Grey и створками из стали. Идеальный выбор для тех, кто хочет создать оригинальный интерьер в том числе и в кухне.

这款采用RuxeGrey木制门板和不锈钢门板的设计解决方案功能多样,在其一体成型组件(冰箱和烤箱高柜、水槽区域)中还有更多特点。对于那些在厨房中也要与众不同的人士最为理想。







# COMPOSIZIONI CON PENISOLA COMPOSITIONS WITH PENINSULA COMPOSITIONS AVEC PÉNINSULE KOMBINATION MIT HALBINSEL COMPOSICIONES CON PENÍNSULA КОМПОЗИЦИИ С ПОЛУОСТРОВОМ 半岛式厨房组合

Il design esprime tutto il carattere di questa composizione ad angolo (con ante in Rovere laccato Tempera Tortora) attraverso le lavorazioni, i trattamenti e i materiali.  
Un laccato opaco (disponibile in otto tonalità di colore) per l'ambiente che sconfinava tra cucina e living. In acciaio i pensili, le mensole (Spotless Metal) le barre e le maniglie retrò.

This corner composition (with Tempera Tortora lacquered Oak doors) expresses all its character through designer processing, treatments and materials.  
A matt lacquered finish (available in eight colour shades) for an interior that is almost more living-room than kitchen. The wall units, shelves (Spotless Metal), hanging rails and vintage-look handles are in steel.

Le design exalte tout le caractère de cette composition d'angle (avec portes en Chêne Laqué Tempera Tortora) à travers les usinages, les traitements et les matériaux.  
Un laqué mat (disponible en huit teintes) pour l'espace qui fait le lien entre la cuisine et le salon. Les hauts, les consoles (Spotless Metal), les barres et les poignées rétro sont en acier.

Eine Eck-Küche, deren Design und Charakter von den Fronten in Eiche lackiert Tempera Tortora, den Bearbeitungen und den Materialien geprägt wird.  
Der Übergangsbereich zwischen Küche und Wohnzimmer ist in matter Lackierung (in acht Farben erhältlich) gehalten. Die Oberschränke sind aus Stahl, Borde (Spotless Metal), Stangen und Griffe im Retro-Look.

A través de las terminaciones, los tratamientos y los materiales, el diseño manifiesta todo el carácter de esta composición rinconera con puertas en Roble lacado Tempera Tortora.  
Un lacado mate disponible en ocho tonalidades cromáticas para un ambiente que abarca la cocina y el living. Acero para los muebles altos, las repisas (Spotless Metal), las barras y los tiradores retro.

Благодаря отделке, обработке и материалам в полной мере раскрывается характер этой угловой композиции (со створками из дуба с лакированной отделкой Tempera Tortora).  
Композиция, соединяющая кухню и гостиную, выполнена с лакированной матовой отделкой, представленной в восьми вариантах цветов. Из стали выполнены навесные шкафы, полки (Spotless Metal), штанги и ручки в стиле ретро.

这款转角组合(配有Tempera Tortora烤漆橡木门板)的设计,通过工艺、处理和材料,体现了它的个性与风格。  
哑光烤漆(有八种颜色可供选择),用于打造一个介于厨房和起居室之间的环境。吊柜、搁板(Spotless Metal)、挂杆和复古把手均采用不锈钢制成。





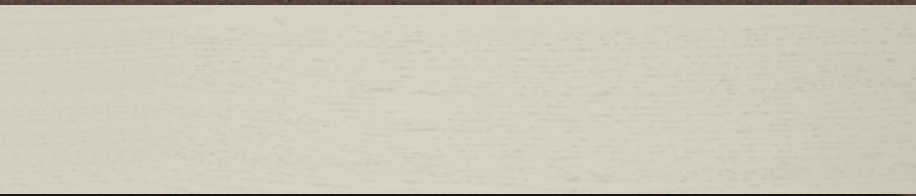


## DIESEL SOCIAL KITCHEN

DIESEL: Rovere laccato e Acciaio (Spotless Metal); Rovere laccato  
DIESEL: Lacquered Oak and Steel (Spotless Metal); Lacquered Oak  
DIESEL: Chêne Laqué et Acier (Spotless Metal) ; Chêne Laqué  
DIESEL: Eiche lackiert und Stahl (Spotless Metal); Eiche lackiert  
DIESEL: Roble lacado y Acero (Spotless Metal); Roble lacado  
DIESEL: Дуб с лакированной отделкой и Сталь (Spotless Metal); Дуб с лакированной отделкой  
DIESEL: 烤漆橡木和不锈钢 (Spotless Metal); 烤漆橡木



STRUTTURA: TEXTSTYLE SABBIA  
STRUCTURE: TEXTSTYLE SAND  
CAISSON : TEXTSTYLE SABLE  
KORPUS: TEXTSTYLE SAND  
ESTRUCTURA: TEXTSTYLE ARENA  
КОРПУС: TEXTSTYLE ПЕСОЧНЫЙ  
柜体: 沙色织物效果



ANTA ROVERE NODATO LACCATO TEMPERA TORTORA SCAV 760  
TEMPERA TORTORA SCAV 760 LACQUERED NODATO OAK DOOR  
PORTE CHENE NODATO LAQUÉ TEMPERA TORTORA SCAV 760  
FRONT IN EICHE ASTIG LACKIERT TEMPERA TORTORA SCAV 760  
PUERTA ROBLE NODATO LACADO TEMPERA TORTORA SCAV 760  
СТВОРКА С ЛАКИРОВАННОЙ ОТДЕЛКОЙ ДУБ УЗЛОВАТЫЙ TEMPERA TORTORA SCAV 760  
SCAV 760 TEMPERA TORTORA 烤漆NODATO 橡木门板



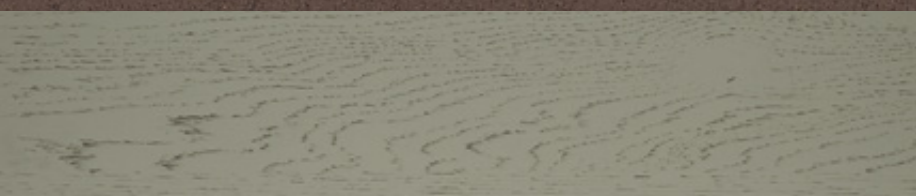
ANTA TELAIO ACCIAIO SPOTLESS METAL CON VETRO RETINATO  
SPOTLESS METAL STEEL FRAME DOOR WITH WIRED GLASS  
PORTE AVEC CADRE ACIER SPOTLESS METAL AVEC VERRE ARME  
FRONT MIT RAHMEN IN STAHL SPOTLESS METAL UND DRAHTGLAS  
PUERTA CON BASTIDOR ACERO SPOTLESS METAL Y CRISTAL CUADRICULADO  
СТВОРКА С РАМОЙ ИЗ СТАЛИ SPOTLESS METAL С АРМИРОВАННЫМ СТЕКЛОМ  
SPOTLESS METAL 不锈钢框架夹丝玻璃门板



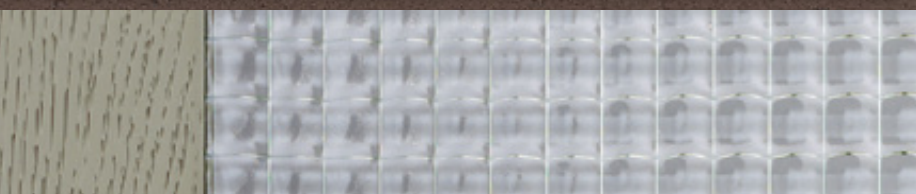
ANTA ROVERE NODATO LACCATO TEMPERA BLACK SCAV 759  
TEMPERA BLACK SCAV 759 LACQUERED NODATO OAK DOOR  
PORTE CHENE NODATO LAQUÉ TEMPERA BLACK SCAV 759  
FRONT IN EICHE ASTIG LACKIERT TEMPERA BLACK SCAV 759  
PUERTA ROBLE NODATO LACADO TEMPERA BLACK SCAV 759  
СТВОРКА С ЛАКИРОВАННОЙ ОТДЕЛКОЙ ДУБ УЗЛОВАТЫЙ TEMPERA BLACK SCAV 759  
SCAV 759 TEMPERA BLACK 烤漆NODATO 橡木门板



ANTA TELAIO ACCIAIO SPOTLESS METAL CON VETRO RETINATO  
SPOTLESS METAL STEEL FRAME DOOR WITH WIRED GLASS  
PORTE AVEC CADRE ACIER SPOTLESS METAL AVEC VERRE ARME  
FRONT MIT RAHMEN IN STAHL SPOTLESS METAL UND DRAHTGLAS  
PUERTA CON BASTIDOR ACERO SPOTLESS METAL Y CRISTAL CUADRICULADO  
СТВОРКА С РАМОЙ ИЗ СТАЛИ SPOTLESS METAL С АРМИРОВАННЫМ СТЕКЛОМ  
SPOTLESS METAL 不锈钢框架夹丝玻璃门板



ANTA ROVERE NODATO LACCATO TEMPERA MILITARY SCAV 762  
TEMPERA MILITARY SCAV 762 LACQUERED NODATO OAK DOOR  
PORTE CHENE NODATO LAQUÉ TEMPERA MILITARY SCAV 762  
FRONT IN EICHE ASTIG LACKIERT TEMPERA MILITARY SCAV 762  
PUERTA ROBLE NODATO LACADO TEMPERA MILITARY SCAV 762  
СТВОРКА С ЛАКИРОВАННОЙ ОТДЕЛКОЙ ДУБ УЗЛОВАТЫЙ TEMPERA MILITARY SCAV 762  
SCAV 762 TEMPERA MILITARY 烤漆NODATO 橡木门板



ANTA ROVERE NODATO LACCATO TEMPERA MILITARY CON VETRO RETINATO  
TEMPERA MILITARY LACQUERED NODATO OAK DOOR WITH WIRED GLASS  
PORTE CHENE NODATO LAQUÉ TEMPERA MILITARY AVEC VERRE ARME  
FRONT IN EICHE ASTIG LACKIERT TEMPERA MILITARY UND DRAHTGLAS  
PUERTA ROBLE NODATO LACADO TEMPERA MILITARY CON CRISTAL CUADRICULADO  
СТВОРКА С ЛАКИРОВАННОЙ ОТДЕЛКОЙ ДУБ УЗЛОВАТЫЙ TEMPERA MILITARY  
С АРМИРОВАННЫМ СТЕКЛОМ  
TEMPERA MILITARY 烤漆NODATO 橡木门板配夹丝玻璃

In questo schema sono riassunte le finiture delle composizioni che vengono presentate nelle prossime pagine. / This chart summarises the finishes of the compositions illustrated on the following pages. / Le présent schéma récapitule les finitions des compositions présentées aux pages suivantes. / Hier eine Zusammenfassung der Finishes der auf den folgenden Seiten gezeigten Kombinationsvorschläge. / En este esquema se resumen los acabados de las composiciones que se presentan en las siguientes páginas. / Данная схема иллюстрирует виды отделки композиций мебели, представленных на следующих страницах данного каталога. / 此产品规格卡叙述了在以下页面中呈现的组件表面处理方式。





MAPPA DELLE FUNZIONI  
LIST OF FUNCTIONS  
LISTE DES FONCTIONS  
MAPPE DER FUNKTIONEN  
MAPA DE LAS FUNCIONES  
ФУНКЦИОНАЛЬНАЯ СХЕМА  
功能图



Vista/View/Vue/Ansicht/Vista/ Вид/ 视图

A

Aspirazione  
Extraction  
Aspiration  
Ansaugung  
Aspiración  
Вытяжка  
抽吸



Refrigerazione  
Refrigerator  
Réfrigération  
Kühlen  
Refrigeración  
Охлаждение  
冷藏

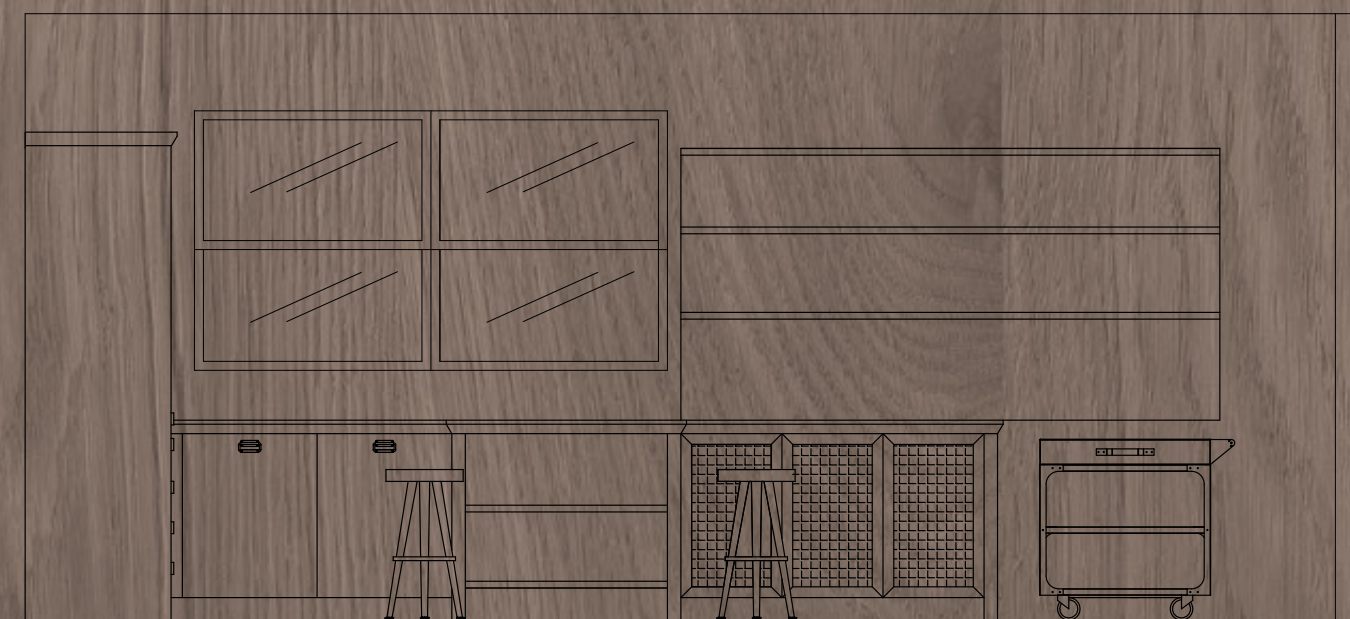
Cottura  
Cooking  
Cuisson  
Kochen  
Cocción  
Приготовление  
пищи  
烹饪

Cottura  
Cooking  
Cuisson  
Kochen  
Cocción  
Приготовление  
пищи  
烹饪

Lavaggio  
Washing  
Lavage  
Spülen  
Lavado  
Мойка  
洗涤

Vista/View/Vue/Ansicht/Vista/ Вид/ 视图

B



Preparazione  
Préparation  
Préparation  
Zubereiten  
Preparación  
Подготовка  
操作区

Dispensa  
Larder  
Garde-manger  
Vorrat  
Despensa  
Хранение  
储物柜









Maniglie “flight case” sulle colonne. Maniglie “Bar” per le basi 90-120 con cassetti e cestelli estraibili. In entrambi i casi, spazio all'acciaio.

“Flight case” handles on tall units. “Bar” handles for 90-120 cm base units with drawers and pull-out baskets. In both cases, steel reigns supreme.

Poignées “flight-case” sur les colonnes. Poignées “Bar” pour les bas 90-120 avec tiroirs et paniers coulissants. Dans les deux cas, place à l'acier.

Der Türzieher Flightcase für die Geräteschränke, Bügelgriffe für die Unterschränke 90-120 mit Auszügen und Schubladen. Bei beiden Modellen ist Stahl die richtige Wahl.

Tiradores “Flight case” en las columnas, tiradores “Bar” para los muebles bajos 90-120 con cajones y cestos extraíbles: en ambos casos se ha elegido el acero.

Ручки “flight case” на колонках. Ручки “Bar” для тумб 90-120 с выдвижными ящиками и корзинами. В обоих вариантах корпус выполнен из стали.

高柜上的“Flight Case”把手。“Bar”把手，用于配有抽拉式拉篮和抽屉的宽90-120cm地柜。这两款把手均采用不锈钢。







Il carattere si esprime nei dettagli. L'anta Soft Industrial Glass è caratterizzata da una lastra di vetro temperata fusa con estetica quadrettata e dalla cornice, in acciaio, in cui le saldature a vista donano un inedito effetto "rough". "Marchiatura a fuoco" Diesel per le maniglie "Bar" a ponte in Spotless Metal: dettaglio di origine controllata. Il marchio Diesel firma anche per le sponde dei cassetti.

Personality is conveyed through details. The Soft Industrial Glass door acquires character from the tempered fused glass panel with chequered aesthetics and the steel frame with featured welds for an unusual rough effect. The Diesel logo is branded onto the Spotless Metal Box handles: a DOC detail. The drawer sides also carry the Diesel signature.

La personnalité s'exprime dans les détails. La porte Soft Industrial Glass se caractérise par une plaque de verre trempé fondu avec une esthétique à carreaux et par le cadre en acier, où les soudures visibles créent un effet "brut" inédit. "Marquage au feu" Diesel pour les poignées "Bar" saillantes en Spotless Metal : détail d'origine contrôlée. La marque Diesel est également apposée sur les côtés des tiroirs.

Charakter und Stil zeigen sich in den Details. Die Front Soft Industrial Glass aus einer gehärteten Guss-scheibe mit karrierter Optik hat einen Stahlrahmen, auf dem die roh gelassenen Schweißnähte einen tollen "rough"-Effekt erzeugen. Die Diesel-Niete als „Brandzeichen" für die Bügelgriffe Box aus Spotless Metal – ein Detail mit Ursprungsbezeichnung. Das Diesel-Logo zierte auch die Seitenwände der Schubladen.

El carácter se expresa en los detalles. La puerta Soft Industrial Glass se caracteriza por la placa de vidrio fundido templado con estética cuadrículada y por el bastidor de acero, cuyos cordones de soldadura a la vista aportan un inédito toque "tosco". "Grabado a fuego" Diesel en los tiradores de puente "Bar" en Spotless Metal: marca de origen controlado. La firma Diesel también identifica los laterales de los cajones.

Характер выражается в деталях. Створка со стеклом Soft Industrial Glass выполнена из плиты литого закаленного стекла с узором в клетку и обрамления из стали с видимыми сварными швами, которые дарят композиции уникальный эффект необработанности. Маркировка Diesel горячего тиснения на ручках-мостиках "Bar" — это деталь, свидетельствующая о защищенном наименовании. Маркировка Diesel нанесена также на бортики ящиков.

个性体现在细节上。Soft工业玻璃门板的特点是具有方形美感的钢化玻璃板和不锈钢框架, 后者的焊缝外露可见, 赋予不同寻常的“粗犷”效果。Spotless Metal不锈钢“Bar”桥形把手上“烙印”有 Diesel logo: “原产地控制”细节。抽屉侧帮也有 Diesel logo。











Rovere laccato Tempera Black opaco, acciaio "Spotless Metal", vetro. Materiali diversi e accostamenti inediti, ma soprattutto, tanta voglia di funzionalità anche dove le composizioni sono progettate per piccoli spazi.

Matt Tempera Black lacquered oak, Spotless Metal steel, glass. Different materials and unusual combinations, but above all a strong focus on practicality, even where compositions are designed for small spaces.

Chêne Laqué Tempera Black mat, acier "Spotless Metal", verre. Des matériaux variés et des combinaisons inédites, mais surtout un grand désir de fonctionnalité même lorsque les compositions sont conçues pour des espaces réduits.

Eiche, matt lackiert in Tempera Black, Stahl "Spotless Metal", Glas. Interessante Materialien, neue Zusammenstellungen, und ein entscheidendes Mehr an Funktionalität auch für kleine Räume.

Roble lacado Tempera Black mate, acero "Spotless Metal", cristal. Distintos materiales y combinaciones insólitas, pero ante todo gran deseo de funcionalidad, incluso en las composiciones diseñadas para espacios pequeños.

Дуб с лакированной матовой отделкой Tempera Black, сталь "Spotless Metal", стекло. Различные материалы и уникальные сочетания, а особенно огромная максимальная функциональность делают полки уместными даже в композициях для самых маленьких пространств.

哑光Tempera Black烤漆橡木, "Spotless Metal"不锈钢, 玻璃。不同的材料和前所未有的搭配, 但最重要的是, 即使在为小空间设计的组合也非。











Da segnalare il lavello di nuova generazione integrato al piano in acciaio satinato "Spotless Metal"; forno e piano cottura per un perfetto connubio di stili.

Notice the new-generation sink built into the Spotless Metal satin finish steel worktop; oven and hob deliver a perfect harmony of styles.

A noter l'évier de nouvelle génération intégré au plan en acier satiné "Spotless Metal"; four et plan de cuisson pour une alliance de styles réussie.

Die neue, in die Arbeitsplatte aus satiniertem Stahl "Spotless Metal" integrierte Spüle. Im Stil perfekt aufeinander abgestimmt, der Backofen und das Kochfeld.

Cabe destacar el fregadero de nueva generación integrado en la encimera de acero satinado "Spotless Metal"; horno y placa de cocción para una perfecta combinación de estilos.

Следует отметить мойку нового поколения, интегрированную в столешницу из сатинированной стали "Spotless Metal", духовку и варочную панель, образующие безупречную связность стиля.

值得一提的是嵌入到"Spotless Metal"缎面钢台面上的新一代水槽;烤箱和灶台在风格上完美结合。









Rovere laccato Tempera Military, articolata su più livelli. Una proposta monocromatica per interpretare personalità meno decise ma sempre coinvolgente e totalizzante.

Tempera Military lacquered oak structured on several levels. A monochrome composition for expressing personalities that are more subtle but still vibrant and exciting.

Chêne Laqué Tempera Military, articulée sur plusieurs niveaux. Une proposition monochrome qui interprète des personnalités moins fortes, mais qui n'en demeure pas moins envoûtante.

Eine Küche in Eiche lackiert Tempera Military, bei der sich das Geschehen auf mehreren Etagen abspielt. Eine dezente Farbwahl in edler Optik.

Roble lacado Tempera Military estructurado en varios niveles. Una propuesta monocromática en respuesta a una personalidad menos exuberante pero igualmente cautivadora y omnipresente.

Многоуровневая композиция из дуба с лакированной отделкой Tempera Military. Монохромное предложения с менее выраженной индивидуальностью, всеобъемлющее и уютное.

分为几个层次的Tempera Military烤漆橡木。这款单色组合，用于诠释不那么鲜明但总是充满活力、魅力迷人的个性。









COMPOSIZIONI LINEARI  
LINEAR COMPOSITIONS  
COMPOSITIONS LINÉAIRES  
LINEARE KOMBINATION  
COMPOSICIONES LINEALES  
ЛИНЕЙНЫЕ КОМПОЗИЦИИ  
线性组合

Un progetto lineare che sorprende nel suo essere mono-tono. Finitura Ruxe Wood per un total look che include lo zoccolo delle basi e colonne e la boiserie dietro i pensili in acciaio e legno. Le colonne frigo, caratterizzate da due grosse maniglie in acciaio, (Ice box) ricordano le attualissime vecchie dispense in “arte povera”.

A linear composition that redefines “mono-ony”. Ruxe Wood finish in a total look that includes the base and tall unit plinths and the wall panelling behind the steel and wood wall units. The tall refrigerator units, featuring two large steel handles (Ice box), recall the latest fashion for old “distressed” kitchen cupboards.

Un projet linéaire qui surprend par son esthétique uniforme. Finition Ruxe Wood pour un look total qui comprend le socle des bas et colonnes et la boiserie derrière les hauts en acier et bois. Les colonnes pour réfrigérateur, caractérisées par deux grosses poignées en acier (Ice Box), rappellent les vieux buffets très contemporains en “art pauvre”.

Eine Küchenzeile, die mit ihrem harmonischen, edlen Farbbild im Finish Ruxe Wood fasziniert, für einen Total Look, der auch auf die Sockelleisten der Unter- und Geräteschränke und die Tafelung hinter den Oberschränken aus Stahl und Holz ausgedehnt wurde. Die zwei Geräteschränke mit Einbaukühlschränken erinnern mit ihren großen Stahlgriffen an die wieder voll im Trend liegenden Arte Povera-Schränke im Retro-Outfit.

Un proyecto lineal que sorprende en su esencia monocromática. Acabado Ruxe Wood para un total look que incluye el zócalo de los muebles bajos y las columnas y la boiserie detrás de los muebles altos de acero y madera. Con sus dos grandes tiradores de acero (Ice box), las columnas para el frigorífico evocan las actualísimas despensas de antaño en “arte pobre”.

Линейный проект, необычный благодаря своей монотонности. Отделка Ruxe Wood формирует «total look», включающий цоколь тумб и колонн, а также фартуки за навесными шкафами из стали и дерева. Колонны холодильника характеризуются двумя крупными ручками из стали (Ice box), напоминающие ручки старых кладовок, очень актуальные на сегодняшний день благодаря популярности течения «Арте повера».

这款线性组合重新定义了“单调”。Ruxe Wood 饰面整体外观,包括地柜和高柜的踢脚线以及采用钢和玻璃的吊柜背面的木板镶板。冰箱高柜配有两个钢制大把手 (Ice box) ,让人想起时下流行的“仿古磨损外观”的老式储物柜。







# DIESEL SOCIAL KITCHEN

DIESEL: Rovere e Acciaio (Drip Metal) con vetro Soft Industrial Glass, Rovere e Acciaio (Spotless Metal) con pannello lavagna  
DIESEL: Oak and Steel (Drip Metal) with Soft Industrial Glass; Oak and Steel (Spotless Metal) with blackboard slate panel  
DIESEL: Chêne et Acier (Drip Metal) avec verre Soft Industrial Glass, Chêne et Acier (Spotless Metal) avec panneau ardoise  
DIESEL: Eiche und Stahl (Drip Metal) mit Soft Industrial Glass, Eiche und Stahl (Spotless Metal) mit Tafelpaneel  
DIESEL: Roble y Acero (Drip Metal) con cristal Soft Industrial Glass, Roble y Acero (Spotless Metal) con panel de pizarra  
DIESEL: Дуб и сталь (Drip Metal) с армированным стеклом, дуб и сталь (Spotless Metal) с грифельной доской  
DIESEL: 橡木和不锈钢(滴染)配Soft工业玻璃, 橡木和不不锈钢(Spotless Metal)配石板面板



STRUTTURA: TEXTSTYLE SABBIA  
STRUCTURE: TEXTSTYLE SAND  
CAISSON : TEXTSTYLE SABLE  
KORPUS: TEXTSTYLE SAND  
ESTRUCTURA: TEXTSTYLE ARENA  
КОРПУС: TEXTSTYLE ПЕСОЧНЫЙ  
柜体:沙色织物效果



ANTA ROVERE NODATO RUXE WOOD SCAV 752  
RUXE WOOD SCAV 752 NODATO OAK DOOR  
PORTE CHENE NODATO RUXE WOOD SCAV 752  
FRONT IN EICHE ASTIG RUXE WOOD SCAV 752  
PUERTA ROBLE NODATO RUXE WOOD SCAV 752  
СТВОРКА С ОТДЕЛКОЙ ДУБ УЗЛОВАТЫЙ RUXE WOOD SCAV 752  
SCAV 752 RUXE WOOD NODATO橡木门板



ANTA TELAIO ACCIAIO DRIP METAL CON VETRO SOFT INDUSTRIAL GLASS  
DRIP METAL STEEL FRAME DOOR WITH SOFT INDUSTRIAL GLASS  
PORTE AVEC CADRE ACIER DRIP METAL AVEC VERRE SOFT INDUSTRIAL GLASS  
FRONT MIT RAHMEN IN STAHL DRIP METAL UND SOFT INDUSTRIAL GLASS  
PUERTA CON BASTIDOR ACERO DRIP METAL Y CRISTAL SOFT INDUSTRIAL GLASS  
СТВОРКА С РАМОЙ ИЗ СТАЛИ DRIP METAL CO СТЕКЛОМ SOFT INDUSTRIAL GLASS  
滴染不锈钢框架SOFT工业玻璃玻璃门板



ANTA ACCIAIO DRIP METAL  
DRIP METAL STEEL DOOR  
PORTE ACIER DRIP METAL  
FRONT IN STAHL DRIP METAL  
PUERTA DE ACERO DRIP METAL  
СТВОРКА ИЗ СТАЛИ DRIP METAL  
滴染不锈钢门板



ANTA ROVERE NODATO RUXE GREY SCAV 754  
RUXE GREY SCAV 754 NODATO OAK DOOR  
PORTE CHENE NODATO RUXE GREY SCAV 754  
FRONT IN EICHE ASTIG RUXE GREY SCAV 754  
PUERTA ROBLE NODATO RUXE GREY SCAV 754  
СТВОРКА С ОТДЕЛКОЙ ДУБ УЗЛОВАТЫЙ RUXE GREY SCAV 754  
SCAV 754 RUXE GREY NODATO橡木门板



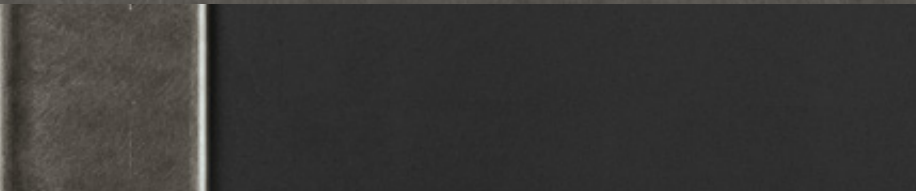
ANTA TELAIO ACCIAIO DRIP METAL CON VETRO SOFT INDUSTRIAL GLASS  
DRIP METAL STEEL FRAME DOOR WITH SOFT INDUSTRIAL GLASS  
PORTE AVEC CADRE ACIER DRIP METAL AVEC VERRE SOFT INDUSTRIAL GLASS  
FRONT MIT RAHMEN IN STAHL DRIP METAL UND SOFT INDUSTRIAL GLASS  
PUERTA CON BASTIDOR ACERO DRIP METAL Y CRISTAL SOFT INDUSTRIAL GLASS  
СТВОРКА С РАМОЙ ИЗ СТАЛИ DRIP METAL CO СТЕКЛОМ SOFT INDUSTRIAL GLASS  
滴染不锈钢框架SOFT工业玻璃玻璃门板



ANTA TELAIO ACCIAIO DRIP METAL CON VETRO SOFT INDUSTRIAL GLASS  
DRIP METAL STEEL FRAME DOOR WITH SOFT INDUSTRIAL GLASS  
PORTE AVEC CADRE ACIER DRIP METAL AVEC VERRE SOFT INDUSTRIAL GLASS  
FRONT MIT RAHMEN IN STAHL DRIP METAL UND SOFT INDUSTRIAL GLASS  
PUERTA CON BASTIDOR ACERO DRIP METAL Y CRISTAL SOFT INDUSTRIAL GLASS  
СТВОРКА С РАМОЙ ИЗ СТАЛИ DRIP METAL CO СТЕКЛОМ SOFT INDUSTRIAL GLASS  
滴染不锈钢框架SOFT工业玻璃玻璃门板



ANTA ROVERE NODATO LACCATO TEMPERA INDIGO SCAV 757  
TEMPERA INDIGO SCAV 757 LACQUERED NODATO OAK DOOR  
PORTE CHENE NODATO LAQUÉ TEMPERA INDIGO SCAV 757  
FRONT IN EICHE ASTIG LACKIERT TEMPERA INDIGO SCAV 757  
PUERTA ROBLE NODATO LACADO TEMPERA INDIGO SCAV 757  
СТВОРКА С ОТДЕЛКОЙ ЛАКИРОВАННЫЙ ДУБ УЗЛОВАТЫЙ TEMPERA INDIGO SCAV 757  
SCAV 757 TEMPERA INDIGO烤漆NODATO橡木门板



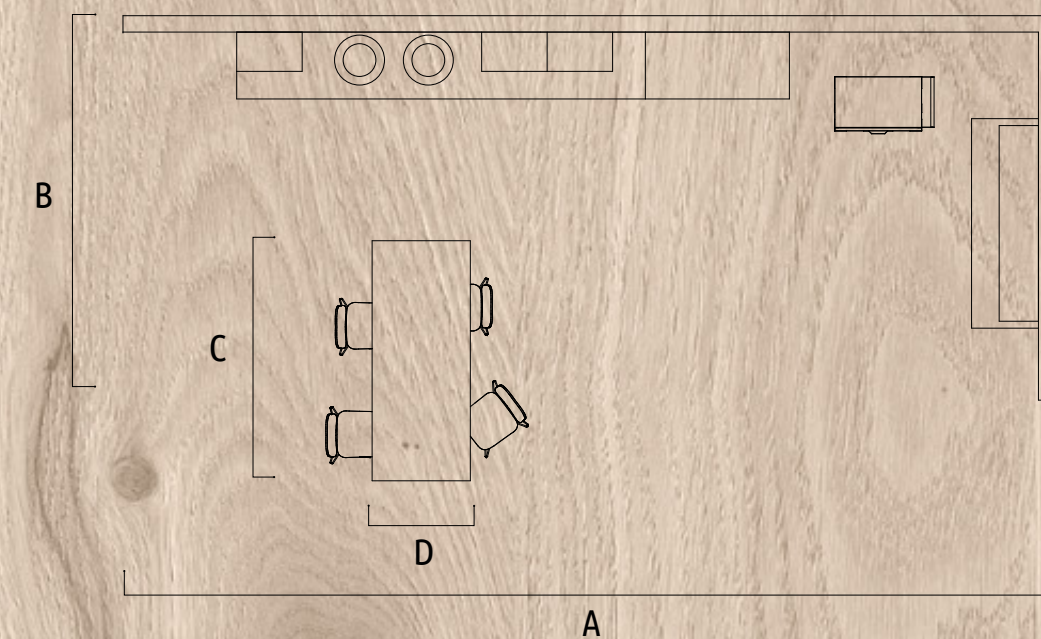
ANTA TELAIO ACCIAIO DRIP METAL CON PANNELLO LAVAGNA  
DRIP METAL STEEL FRAME DOOR WITH BLACKBOARD SLATE PANEL  
PORTE AVEC CADRE ACIER DRIP METAL AVEC PANNEAU ARDOISE  
FRONT MIT RAHMEN IN STAHL DRIP METAL UND TAFELPANEEL  
PUERTA CON BASTIDOR ACERO DRIP METAL Y PANEL DE PIZARRA  
СТВОРКА С РАМОЙ ИЗ СТАЛИ DRIP METAL С ПАНЕЛЮ ИЗ ГРИФЕЛЬНОЙ ДОСКИ  
滴染不锈钢框架石板门板

In questo schema sono riassunte le finiture delle composizioni che vengono presentate nelle prossime pagine. / This chart summarises the finishes of the compositions illustrated on the following pages. / Le présent schéma récapitule les finitions des compositions présentées aux pages suivantes. / Hier eine Zusammenfassung der Finishes der auf den folgenden Seiten gezeigten Kombinationsvorschläge. / En este esquema se resumen los acabados de las composiciones que se presentan en las siguientes páginas. / Данная схема иллюстрирует виды отделок композиций мебели, представленных на следующих страницах данного каталога. / 此产品规格卡综述了在以下页面中呈现的组件表面处理方式。



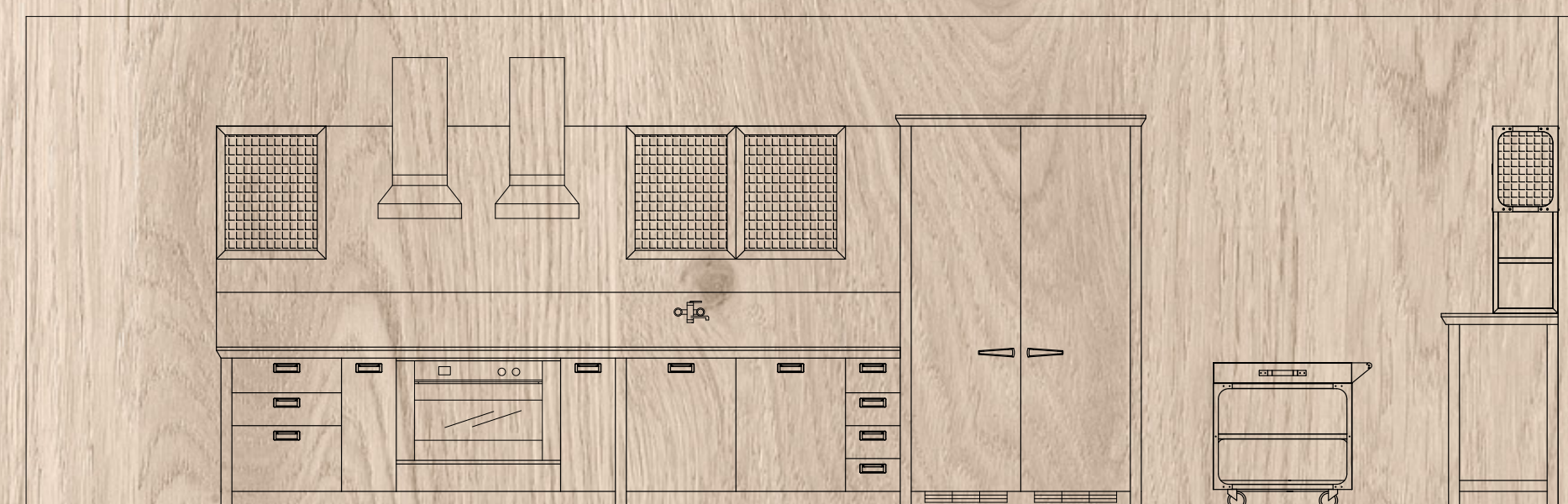


MAPPA DELLE FUNZIONI  
LIST OF FUNCTIONS  
LISTE DES FONCTIONS  
MAPPE DER FUNKTIONEN  
MAPA DE LAS FUNCIONES  
ФУНКЦИОНАЛЬНАЯ СХЕМА  
功能图



Vista/View/Vue/Ansicht/Vista/ Вид/视图

A



Preparazione  
Preparation  
Préparation  
Zubereiten  
Preparación  
Подготовка  
操作区

Cottura  
Cooking  
Cuisson  
Kochen  
Cocción  
Приготовление пищи  
烹饪

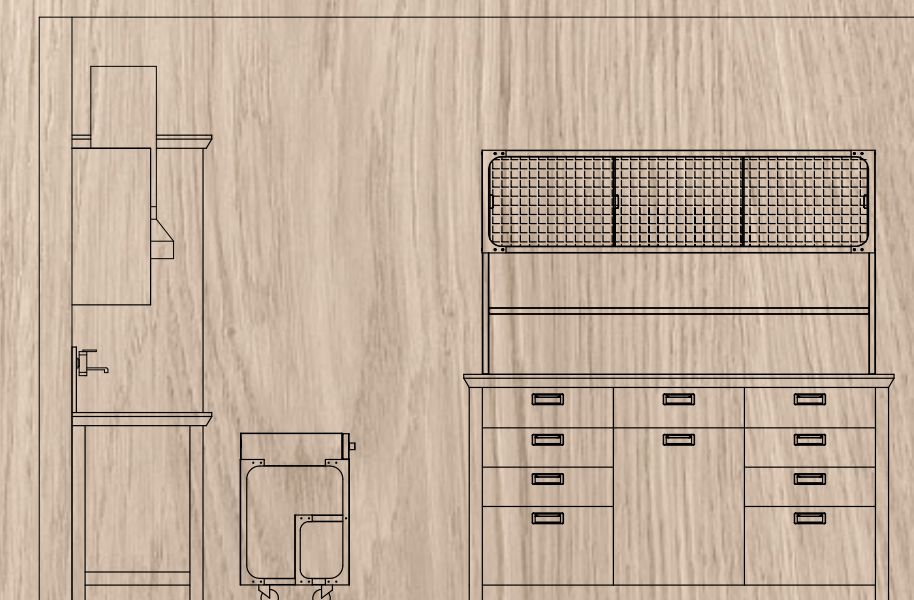
Lavaggio  
Washing  
Lavage  
Spülen  
Lavado  
Мойка  
洗涤

Refrigerazione  
Refrigerator  
Réfrigération  
Kühlen  
Refrigeración  
Охлаждение  
冷藏

Dispensa  
Larder  
Garde-manger  
Vorrat  
Despensa  
Хранение  
储物柜

Vista/View/Vue/Ansicht/Vista/ Вид/视图

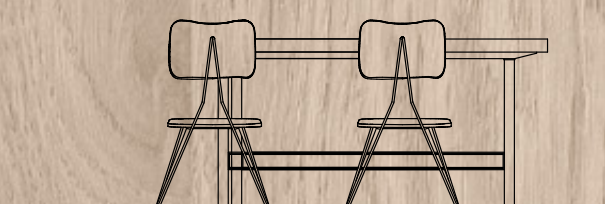
B



Dispensa  
Larder  
Garde-manger  
Vorrat  
Despensa  
Хранение  
储物柜

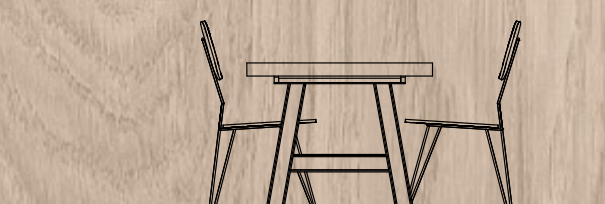
Vista/View/Vue/Ansicht/Vista/ Вид/视图

C



Vista/View/Vue/Ansicht/Vista/ Вид/视图

D











Performance e funzionalità: il piano cottura, su piano in acciaio, è a induzione, il forno, ventilato, ha “10 funzioni” di cottura; entrambi gli elettrodomestici sono da 90 cm.

Performance and convenience: the hob on the steel worktop is an induction hob, while the fan oven has 10 cooking functions; both appliances are 90 cm wide.

Performance et Fonctionnalité : le plan de cuisson sur plan en acier est à induction, le four à air pulsé a “10 fonctions” de cuisson ; les deux électroménagers sont disponibles en dimension 90 cm.

Performance und Funktionalität: das auf der Stahlplatte installierte Induktionskochfeld ist wie der mit 10 Funktionen ausgestattete Backofen mit Umluft 90 cm breit.

Prestaciones y funcionalidad: placa de inducción sobre encimera de acero y horno ventilado con “10 funciones” de cocción, ambos de 90 cm.

Высокие эксплуатационные характеристики и функциональность индукционной варочной панели из стали и духовки с конвекцией с 10 режимами готовки. Оба бытовых электроприбора имеют ширину 90 см.

性能和功能：钢制台面上的灶台是电磁灶，有通风功能的烤箱具有“10种烹饪功能”；这两个电器均为宽90cm。











Un ambiente da comporre e ricomporre, progettare ogni volta! Spazio a chi ama cambiare, a chi vive la casa come un oggetto in movimento. Banco colazione, Cassettiera, Mistifs Cart. Elementi che, grazie alla dotazione di rotelle, possono cambiare il vostro scenario domestico, ogni giorno!

A kitchen that can be assembled and reassembled, giving a fresh design every time! Plenty of scope for those who love change, who view their homes as work in progress. Breakfast bench, drawer unit, Misfits cart. All on wheels, to bring variety to your domestic scene every single day!

Un espace à composer et à recomposer, à concevoir à chaque fois ! Place à ceux qui aiment le changement, à ceux qui vivent la maison comme un objet en mouvement. Plan petit déjeuner, bloc tiroir, Mistifs Cart. Des éléments qui, grâce à la présence de roulettes, vous permettent de changer d'intérieur tous les jours !

Eine Küche wie ein Theater, dessen Bühnenbild nach Belieben umgestaltet werden kann! Für alle, die Veränderungen lieben, und auch von ihrem Zuhause Flexibilität erwarten. Frühstückstheke, Schubladenelement, Mistifs Cart. Auf Rollen verschiebbare Elemente, mit denen die Küche jeden Tag neu erfunden werden kann!

Un ambiente para componer y recomponer, ¡para diseñar en cada ocasión! Dedicado a quienes adoran los cambios, a quienes disfrutan del hogar en todo su dinamismo. Banco desayuno, cajonera, carro Mistif Cart: muebles que, gracias a sus ruedas, ¡pueden cambiar cada día tu escenario doméstico!

Пространство с различными вариантами компоновки, которое можно заново проектировать каждый раз! Такой интерьер придется по душе любителям изменений, которые воспринимают дом как динамичный объект. Стойка для завтрака, тумба с ящиками, Mistifs Cart. Благодаря колесикам эти элементы могут каждый день менять интерьер вашего дома!

一个可以组装和重新组装的厨房，每次都能带来令人耳目一新的设计！为那些喜欢改变、将自己的家视为处于不断发展变化中的环境的人士提供了充足的空间。早餐吧台、抽屉柜、Mistifs 推车。这些元素配备滑轮，可以每天改变您的家居场景！











Diesel Social Kitchen interpreta in chiave new-vintage le vecchie dispense di una volta. I fianchi e la cornice, in legno Ruxe Grey, fa da perimetro agli elementi forno e contenimento, caratterizzati questi ultimi dalle ante in drip metal. Un tocco di colore per l'elemento a rotelle Misfits Cart. Tutto, ovunque, a portata di mano. "Riabilitare il vetro ad alta resistenza" per farlo diventare elemento di design. L'anta vetro con telaio acciaio è certamente uno degli elementi che esaltano maggiormente tutta la personalità del progetto Diesel Social Kitchen. Al tatto e alla vista il top si mostra in tutta la sua matericità "perfettamente imprecisa". Questa superficie, in laminato Volcanic Ash, sottolinea l'essenza "rough" di tutta composizione.

Diesel Social Kitchen gives the familiar old-fashioned kitchen cupboard a new-vintage interpretation. The side panels and cornice, in Ruxe Grey wood, provide an attractive surround to the oven and storage units, all with drip metal doors. A touch of colour appears on the wheeled Misfits cart. Everything always to hand, everywhere. Reinforced glass is rediscovered and made into a design feature. The glass door with steel frame definitely plays a key role in establishing the personality of the Diesel Social Kitchen project. The worktop's "perfect imprecision" is both visual and tactile. This surface, in Volcanic Ash laminate, emphasises the rough character of the entire composition.

Diesel Social Kitchen interprète dans la version new-vintage les buffets d'antan. Les côtés et le cadre en bois Ruxe Grey encadrent les éléments four et rangement avec portes en Drip Metal. Une touche de couleur pour l'élément à roulettes Misfits Cart. Tout, partout, est à portée de main. "Réhabiliter le verre à haute résistance" pour le transformer en un élément de design. La porte en verre avec cadre en acier est certainement l'un des éléments qui mettent le plus en avant la personnalité du projet Diesel Social Kitchen. Au toucher et à la vue, le plan s'affiche dans toute sa matérialité "parfaitement imprécise". Cette surface en stratifié Volcanic Ash souligne l'essence "brute" de toute la composition.

Diesel Social Kitchen interpretiert die alten Vorratsschränke im New-Vintage-Outfit. Seitenpaneele und Kranzleisten in Holz Ruxe Grey bilden den passenden Rahmen für Backöfen und Vorratselemente mit Fronten in Drip Metal. Der Küchenwagen Misfits Cart setzt dezente farbige Akzente, und sorgt dafür, dass alles stets griffbereit ist. Extrarobustes Drahtglas wird "salonfähig", und hält Einzug in die Welt des Designs. Die Glasfront mit Stahlrahmen gehört zu den prägenden Elementen des Projekts Diesel Social Kitchen. Die Arbeitsplatte ist sicht- und greifbar "perfekt ungenau". Die Oberfläche aus Laminat Volcanic Ash unterstreicht den Rough-Look der gesamten Kombination.

Diesel Social Kitchen interpreta las antiguas despensas en clave "new-vintage". Los costados y la cornisa de madera Ruxe Grey enmarcan los elementos para el horno y el almacenaje, estos últimos caracterizados por puertas en Drip Metal. Un toque de color para el elemento sobre ruedas Misfit Cart. En cualquier sitio, todo al alcance de la mano. "Rehabilitar el cristal de alta resistencia" para convertirlo en un objeto de diseño. La puerta de cristal con bastidor de acero es sin duda uno de los elementos que mejor representan el carácter del proyecto Diesel Social Kitchen. Tanto al tacto como a la vista, la encimera transmite toda su textura "cuidadosamente imperfecta". Esta superficie en laminado Volcanic Ash destaca la esencia "tosca" de toda la composición.

Diesel Social Kitchen интерпретирует старинные серванты в ключе стиля new-vintage. Боковые панели и карниз, выполненные из дерева Ruxe Grey, служат обрамлением для духовки и элементов хранения со створками из drip metal. Цветовой акцент в композицию привносит тележка на колесиках Misfits Cart. Благодаря такой тележке все, что вам необходимо, всегда будет под рукой. Высокопрочное стекло было реабилитировано и превращено в дизайнерский элемент. Стеклопанель со стальной рамой — это один из элементов, который еще больше подчеркивает индивидуальность проекта Diesel Social Kitchen. На ощупь и внешне столешница показывает себя со всей своей идеально несовершенной текстурой. Отделка поверхности ламинатом Volcanic Ash подчеркивает эффект необработанности всей коллекции.

Diesel Social Kitchen 以“新复古”手法重新演绎了往昔的老式储物柜。侧板和框架采用 Ruxe Grey木材制成，为烤箱和收纳元素提供了迷人的环境，后者的特点是滴染不锈钢门板。Misfits Cart滑轮元素呈现一抹色彩。随时随地，一切物品随手可及。“重新演绎高强度玻璃”，令其成为具有设计特色的元素。钢框架玻璃门板无疑是最能凸显 Diesel Social Kitchen 项目整体个性的元素之一。就触觉和视觉而言，工作台面呈现出“完美的不精确”质感。这种表面采用火山灰层压板，强调了整个组合的“粗犷”特点。







L'estetica richiede funzione e creatività! Le ante telaio acciaio dei pensili sono personalizzate e personalizzabili ogni giorno grazie alle superfici "effetto lavagna". Da un progetto Diesel, nasce "Air conduit two", cappa camino di aspirazione con finitura drip metal. Esclusiva finitura Tempera Indigo per le ante legno laccate a poro aperto. L'effetto rimanda al "denim wash".

Style requires both function and creativity! The steel frame doors of the wall units can be customised afresh every day thanks to the "blackboard slate effect" surfaces. "Air conduit two", a ducted chimney hood with drip metal finish, has been created to a Diesel design. Exclusive Tempera Indigo finish for the open-pore lacquered wood doors. The effect is similar to washed denim.

L'esthétique exige fonctionnalité et créativité ! Les portes avec cadre en acier des hauts sont personnalisées et personnalisables chaque jour grâce aux surfaces "effet ardoise". D'un projet Diesel est née "Air conduit two", une hotte aspirante cheminée avec finition Drip Metal. Finition exclusive Tempera Indigo pour les portes en bois Laqué à pore ouvert. L'effet rappelle le "denim wash".

Ästhetik verlangt nach Funktion und Kreativität! Auf den personalisierbaren Tafelflächen der Oberschrankfronten mit Stahlrahmen kann nach Lust und Laune geschrieben und gezeichnet werden. So verändert Ihre Küche immer wieder ihr Outfit. Die stylische Abluft-Kaminhaube „Air conduit two“ im Finish Drip Metal ist das Ergebnis eines Diesel-Projekts. Die offenporig lackierten Holzfronten im exklusiven Finish Tempera Indigo erinnern an das "Denim Wash".

¡La estética requiere funcionalidad y creatividad! Las puertas con bastidor de acero de los muebles altos pueden personalizarse cada día gracias a las superficies "efecto pizarra". De un proyecto Diesel nace "Air conduit two", la campana extractora de chimenea con acabado Drip Metal. Exclusivo acabado Tempera Indigo en cambio para las puertas de madera lacada con poro abierto. El efecto evoca el "denim wash".

Эстетика требует функциональности и креативности! Стальные рамочные створки навесных шкафов можно каждый день персонализировать заново благодаря специальной поверхности с эффектом грифельной доски. Из проекта Diesel была рождена всасывающая каминная вытяжка Air conduit two с отделкой drip metal. Деревянные створки с открыто-пористой лакировкой характеризуются эксклюзивной отделкой Tempera Indigo. Этот эффект напоминает "denim wash".


美观需要功能和创造力兼备！由于“黑板效果”表面，吊柜的钢框架门板每天都可以进行个性化非标。在 Diesel 项目中，诞生了“Air conduit two”，一款配有滴染不锈钢饰面的烟囱式抽油烟机。独家 Tempera Indigo 饰面，用于开孔烤漆木门板。效果类似于水洗牛仔布。









A black metal dining table with a thick top and a sturdy base, accompanied by a black metal chair with a curved back and a light-colored seat. The table is set with a glass, a bottle, and some food. The background features a rough concrete wall with three large, dark, cylindrical pendant lights hanging from it. A green cabinet with multiple drawers is visible on the right, topped with a potted plant and some books. The floor is a light-colored concrete.

ANTE, MANIGLIE,  
FINITURE E COLORI  
DOORS, HANDLES,  
FINISHES AND COLOURS  
PORTES, POIGNÉES,  
FINITIONS ET COLORIS  
FRONTEN, GRIFFE,  
FINISHS UND FARBEN  
PUERTAS, TIRADORES,  
ACABADOS Y COLORES  
СТВОРКИ, РУЧКИ,  
ОТДЕЛКИ И ЦВЕТА  
门板、把手、饰面和颜色





TAVOLO / TABLE / TABLE / TISCH / MESA / СТОЛ  
/ 餐桌

MISFIT TABLE:  
Fisso 130x80 - 160x90 (210x90) - 220x90  
Struttura in metallo tinto trasparente opaco.  
Piano fisso disponibile in Okite, Impiallacciato  
Ruxe Wood, Ruxe White e Ruxe Grey; in Quarz o  
in Acciaio. Allungabile in Acciaio o Impiallacciato  
Ruxe Wood, Ruxe White e Ruxe Grey

MISFIT TABLE:  
Fixed 130x80 - 160x90 (210x90) - 220x90  
Frame in metal with matt clear finish. Fixed top  
available in Okite, Ruxe Wood, Ruxe White and  
Ruxe Grey veneer, Quarz or Steel. Extensible in  
Steel or Ruxe Wood, Ruxe White and Ruxe Grey  
veneer.

MISFIT TABLE :  
Fixe 130x80 - 160x90 (210x90) - 220x90  
Structure en métal peint transparent mat.  
Dessus fixe disponible en Okite, Plaqué Ruxe  
Wood, Ruxe White et Ruxe Grey ; en Quarz ou  
en Acier. À rallonges en Acier ou Plaqué Ruxe  
Wood, Ruxe White et Ruxe Grey.

MISFIT TABLE:  
Nicht ausziehbar 130x80 - 160x90 (210x90)  
- 220x90 Struktur aus transparent matt  
lackiertem Metall. Nicht ausziehbare Platte,  
lieferbar in Okite, Furniert Ruxe Wood, Ruxe  
White und Ruxe Grey; Quarz oder Stahl.  
Ausziehbar aus Stahl oder Furniert Ruxe Wood,  
Ruxe White und Ruxe Grey.

MISFIT TABLE:  
Fija 130x80 - 160x90 (210x90) - 220x90  
Estructura de metal teñido de color transparente  
mate. Tablero fijo disponible en Okite,  
Enchapado Ruxe Wood, Ruxe White y Ruxe Grey,  
Quarz o Acero. Extensible en Acero o Enchapado  
Ruxe Wood, Ruxe White y Ruxe Grey.

MISFIT TABLE:  
Нераздвижной 130x80 - 160x90 (210x90) - 220x90  
Каркас из металла с прозрачной матовой  
краской. Нераздвижная столешница  
выполняется из Okite, шпона Ruxe Wood,  
Ruxe White и Ruxe Grey, кварца или стали.  
Раздвижная — из стали или шпона Ruxe Wood,  
Ruxe White и Ruxe Grey

MISFIT TABLE:  
固定 130x80 - 160x90 (210x90) - 220x90  
结构采用哑光透明染色金属固定台面备有  
Okite, Ruxe Wood/Ruxe白/Ruxe灰实木贴皮、  
石英石或钢等饰面。可延长台面备有钢 或Ruxe  
Wood/Ruxe白/Ruxe灰实木贴皮等饰面。



TAVOLO / TABLE / TABLE / TISCH / MESA / СТОЛ / 餐桌

INDUSTRIAL ACTION TABLE Fisso 130x80 (230x80) - 160x90 (280x90)  
Struttura allungabile o fissa in acciaio Drip Metal o in acciaio Spotless  
Metal. Gambe in acciaio Drip Metal o in acciaio Spotless Metal. Piano  
allungabile, impiallacciato o acciaio (Drip Metal-Spotless Metal) oppure  
fisso, impiallacciato, acciaio (Drip Metal-Spotless Metal), okite o quarz.

INDUSTRIAL ACTION TABLE Fixed 130x80 (230x80) - 160x90 (280x90)  
Frame extensible or fixed, in Drip Metal or Spotless Metal Steel. Legs  
in Drip Metal or Spotless Metal steel. Top extensible, veneered or steel  
(Drip Metal-Spotless Metal); fixed, veneered, steel (Drip Metal-Spotless  
Metal), okite or quarz.

INDUSTRIAL ACTION TABLE Fixe 130x80 (230x80) - 160x90 (280x90)  
Cadre à rallonge ou fixe en acier Drip Metal ou en acier Spotless Metal.  
Pieds en acier Drip Metal ou en acier Spotless Metal ; dessus à rallonge,  
plaqué ou acier (Drip Metal-Spotless Metal), ou bien fixe, plaqué, acier  
(Drip Metal-Spotless Metal), Okite ou Quarz.

INDUSTRIAL ACTION TABLE Nicht ausziehbar 130x80 (230x80) - 160x90  
(280x90)  
Zarge ausziehbar oder fix aus Stahl Drip Metal oder Stahl Spotless Metal.  
Beine Stahl Drip Metal oder Stahl Spotless Metal Platte ausziehbar,

furniert oder Stahl (Drip Metal-Spotless Metal); fix, furniert, Stahl (Drip  
Metal-Spotless Metal), Okite oder Quarz.

INDUSTRIAL ACTION TABLE Fija 130x80 (230x80) - 160x90 (280x90)  
Estructura extensible o fija, de acero Drip Metal o acero Spotless Metal.  
Patas de acero Drip Metal o acero Spotless Metal. Tablero extensible  
de enchapado o acero (Drip Metal-Spotless Metal), o bien fijo de  
enchapado, acero (Drip Metal-Spotless Metal), okite o quarz.

INDUSTRIAL ACTION TABLE Нераздвижной 130x80 (230x80) - 160x90  
(280x90)  
Раздвижной или нераздвижной корпус из стали Drip Metal или из  
стали Spotless Metal. Ножки из стали Drip Metal или из стали Spotless  
Metal. Раздвижная столешница с отделкой шпоном или из стали  
(Drip Metal-Spotless Metal). Нераздвижная — с отделкой шпоном,  
из стали (Drip Metal-Spotless Metal), okite или кварца.

INDUSTRIAL ACTION 餐桌 固定 130x80 (230x80) - 160x90 (280x90)  
可延长或固定结构, 备有滴染不锈钢或Spotless Metal不锈钢饰面。支  
腿, 备有滴染不锈钢或Spotless Metal不锈钢饰面。可延长台面, 备有实  
木贴皮或不锈钢(滴染 Spotless Metal)饰面; 或者固定台面, 备有实木  
贴皮。



SEDIE / CHAIRS / CHAISES / STÜHLE / SILLAS / СТУЛЬЯ / 椅子

OVERDYED CHAIR: Scocca in multistrato di frassino tinto  
nei colori Indigo Blue o Weathered Grey, base in acciaio  
finitura Raw Black

OVERDYED CHAIR: Frame in Ash plywood painted Indigo Blue  
or Weathered Grey, base in Raw Black finish steel.

OVERDYED CHAIR : Coque en multiplis de frêne teint dans les  
coloris Indigo Blue ou Weathered Grey, base en acier finition  
Raw Black.

OVERDYED CHAIR: Schale aus Eschensperrholz gebeizt in den  
Farben Indigo Blue oder Weathered Grey, Gestell aus Stahl  
Finish Raw Black.

OVERDYED CHAIR: Estructura de madera multilaminar de  
fresno teñida de color Indigo Blue o Weathered Grey, base  
de acero acabado Raw Black.

OVERDYED CHAIR: Корпус из фанеры ясеня, окрашенный в  
цвета Indigo Blue или Weathered Grey, основание из стали  
с отделкой Raw Black

OVERDYED CHAIR: 靛蓝或Weathered灰  
染色白蜡木 多层板外壳, Raw黑饰面钢底座



SEDIE / CHAIRS / CHAISES / STÜHLE / SILLAS / СТУЛЬЯ / 椅子

ROCK CHAIR: Scocca in poliuretano strutturale. Colore bianco e nero, scocca esterna  
nera e seduta bianca. Piedi in faggio verniciato Raw Black, sottopiedi in nylon.

ROCK CHAIR: Frame in white and black structural Polyurethane, black external frame  
and white seat. Feet in Raw Black painted beech, nylon glides.

ROCK CHAIR : Coque en polyuréthane structurél. Coloris blanc et noir, coque externe  
noire et assise blanche. Pieds en Hêtre peint Raw Black, embouts en nylon.

ROCK CHAIR: Schale aus strukturellem. Polyurethan Farbe Weiß und Schwarz, schwarze  
äußere Schale und weiße Sitzfläche. Beine aus Buche gebeizt Raw Black, Unterlagen für  
die Beine aus Nylon.

ROCK CHAIR: Estructura de poliuretano estructural de color Blanco y Negro, estructura  
externa Negra y asiento Blanco. Patas de Haya barnizada Raw Black, tapones de patas de nylon.

ROCK CHAIR: Корпус из конструкционного полиуретана черно-белого цвета. Корпус  
снаружи — черный, сиденье — белое. Ножки из бука, окрашенного в цвет Raw Black,  
основание ножек — из нейлона.

ROCK CHAIR: 白色和黑色结构性聚氨酯框架, 黑色外部框架和白色座椅。  
Raw黑喷漆山毛榉木支腿, 尼龙脚垫。

SGABELLI / STOOLS / TABOURETS / HÖCKER / TABURETES / ТАБУРЕТЫ  
/ 吧台

BAR STUD STOOL LOW: Sedile in legno rivestito con poliuretano  
espanso indeformabile e pelle nera con borchie. Basamento in  
Acciaio finitura Raw Black. Sottopiedi in polipropilene.

BAR STUD STOOL LOW: Seat in wood with form-stable polyurethane  
foam padding and studded black leather upholstery. Frame in Raw  
Black finish Steel Polypropylene glides.

BAR STUD STOOL LOW : Assise en bois recouvert de polyuréthane  
expansé indéformable et cuir noir avec clous. Base en Acier finition  
Raw Black. Embouts en polypropylène.

BAR STUD STOOL LOW: Sitzfläche aus Holz, verkleidet mit nicht  
verformbarem PU-Schaum und schwarzem Leder mit Beschlägen.  
Gestell aus Stahl Finish Raw Black. Unterlagen für die Beine aus  
Polypropylen.

BAR STUD STOOL LOW: Asiento de madera con relleno de espuma  
de poliuretano indeformable y tapizado en piel negra con tachuelas.  
Base de Acero acabado Raw Black. Tapones de patas de polipropileno.

BAR STUD STOOL LOW: Сиденье из дерева, облицованного  
недеформируемым вспененным полиуретаном и кожи черного  
цвета с заклепками. Основание из стали с отделкой Raw Black.  
Основание ножек из полипропилена.

BAR STUD STOOL LOW: 木质座椅, 外覆不变形聚氨酯泡沫和带铆钉的  
黑色真皮。Raw黑饰面钢底座。聚丙烯脚垫。





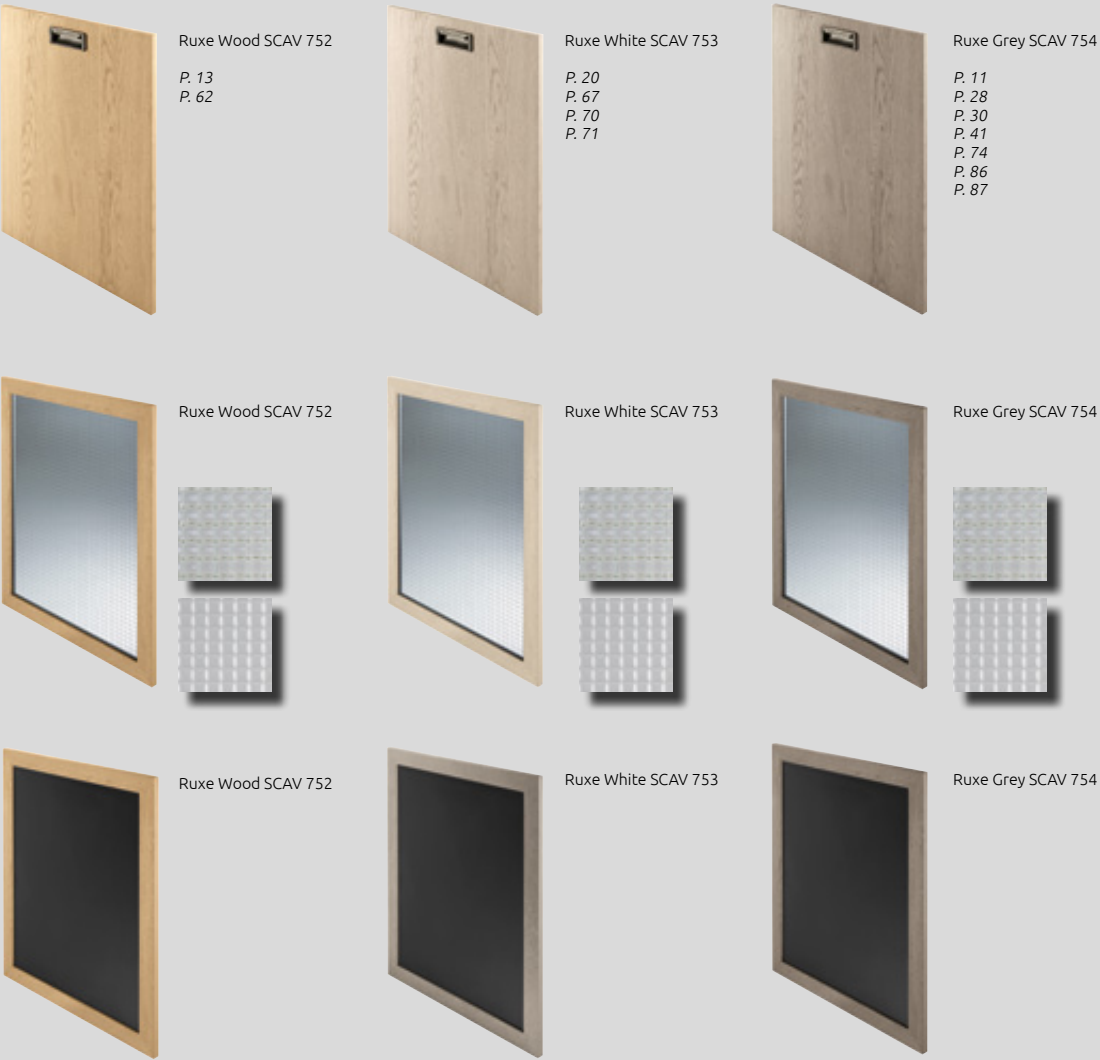
STRUTTURA: TEXTSTYLE SABBIA  
STRUCTURE: TEXTSTYLE SAND  
CAISSON : TEXTSTYLE SABLE  
KORPUS: TEXTSTYLE SAND  
ESTRUTURA: TEXTSTYLE ARENA  
КОРПУС: TEXTSTYLE ПЕСОК  
柜体:沙色织物效果

Anta Rovere Nodato / Nodato Oak door / Porte Chêne Nodato / Front Eiche Astig /  
Puerta Roble Nodato / Створка с отделкой Дуб Узловатый / Nodato橡木门板

Anta Piana  
Plain door  
Porte lisse  
Glatte Front  
Puerta lisa  
Створки с плоским фасадом  
平板门板

Anta telaio con vetro retinato  
o Soft Industrial Glass  
Framed door with wired glass  
or Soft Industrial Glass  
Porte avec cadre et verre armé ou  
Soft Industrial Glass  
Front mit Rahmen und Drahtglas  
oder Soft Industrial Glass  
Puerta con bastidor y cristal  
cuadriculado o Soft Industrial Glass  
Рамочная створка с армированным  
стеклом или Soft Industrial Glass  
框架夹丝玻璃或  
Soft工业玻璃玻璃门板

Anta telaio con pannello di lavagna  
Framed door with  
blackboard slate panel  
Porte avec cadre et panneau  
d'ardoise  
Front mit Rahmen und Tafelpaneel  
Puerta con bastidor y panel de pizarra  
Рамочная створка  
с грифельной панелью  
框架石板门板

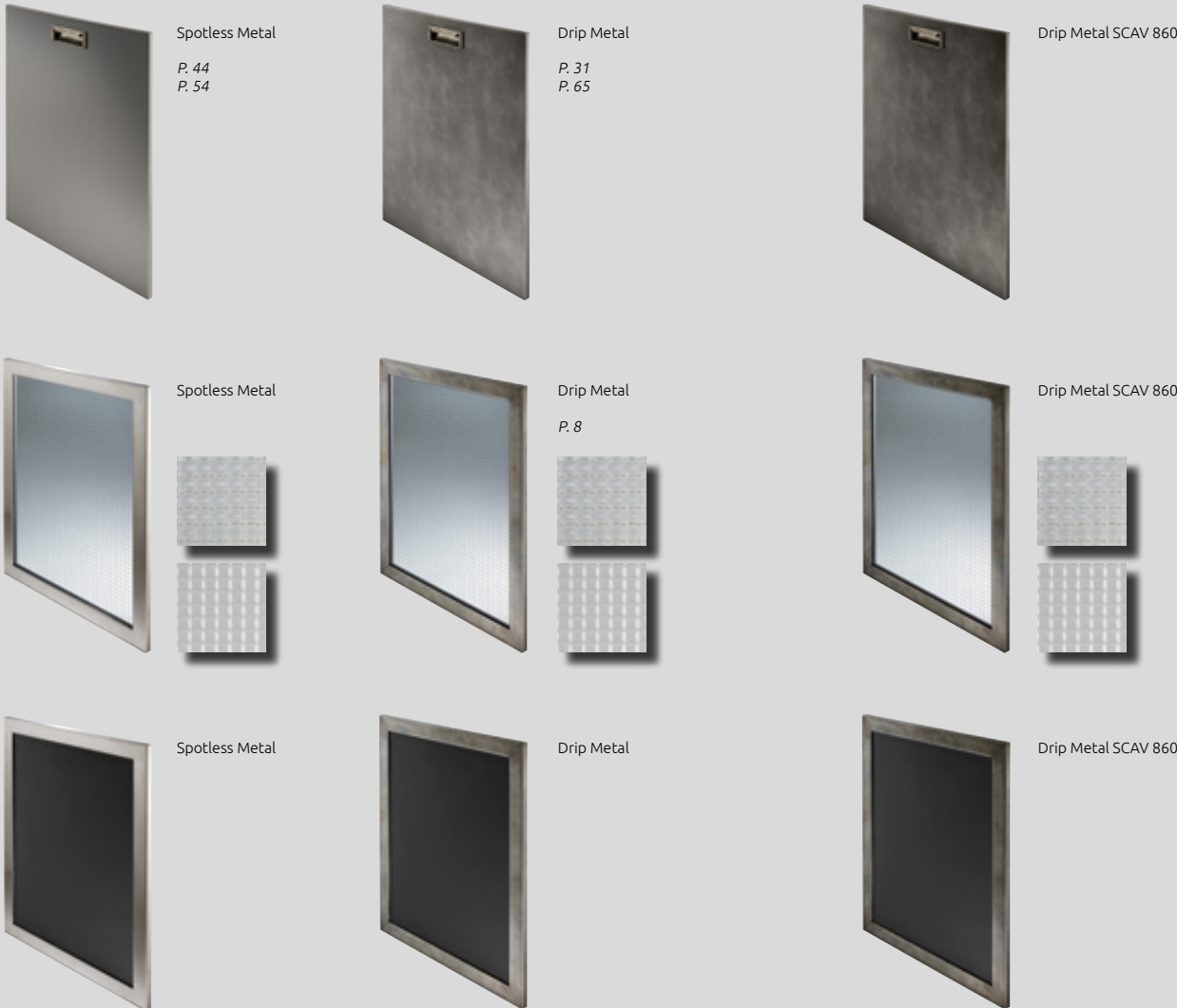


Anta Piana  
Plain door  
Porte lisse  
Glatte Front  
Puerta lisa  
Створки с плоским фасадом  
平板门板

Anta telaio con vetro retinato  
o Soft Industrial Glass  
Framed door with wired glass  
or Soft Industrial Glass  
Porte avec cadre et verre armé  
ou Soft Industrial Glass  
Front mit Rahmen und Drahtglas  
oder Soft Industrial Glass  
Puerta con bastidor y cristal  
cuadriculado o Soft Industrial Glass  
Рамочная створка с армированным  
стеклом или Soft Industrial Glass  
框架夹丝玻璃或  
Soft工业玻璃玻璃门板

Anta telaio con pannello di lavagna  
Framed door with  
blackboard slate panel  
Porte avec cadre et panneau  
d'ardoise  
Front mit Rahmen und Tafelpaneel  
Puerta con bastidor y panel de pizarra  
Рамочная створка  
с грифельной панелью  
框架石板门板

Anta Acciao inox / Stainless steel door / Porte Acier Inox / Front Edelstahl /  
Puerta Acero inoxidable / Створка из нержавеющей стали / 不锈钢门板



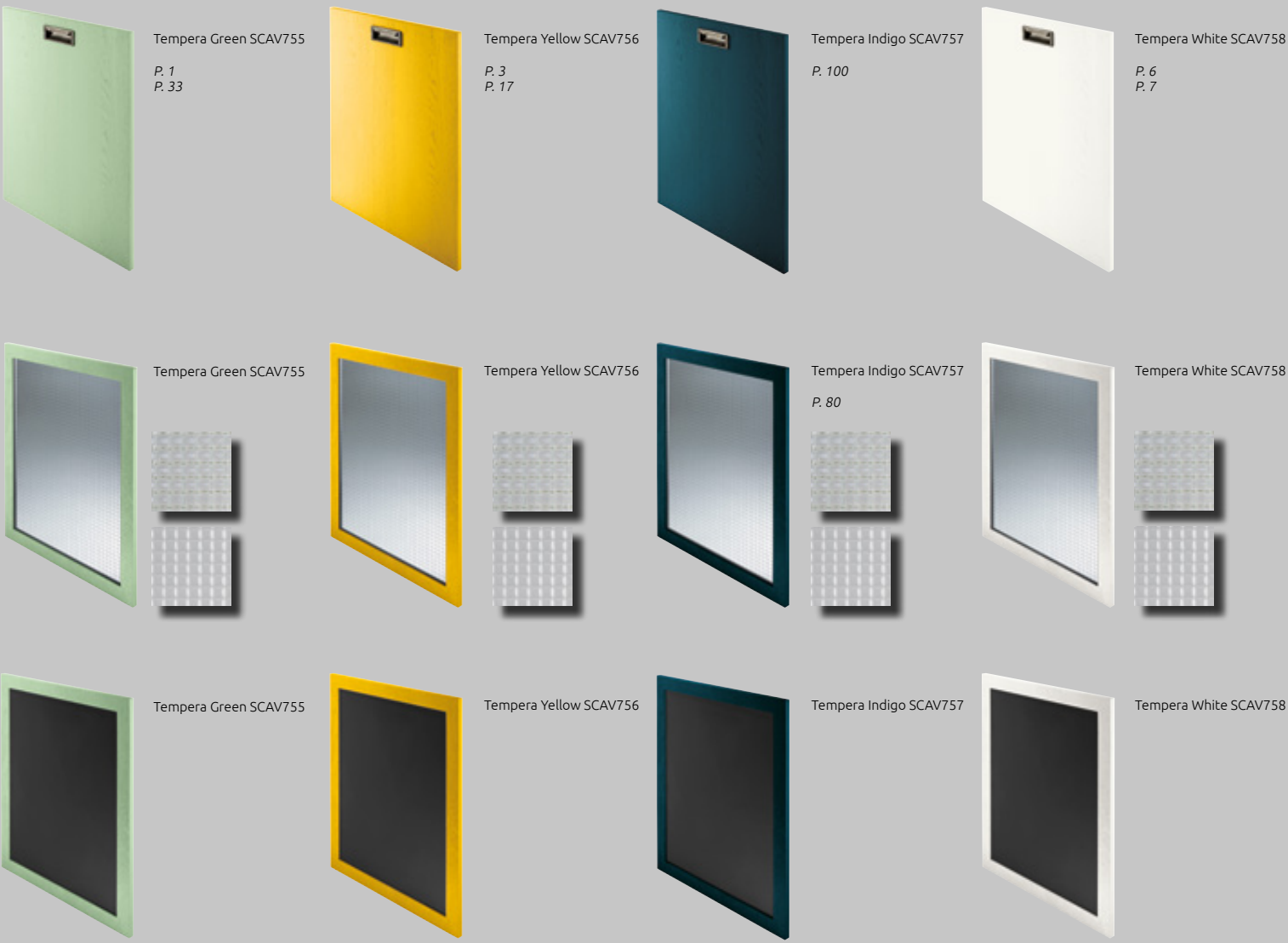
Anta laccata / Laquered door / Porte Laqué / Lackierte Front /  
Puerta Lacada / Створка с лакированной отделкой / 烤漆门板

Anta Rovere Nodato Laccata / Lacquered Nodato Oak door / Porte Chêne Nodato Laqué / Front Eiche Astig Lackiert /  
Puerta Lacada Roble Nodato / Створка с лакированной отделкой Дуб Узловатый / Nodato橡木烤漆门板

Anta Piana  
Plain door  
Porte lisse  
Glatte Front  
Puerta lisa  
Створки с плоским фасадом  
平板门板

Anta telaio con vetro retinato  
o Soft Industrial Glass  
Framed door with wired glass  
or Soft Industrial Glass  
Porte avec cadre et verre armé ou  
Soft Industrial Glass  
Front mit Rahmen und Drahtglas  
oder Soft Industrial Glass  
Puerta con bastidor y cristal  
cuadriculado o Soft Industrial Glass  
Рамочная створка с армированным  
стеклом или Soft Industrial Glass  
框架夹丝玻璃或 Soft工业玻璃玻璃门板

Anta telaio con pannello di lavagna  
Framed door with  
blackboard slate panel  
Porte avec cadre  
et panneau d'ardoise  
Front mit Rahmen und Tafelpaneel  
Puerta bastidor y panel de pizarra  
Рамочная створка  
с грифельной панелью  
框架石板门板

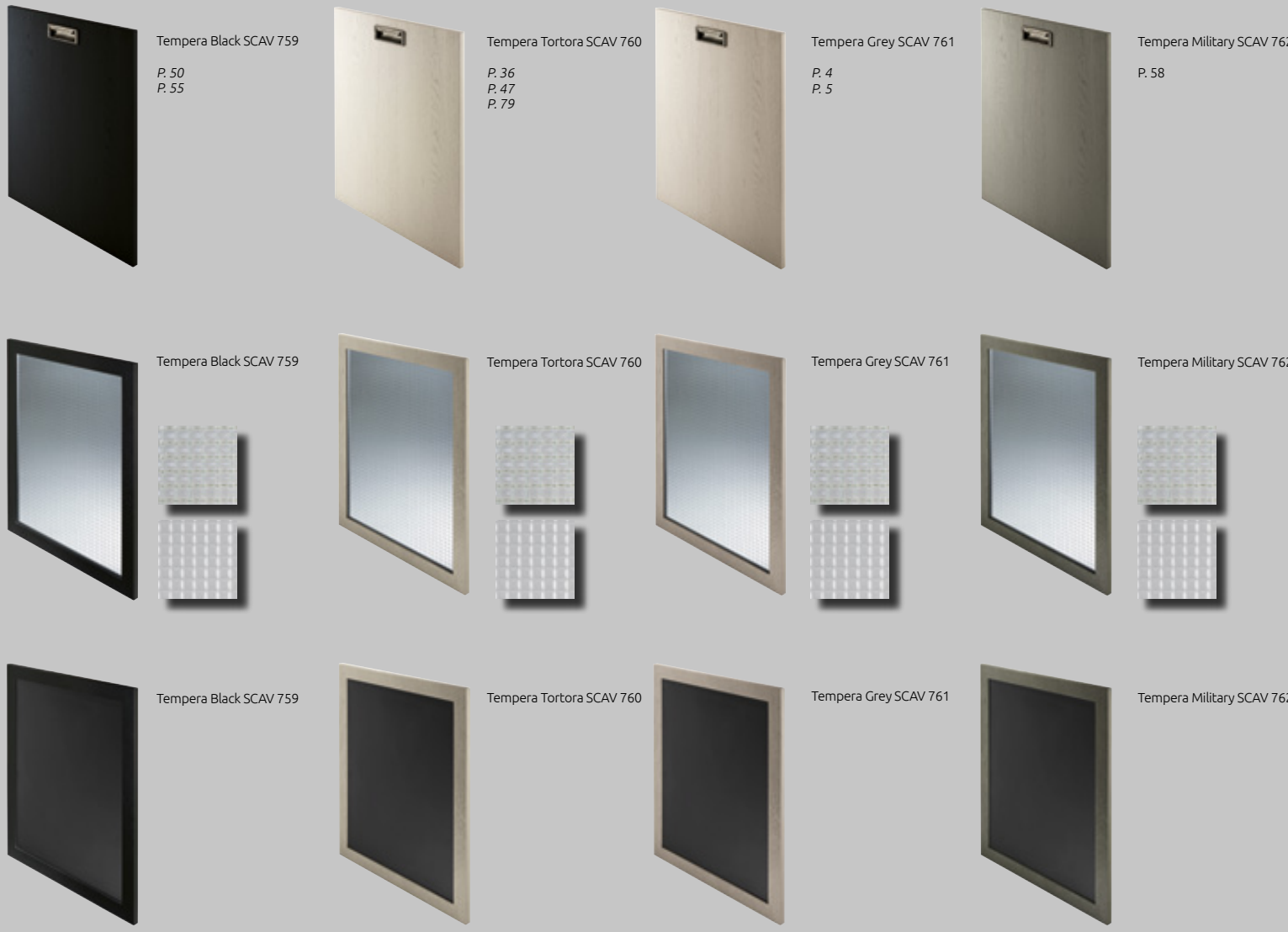


Anta Piana  
Plain door  
Porte lisse  
Glatte Front  
Puerta lisa  
Створки с плоским фасадом  
平板门板

Anta telaio con vetro retinato  
o Soft Industrial Glass  
Framed door with wired glass  
or Soft Industrial Glass  
Porte avec cadre et verre armé ou  
Soft Industrial Glass  
Front mit Rahmen und Drahtglas  
oder Soft Industrial Glass  
Puerta con bastidor y cristal  
cuadriculado o Soft Industrial Glass  
Рамочная створка с армированным  
стеклом или Soft Industrial Glass  
框架夹丝玻璃或  
Soft工业玻璃玻璃门板

Anta telaio con pannello di lavagna  
Framed door with  
blackboard slate panel  
Porte avec cadre et panneau  
d'ardoise  
Front mit Rahmen und Tafelpaneel  
Puerta bastidor y panel de pizarra  
Рамочная створка  
с грифельной панелью  
框架石板门板

Anta Rovere Nodato Laccata / Lacquered Nodato Oak door / Porte Chêne Nodato Laqué / Front Eiche Astig Lackiert /  
Puerta Lacada Roble Nodato / Створка с лакированной отделкой Дуб Узловатый / Nodato橡木烤漆门板





Maniglie / Handles / Poignées / Griffe / Tiradores / Ручки / 把手



Maniglia "Archive" incasso Drip Metal cod. 30102  
Drip Metal "Archive" recessed handle code 30102  
Poignée "Archive" encastrée Drip Metal code 30102  
Griffschale "Archive" Drip Metal Art.Nr. 30102  
Tirador empotrado "Archive" Drip Metal cód. 30102  
Врезная ручка Archive из Drip Metal код 30102  
滴染不锈钢嵌入式"Archive"把手, 代码30102



Maniglia "Flight Case" Drip Metal cod. 30104  
Drip Metal "Flight Case" handle code 30104  
Poignée "Flight Case" Drip Metal code 30104  
Griff "Flight Case" Drip Metal Art.Nr. 30104  
Tirador "Flight Case" Drip Metal cód. 30104  
Ручка Flight Case из Drip Metal код 30104  
滴染不锈钢"Flight Case"把手, 代码30104



Maniglia "Bar" ponte Drip Metal, con passo variabile cod. 30106 / Drip Metal "Bar" bridge handle, variable pitch, code 30106 / Poignée "Bar" saillante Drip Metal, à pas variable code 30106 / Bügelgriff "Bar" Drip Metal, variable Größe Art.Nr. 30106 / Tirador de puente "Bar" Drip Metal, de paso variable cód. 30106 / Ручка-мостик Bar из Drip Metal, изменяемый шаг, код 30106 / 滴染不锈钢"Bar"桥形把手, 有可调孔距, 代码30106。



Maniglia "Archive" incasso Spotless Metal cod. 30101  
Spotless Metal "Archive" recessed handle code 30101  
Poignée "Archive" encastrée Spotless Metal code 30101  
Griffschale "Archive" Spotless Metal Art.Nr. 30101  
Tirador empotrado "Archive" Spotless Metal cód. 30101  
Врезная ручка Archive из Spotless Metal код 30101  
Spotless Metal不锈钢嵌入式"Archive"把手, 代码30101



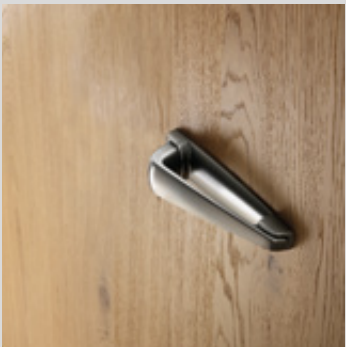
Maniglia "Flight Case" Spotless Metal cod. 30103  
Spotless Metal "Flight Case" handle code 30103  
Poignée "Flight Case" Spotless Metal code 30103  
Griff "Flight Case" Spotless Metal Art.Nr. 30103  
Tirador "Flight Case" Spotless Metal cód. 30103  
Ручка Flight Case из Spotless Metal код 30103  
Spotless Metal不锈钢"Flight Case"把手, 代码30103



Maniglia "Bar" ponte Spotless Metal, con passo variabile cod.30105 / Spotless Metal "Bar" bridge handle, variable pitch, code 30105 / Poignée "Bar" saillante Spotless Metal, à pas variable code 30105 / Bügelgriff "Bar" Spotless Metal, variable Größe Art.Nr. 30105 / Tirador de puente "Bar" Spotless Metal, de paso variable cód. 30105 / Ручка-мостик Bar из Spotless Metal, изменяемый шаг, код 30105 / Spotless Metal不锈钢"Bar"桥形把手, 有可调孔距, 代码 30105。



Maniglia Ice box - maniglia frigo Drip Metal  
Ice box handle - Drip Metal fridge handle  
Poignée Ice box - poignée réfrigérateur Drip Metal  
Griff Ice box - Kühlschrankgriff Drip Metal  
Tirador Ice box - tirador frigorífico Drip Metal  
Ручка Ice box - ручка холодильника из Drip Metal  
Ice box把手 - 滴染不锈钢冰箱把手



Maniglia Ice box - maniglia frigo Spotless Metal  
Ice box handle - Spotless Metal fridge handle  
Poignée Ice box - poignée réfrigérateur Spotless Metal  
Griff Ice box - Kühlschrankgriff Spotless Metal  
Tirador Ice box - tirador frigorífico Spotless Metal  
Ручка Ice box - ручка холодильника из Spotless Metal  
Ice box把手 - Spotless Metal冰箱把手

Piani / Worktops / Plans / Platten / Encimeras / Столешницы / 台面



Piano lineare sp.6 cm  
in Acciaio profilo 4G  
6 cm thick linear top  
in Steel with 4G profile  
Plan linéaire ép. 6 cm  
en Acier profil 4G  
Lineare Platte St. 6 cm  
Stahl Profil 4G  
Encimera lineal esp. 6 cm  
de Acero con perfil 4G  
Линейная столешница т.6 см из  
стали, профиль 4G  
不锈钢线型台面, 厚6cm, 轮廓4G



Piano lineare sp.6 cm  
Impiallacciato profilo 4G  
6 cm thick linear top  
in Veneer with 4G profile  
Plan linéaire ép. 6 cm  
Plaque profil 4G  
Lineare Platte St. 6 cm  
Furniert Profil 4G  
Encimera lineal esp. 6 cm  
Enchapada con perfil 4G  
Линейная столешница т.6 см с  
отделкой шпоном, профиль 4G  
实木贴皮线型台面, 厚6cm, 轮廓4G



Piano lineare sp.6 cm  
Quarz profilo 4G  
6 cm thick linear top  
in Quarz with 4G profile  
Plan linéaire ép. 6 cm  
Quarz profil 4G  
Lineare Platte St. 6 cm  
Quarz Profil 4G  
Encimera lineal esp. 6 cm  
de Quarz con perfil 4G  
Линейная столешница т.6 см из  
кварца, профиль 4G  
石英石线型台面, 厚6cm, 轮廓4G



Piano lineare sp.6 cm  
Okite profilo 4G  
6 cm thick linear top  
in Okite with 4G profile  
Plan linéaire ép. 6 cm  
Okite profil 4G  
Lineare Platte St. 6 cm  
Okite Profil 4G  
Encimera lineal esp. 6 cm  
de Okite con perfil 4G  
Линейная столешница т.6 см из  
Okite, профиль 4G  
Okite线型台面, 厚6cm, 轮廓4G



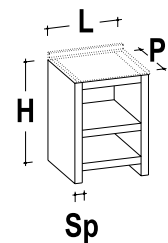
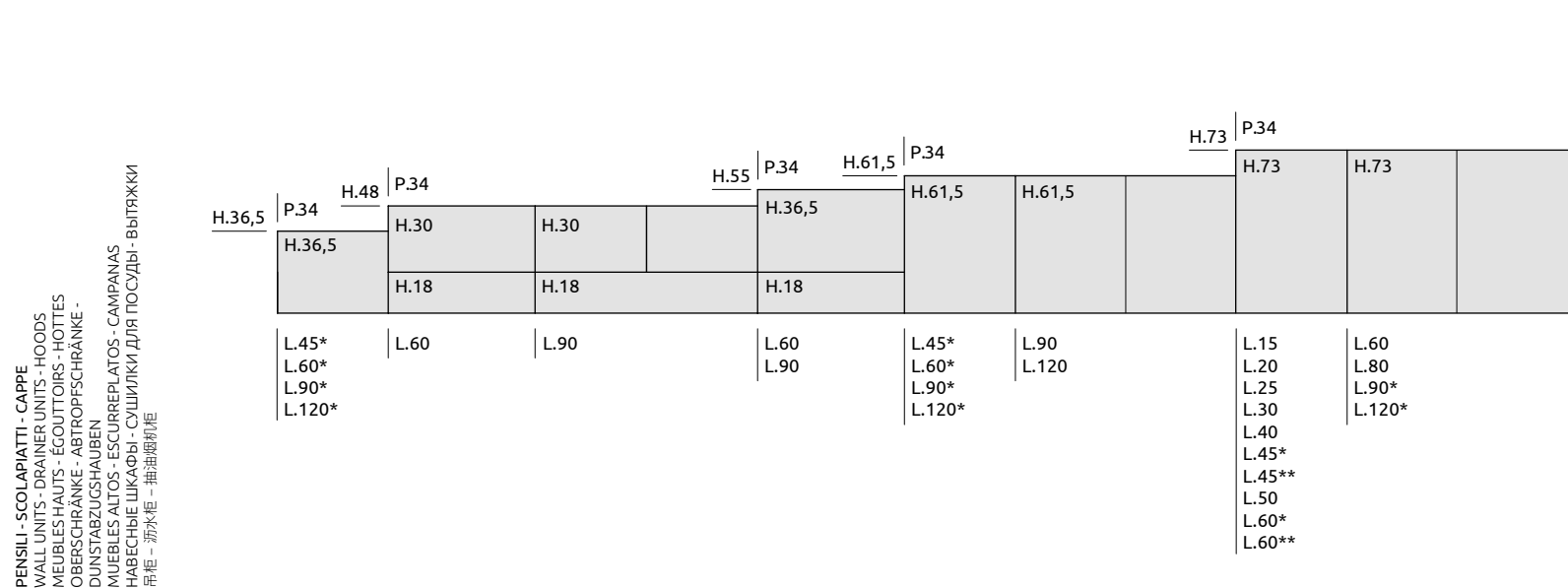
Piano lineare sp.6 cm  
Laminato profilo 4G  
6 cm thick linear top  
in Laminato with 4G profile  
Plan linéaire ép. 6 cm  
Stratifié profil 4G  
Lineare Platte St. 6 cm  
Laminat Profil 4G  
Encimera lineal esp. 6 cm  
de Laminado con perfil 4G  
Линейная столешница т.6 см из  
ламината, профиль 4G  
层压板线型台面, 厚6cm, 轮廓4G





**CUCINA** / KITCHEN / CUISINE / KÜCHE / COCINA / КУХНИ / 廚房

MODULARITÀ / MODULARITY / MODULARITÉ / MODULBAUWEISE / MODULARIDAD / МОДУЛЬНОСТЬ / 模块



**Note / Notes / Notes / Anmerkungen / Notas / Примечания / 注释**

**H** Altezza / Height / Hauteur / Höhe / Altura / Высота / 高度

**L** Larghezza / Width / Largeur / Breite / Ancho / Ширина / 宽度  
**P** Profondità / Depth / Profondeur / Tiefe / Profundidad / Глубина / 深度

**Sp** Spessore / Thickness / Épaisseur / Stärke / Espesor / Толщина / 厚度

**N.B. / NB: / N.B. / NB: / NOTA: / ПРИМ.: / 注:**

La profondità e l'altezza indicate sono riferite al fianco dell'elemento

The depth and height specified refer to the side panel of the element

La profondeur et la hauteur indiquées se réfèrent au côté de l'élément  
Die Angaben zu Tiefe und Höhe beziehen sich auf das Seitenpaneel des Elements

La profundidad y la altura indicadas se refieren al costado del elemento

Указанная высота и глубина относятся к боковой панели элемента

标示的深度和高度为侧板的深度和高度

- \* Disponibile anche con anta vetro
- \*\* Inseribili anche sospesi
- \*\*\* Disponibile anche con profondità 43 cm

- \* Also available with glass door
- \*\* Can also be wall-mounted
- \*\*\* Also available with D. 43 cm

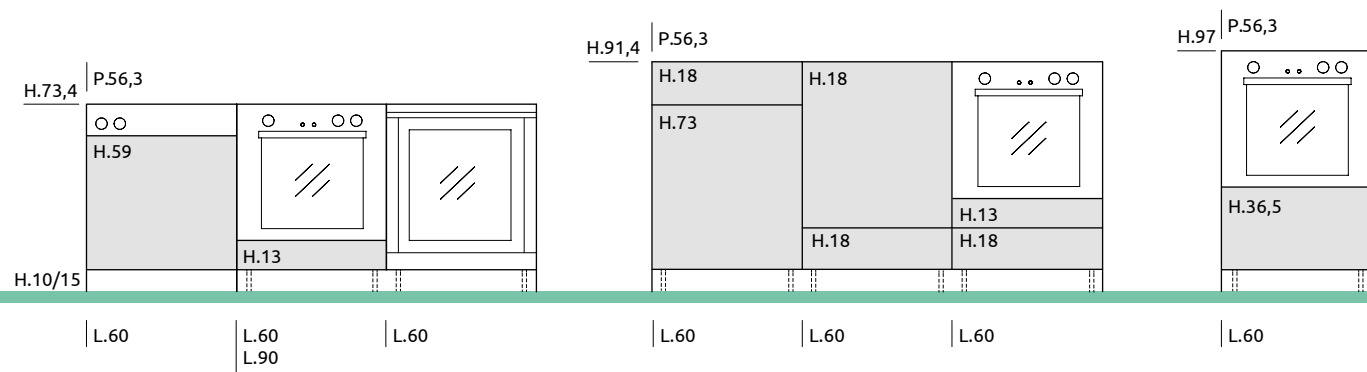
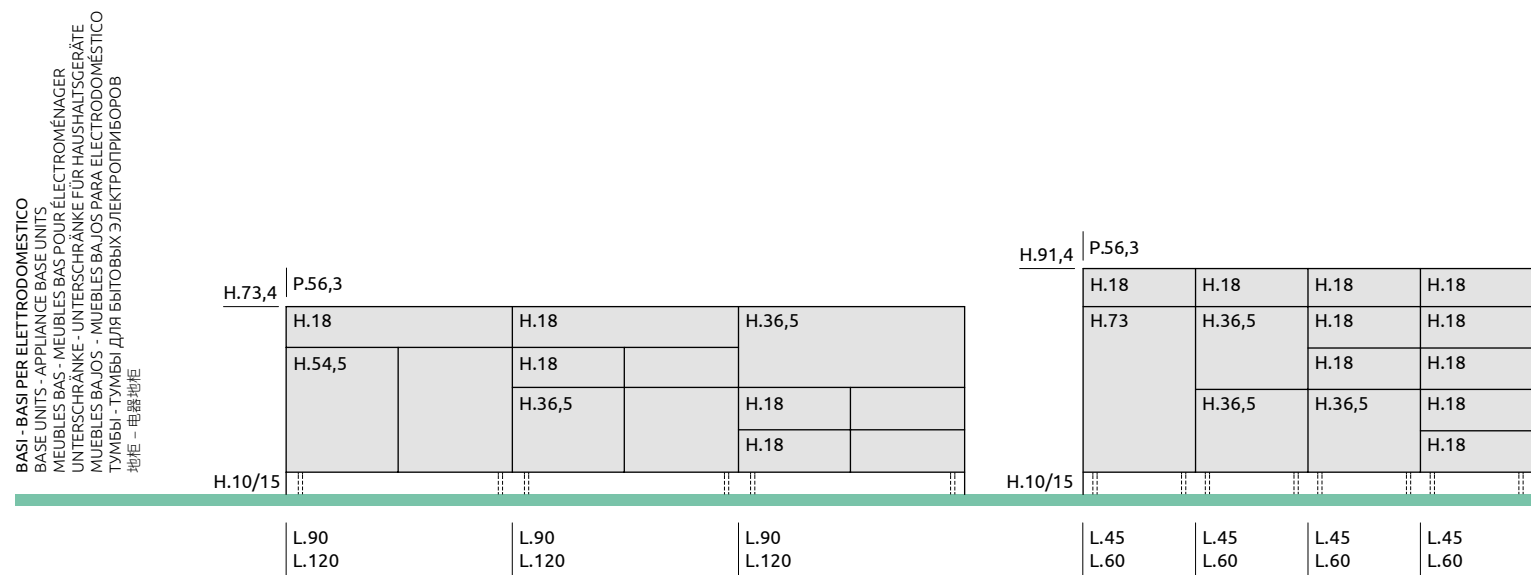
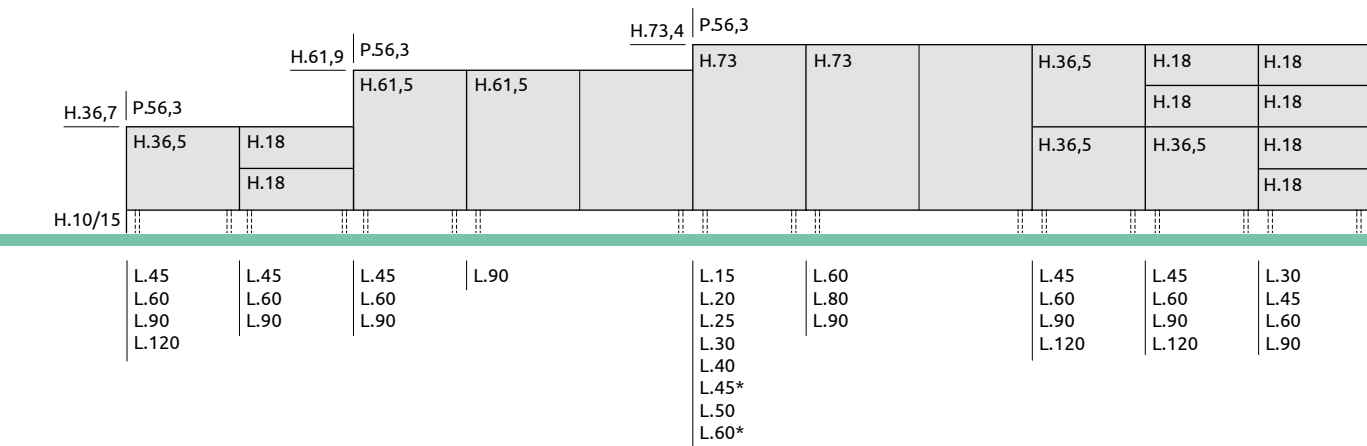
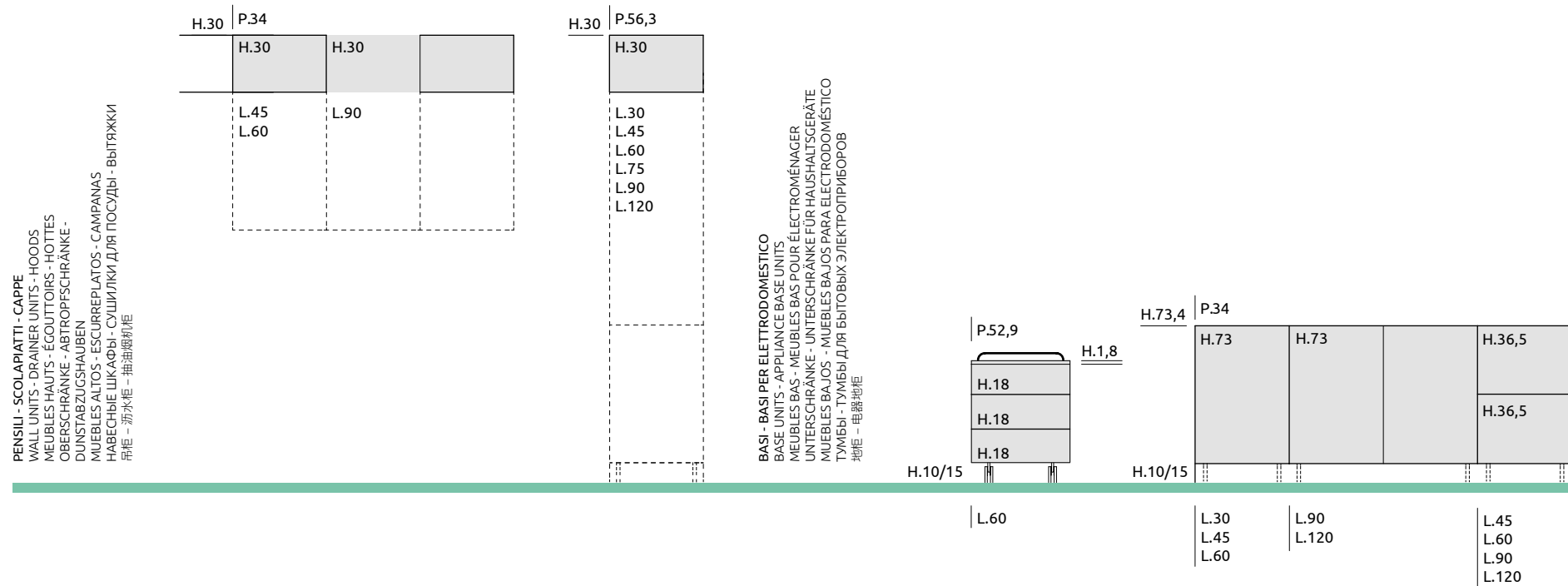
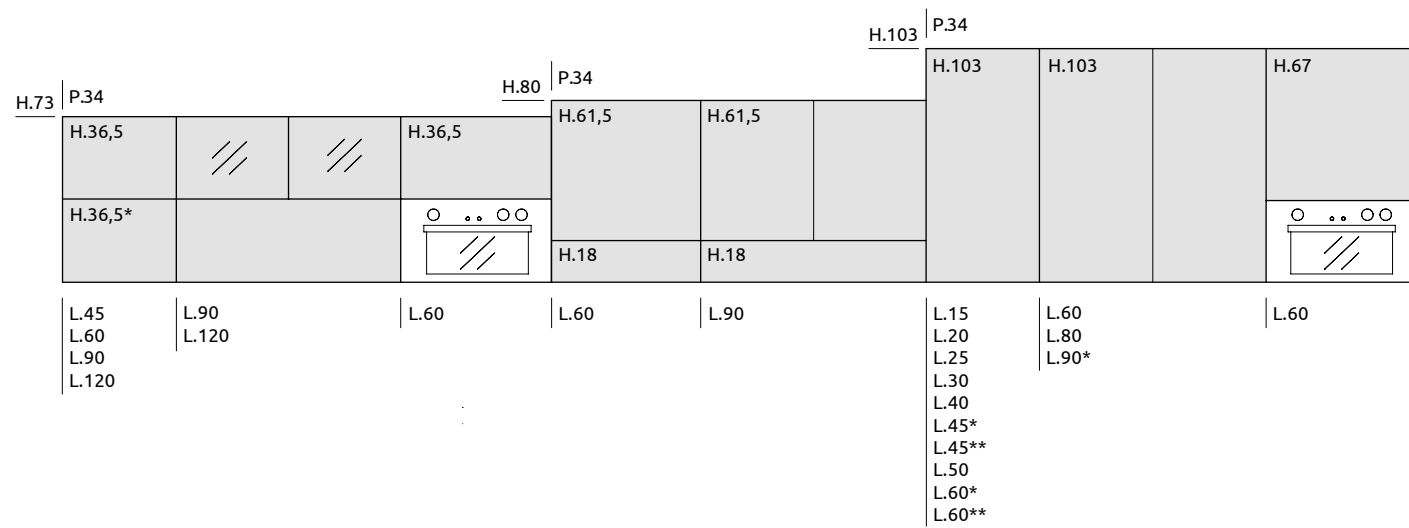
- \* Également disponible avec porte en verre
- \*\* Peuvent également être intégrés suspendus
- \*\*\* Également disponible avec profondeur 43 cm

- ★ 也可用于玻璃门板
- ★★ 可壁挂式安装
- ★★★ 另可选D. 43 cm

- \* Auch verfügbar mit Glasfront
- \*\* With under base unit frame
- \*\*\* Auch verfügbar mit Tiefe 43 cm

- \* Disponible también con puerta de cristal
- \*\* También pueden instalarse suspendidos
- \*\*\* Disponible también con profundidad 43 cm

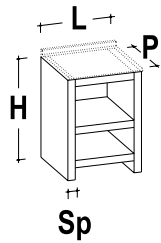
- \* Возможен вариант исполнения со стеклянной створкой
- \*\* Устанавливаются также в подвесном варианте
- \*\*\* Возможен вариант исполнения с глубиной 43 см





CUCINA / KITCHEN / CUISINE / KÜCHE / COCINA / КУХНИ / 厨房

MODULARITÀ / MODULARITY / MODULARITÉ / MODULBAUWEISE / MODULARIDAD / МОДУЛЬНОСТЬ / 模块



**Note / Notes / Notes / Anmerkungen / Notas / Примечания / 注释**  
**H** Altezza / Height / Hauteur / Höhe / Altura / Высота / 高度  
**L** Larghezza / Width / Largeur / Breite / Ancho / Ширина / 宽度  
**P** Profondità / Depth / Profondeur / Tiefe / Profundidad / Глубина / 深度  
**Sp** Spessore / Thickness / Épaisseur / Stärke / Espesor / Толщина / 厚度

**N.B. / NB: / N.B. / NB: / NOTA: / ПРИМ.: / 注:**  
La profondità e l'altezza indicate sono riferite al fianco dell'elemento  
The depth and height specified refer to the side panel of the element  
La profondeur et la hauteur indiquées se réfèrent au côté de l'élément  
Die Angaben zu Tiefe und Höhe beziehen sich auf das Seitenpaneel des Elements  
La profundidad y la altura indicadas se refieren al costado del elemento  
Указанная высота и глубина относятся к боковой панели элемента  
标示的深度和高度为侧板的深度和高度

\* Disponibile anche con anta vetro  
\*\* Inseribili anche sospesi  
\*\*\* Disponibile anche con profondità 43 cm

\* Also available with glass door  
\*\* Can also be wall-mounted  
\*\*\* Also available with D. 43 cm

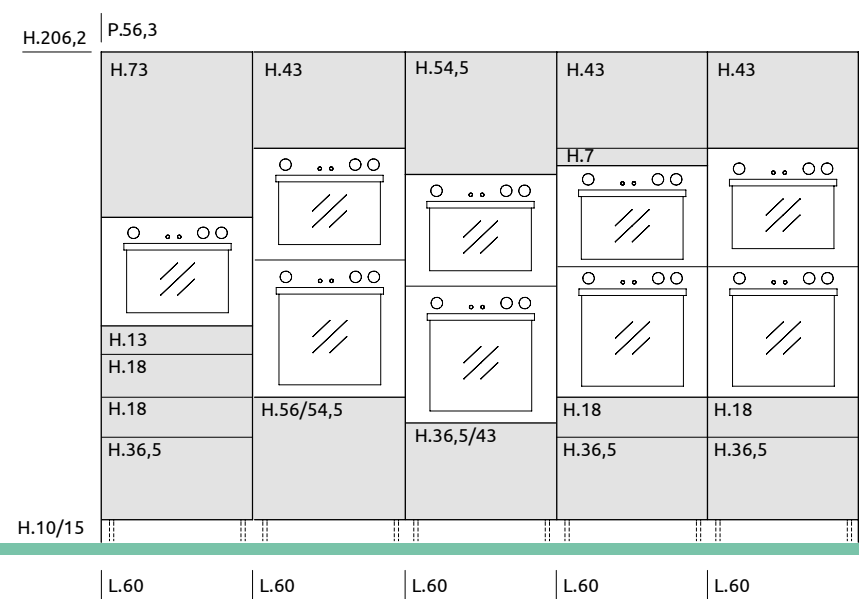
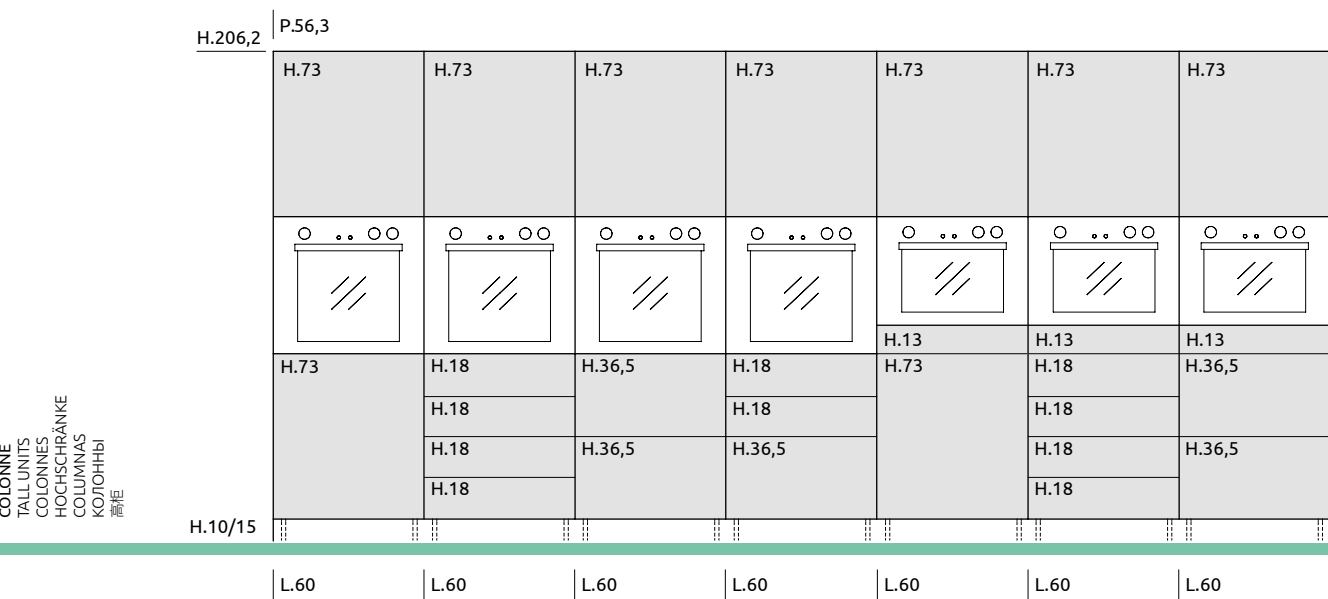
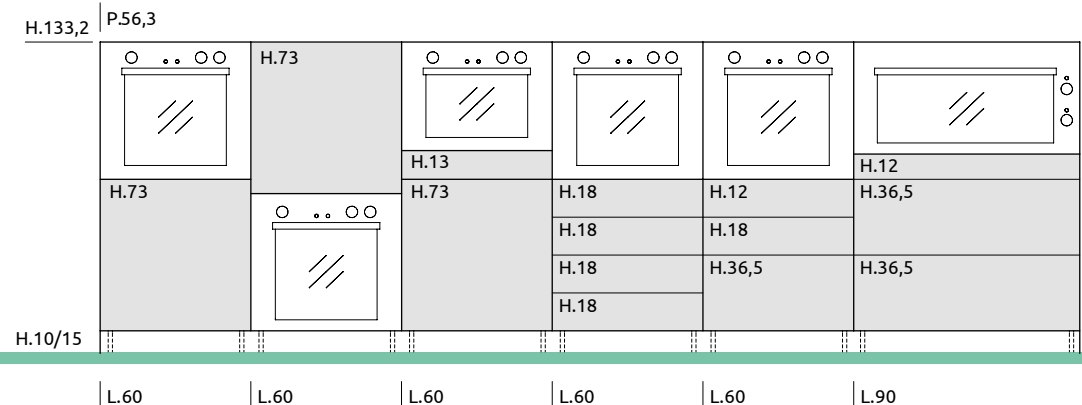
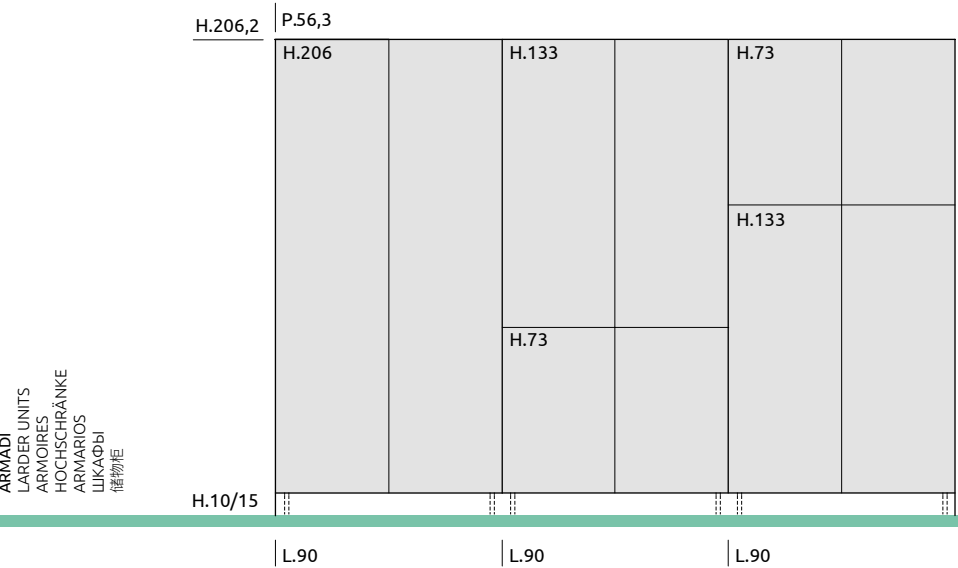
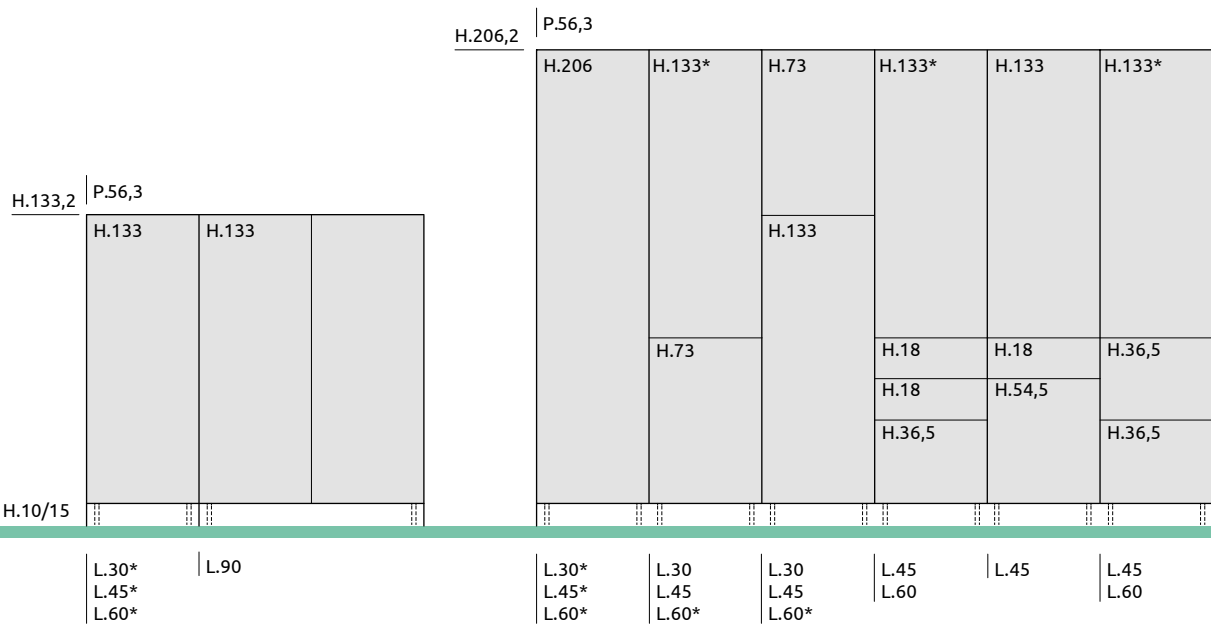
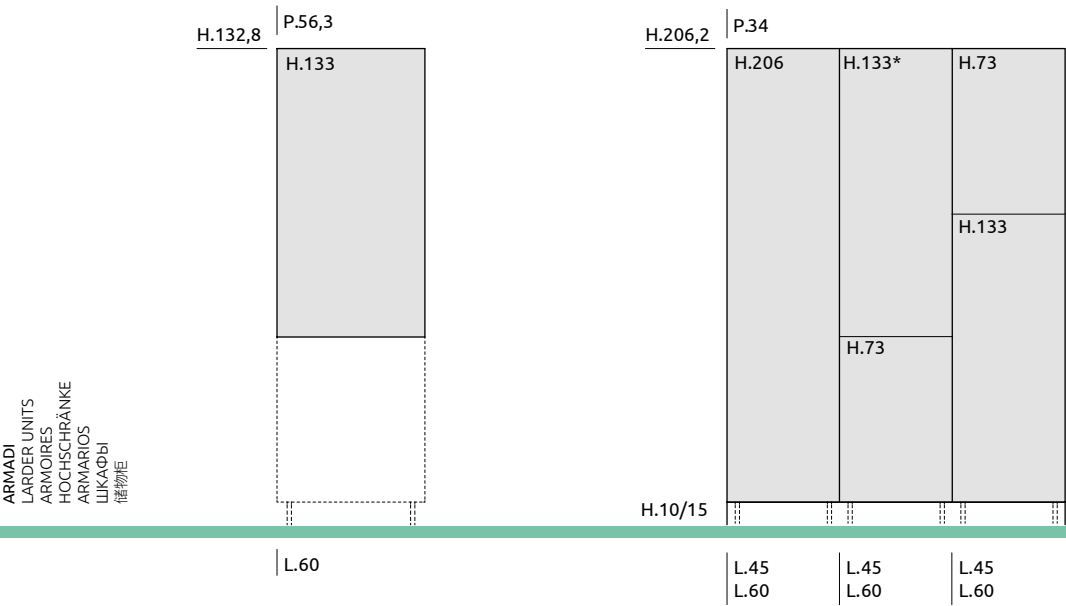
\* Également disponible avec porte en verre  
\*\* Peuvent également être intégrés suspendus  
\*\*\* Également disponible avec profondeur 43 cm

\* 也可用于玻璃门板  
\*\* 可壁挂式安装  
\*\*\* 另可选D. 43 cm

\* Auch verfügbar mit Glasfront  
\*\* With under base unit frame  
\*\*\* Auch verfügbar mit Tiefe 43 cm

\* Disponible también con puerta de cristal  
\*\* También pueden instalarse suspendidos  
\*\*\* Disponible también con profundidad 43 cm

\* Возможен вариант исполнения со стеклянной створкой  
\*\* Устанавливаются также в подвесном варианте  
\*\*\* Возможен вариант исполнения с глубиной 43 см





SCHEDA PRODOTTO  
PRODUCT SPECIFICATIONS  
FICHE DU PRODUIT  
PRODUKTDATENBLATT  
FICHA PRODUCTO  
КАРТОЧКА ИЗДЕЛИЯ  
产品规格

**EMISSIONI DI FORMALDEIDE**  
I pannelli a base di legno relativi alla presente scheda sono conformi ai requisiti di:  
- DM 10/10/2008 "Disposizioni atte a regolamentare l'emissione di aldeide formica da pannelli a base di legno e manufatti con essi realizzati in ambienti di vita e soggiorno"  
- EPA TSCA Titolo VI (normativa USA) - (EPA TSCA Title VI)  
- CARB ATCM Fase 2 (normativa californiana) Solamente ove specificato, sono conformi anche:  
- JIS A 1460 - F\*\*\*\* (normativa giapponese)

**PANNELLI IDROFUGHI**  
**Pannello per struttura**  
Rigonfiamento dopo 24 ore - Max 10%.  
Norma di riferimento: UNI EN 317.  
**Pannello per ante e altri pannelli**  
Livello P3 - Rigonfiamento dopo 24 ore - Max 13-14%.  
Norme di riferimento: UNI EN 312 e 317.

**Mobile cucina**  
**STRUTTURA TESSUTO ANTRACITE**  
Pannelli di particelle di legno, ecologici, idrofughi, con classe emissione formaleide F\*\*\*\*, nobilitati su due lati, con finitura melaminica tessuto. Bordi in ABS. Schiene finitura opaca.  
**STRUTTURA TEXTSTYLE SABBIA**  
Pannelli di particelle di legno, ecologici, idrofughi, con classe emissione formaleide F\*\*\*\*, nobilitati su due lati, con finitura melaminica tessuto. Bordi in ABS. Schiene finitura opaca.

**RIPIANI**  
Pannelli di particelle di legno, ecologici, classe di Formaleide F\*\*\*\* nobilitati su due lati, con finitura melaminica opaca, bordo in ABS.

**RIPIANI IN VETRO**  
Lastra di vetro temperato lucido con bordi molati.

**SCIENIA**  
Pannello in HDF.  
**ELEMENTI A GIORNO DECORATIVI**  
Fianchi, cielo, fondo, ripiani e schiena: realizzati con pannelli di particelle, idrofugo, nobilitato su due lati con finitura melaminica.

**ELEMENTI A GIORNO IMPIALLACCIATI**  
Fianchi, cielo, fondo, ripiani e schiena: realizzati con pannelli di particelle, idrofugo, impiallacciati, verniciati.

**ELEMENTI A GIORNO IN METALLO**  
Acciaio verniciato opossidico

**ELEMENTI A GIORNO LACCATI SP.12 mm**  
Fianchi, cielo, fondo, ripiani e schiena: realizzati con pannelli in MDF laccati

**ELEMENTI A GIORNO LACCATI SP.18 mm**  
Fianchi, cielo, fondo, ripiani e schiena: realizzati con pannelli di particelle di legno, laccati.

**Sistema parete "Fluida"**  
Pannelli in particelle di legno, idrofugo, nobilitati su due lati e bordati in ABS.

**Sistema parete Status**  
**FIANCHI**  
Struttura in alluminio verniciata.

**RIPIANI E SCHIEN**  
**Versione decorativa**  
Pannello in particelle di legno, nobilitati su due lati e con bordatura perimetrale in ABS.

**Versione laccata**  
Pannello di fibra (Media Densità) laccato.

**Sistema parete "Metro"**  
Struttura in alluminio verniciato. Mensole in pannello di particelle di legno nobilitato, idrofugo, con bordi in ABS.

**Frontali**  
**ANTA ACCIAIO**  
Lamiera in acciaio 18/10 codice AISI 304 con pannello interno in espanso e HDF.

**ANTA DECORATIVA**  
Pannello di particelle di legno, ecologico nobilitato su due lati, con finitura melaminica opaca. Bordatura perimetrale con profilo in ABS.

**ANTA IMPIALLACCIATA LACCATA**  
Pannello di particelle di legno, idrofugo impiallacciato laccato in diversi colori. Bordi superiore e inferiore in legno.

**ANTA IMPIALLACCIATA**  
Pannello di particelle di legno, idrofugo impiallacciato in Rovere Nodato tinto. Bordi superiore e inferiore in legno.

**ANTA TELAIO ACCIAIO CON LAVAGNA**  
Telaio in MDF verniciato Grigio con rivestimento in acciaio 18/10 codice AISI 304. Pannello in MDF placcato nei 2 lati con laminato Lavagna Nero.

**ANTA TELAIO ACCIAIO E VETRO**  
Telaio in MDF verniciato Grigio con rivestimento in acciaio 18/10 codice AISI 304. Vetro con rete metallica a maglia quadrata. Vetro temperato fuso estetica quadrettata.

**ANTA TELAIO IMPIALLACCIATO CON LAVAGNA**  
Telaio in massello di Rovere, tinto in diversi colori. Pannello interno: pannello in MDF placcato nei 2 lati con laminato Lavagna Nero.

**ANTA TELAIO IMPIALLACCIATO CON VETRO**  
Telaio in massello di Rovere, tinto in diversi colori. Pannello interno: vetro con rete metallica a maglia quadrata, vetro temperato fuso estetica quadrettata.

**ANTA TELAIO IMPIALLACCIATO LACCATO CON LAVAGNA**  
Telaio in massello di Rovere, laccato in diversi colori. Pannello interno: pannello in MDF placcato nei 2 lati con laminato Lavagna Nero.

**ANTA TELAIO IMPIALLACCIATO LACCATO CON VETRO**  
Telaio in massello di Rovere, laccato in diversi colori. Pannello interno: vetro con rete metallica a maglia quadrata. Vetro temperato fuso estetica quadrettata.

**Cassetti e cestelli**  
**CASSETTI ESTRAIBILI ALLESTIMENTO "MERIVOBX"**  
Scorrimano su guide in metallo zincato, ad estrazione totale, tarate per un elevato carico dinamico (40 Kg). Possibilità di regolazione dell'inclinazione frontale, verticale ed orizzontale del frontale cassetto.

I cassetti sono dotati di arresto anti-sganciamento ed invito automatico di chiusura che agisce negli ultimi 4/6 cm e con sistema "Blumotion", un meccanismo che consente di rallentare, guidare ed evitare l'urto alla chiusura del cassetto o del cestello e del sistema di apertura e chiusura push pull "Tip-on".

Sponde laterali in metallo verniciato; fondino in pannello di particelle di legno nobilitato con melaminico; retro in metallo verniciato.

**Accessori**  
**ZOCCOLO IN ALLUMINIO LISCIO**  
In Alluminio liscio, verniciato, con guarnizione inferiore in plastica.  
**ZOCCOLO IN ALLUMINIO SATINATO**  
In Alluminio finitura Argento Satinato.  
**ZOCCOLO IN PVC RIVESTITO ACCIAIO**  
In PVC rivestito Frontalmente con alluminio finitura Acciaio satinato con guarnizione inferiore in plastica.  
**ZOCCOLO IN PVC RIVESTITO IMPIALLACCIATO**  
In PVC impiallacciato, verniciato con guarnizione inferiore in plastica.

**Componenti per mobili**  
**CESTELLI PER MOBILE**  
ESSENCE:  
Struttura in acciaio satinato colore Antracite e vetro trasparente, chiusura Soft closing.

**FILO CROMO:**  
Struttura in filo metallico cromato, chiusura Soft closing.

**OVERGLASS:**  
Struttura in metallo cromato di sezione ovale con fondo in vetro temperato in finitura satinata, chiusura Soft closing.

**GRIGLIE SCOLAPIATTI**  
Struttura in Alluminio e PVC con griglie in Acciaio inox.

**REGGIPENSILI**  
Con struttura in plastica e gancio regolabile in metallo zincato, con coperchio in plastica colore cassa.

**PIEDINI**  
In materiale plastico ad alta resistenza con regolazione in altezza.

**FONDI LAVELLO**  
In Alluminio stampato.

**CERNIERE**  
In metallo con riporto galvanico di Rame e Nichel.

**MANIGLIE, GOLE E POMELLI**  
Maniglia passo Fisso "Box" incasso Drip Metal in Zama finitura peltro cod.30102.

**MANIGLIA "ICE BOX"**  
Maniglia frigo in metallo pressofuso Maniglia passo fisso "Box" incasso Spotless Metal in Zama finitura nichel satinato cod.30101.

**MANIGLIA "ICE BOX"**  
Maniglia frigo in metallo pressofuso Maniglia passo fisso "Flight Case" Drip Metal in Zama finitura peltro cod.30104.

**MANIGLIA "ICE BOX"**  
Maniglia frigo in metallo pressofuso. Maniglia passo fisso "Flight Case" Spotless Metal in Zama finitura nichel satinato cod.30103.

**MANIGLIA "ICE BOX"**  
Maniglia frigo in metallo pressofuso. Maniglia passo variabile "Bar" ponte Drip Metal - supporti in Zama finitura peltro e impugnatura tubolare in ferro laminato a freddo cod.30106.

**MANIGLIA "ICE BOX"**  
Maniglia frigo in metallo pressofuso. Maniglia passo variabile "Bar" ponte Spotless Metal - supporti in Zama finitura satinata e impugnatura tubolare in Acciaio inox AISI 304 cod.30105.

**MANIGLIA "ICE BOX"**  
Maniglia frigo in metallo pressofuso. Maniglia Ice Box Drip Metal cod.30108.

**MANIGLIA ICE BOX Spotless Metal**  
cod.30107.

**PIANI PROPOSTI NELLE FOTO**

**Da pagina 8 a pagina 19**  
Piano in Acciaio Drip Metal profilo "4G" sp.6 cm.

**Da pagina 20 a pagina 27**  
Piano Impiallacciato Rovere Nodato Ruxe White profilo "4G" sp.6 cm.

**Da pagina 28 a pagina 35**  
Piano Impiallacciato Rovere Nodato Ruxe Grey profilo "4G" sp.6 cm.

**Da pagina 36 a pagina 49**  
Piano in Quarz colore Calypso finitura opaca profilo "4G" sp.6 cm.

**Da pagina 50 a pagina 57**  
Piano in Acciaio Spotless Metal profilo "5G" sp.6 cm.

**Da pagina 58 a pagina 61**  
Piano in Okite Bianco Assoluto 1665 finitura lucida profilo "4G" sp.6 cm.

**Da pagina 62 a pagina 73**  
Piano in Okite Bianco Assoluto 1665 finitura lucida profilo "4I" sp.6 cm.

**Da pagina 74 a pagina 79**  
Piano in Acciaio Drip Metal profilo "4G" sp.6 cm.

**Da pagina 80 a pagina 83**  
Piano in Laminato colore Volcanic Ash profilo "4G" sp.6 cm.

**Da pagina 84 a pagina 88**  
Piano in Okite colore Nero Assoluto 1114 finitura lucida profilo "4G" sp.6 cm.

**Da pagina 89 a pagina 92**  
Piano in Okite colore Nero Assoluto 1114 finitura lucida profilo "4I" sp.6 cm.

**Da pagina 93 a pagina 96**  
Piano in Okite colore Nero Assoluto 1114 finitura lucida profilo "4I" sp.6 cm.

**Da pagina 97 a pagina 100**  
Piano in Okite colore Nero Assoluto 1114 finitura lucida profilo "4I" sp.6 cm.

**Da pagina 101 a pagina 104**  
Piano in Okite colore Nero Assoluto 1114 finitura lucida profilo "4I" sp.6 cm.

**Da pagina 105 a pagina 108**  
Piano in Okite colore Nero Assoluto 1114 finitura lucida profilo "4I" sp.6 cm.

**Da pagina 109 a pagina 112**  
Piano in Okite colore Nero Assoluto 1114 finitura lucida profilo "4I" sp.6 cm.

**Da pagina 113 a pagina 116**  
Piano in Okite colore Nero Assoluto 1114 finitura lucida profilo "4I" sp.6 cm.

**Da pagina 117 a pagina 120**  
Piano in Okite colore Nero Assoluto 1114 finitura lucida profilo "4I" sp.6 cm.

**Da pagina 121 a pagina 124**  
Piano in Okite colore Nero Assoluto 1114 finitura lucida profilo "4I" sp.6 cm.

**Da pagina 125 a pagina 128**  
Piano in Okite colore Nero Assoluto 1114 finitura lucida profilo "4I" sp.6 cm.

**Da pagina 129 a pagina 132**  
Piano in Okite colore Nero Assoluto 1114 finitura lucida profilo "4I" sp.6 cm.

**Da pagina 133 a pagina 136**  
Piano in Okite colore Nero Assoluto 1114 finitura lucida profilo "4I" sp.6 cm.

**Da pagina 137 a pagina 140**  
Piano in Okite colore Nero Assoluto 1114 finitura lucida profilo "4I" sp.6 cm.

**Da pagina 141 a pagina 144**  
Piano in Okite colore Nero Assoluto 1114 finitura lucida profilo "4I" sp.6 cm.

**Da pagina 145 a pagina 148**  
Piano in Okite colore Nero Assoluto 1114 finitura lucida profilo "4I" sp.6 cm.

**Da pagina 149 a pagina 152**  
Piano in Okite colore Nero Assoluto 1114 finitura lucida profilo "4I" sp.6 cm.

**Da pagina 153 a pagina 156**  
Piano in Okite colore Nero Assoluto 1114 finitura lucida profilo "4I" sp.6 cm.

**Da pagina 157 a pagina 160**  
Piano in Okite colore Nero Assoluto 1114 finitura lucida profilo "4I" sp.6 cm.

**Da pagina 161 a pagina 164**  
Piano in Okite colore Nero Assoluto 1114 finitura lucida profilo "4I" sp.6 cm.

**Da pagina 165 a pagina 168**  
Piano in Okite colore Nero Assoluto 1114 finitura lucida profilo "4I" sp.6 cm.

**Da pagina 169 a pagina 172**  
Piano in Okite colore Nero Assoluto 1114 finitura lucida profilo "4I" sp.6 cm.

**Da pagina 173 a pagina 176**  
Piano in Okite colore Nero Assoluto 1114 finitura lucida profilo "4I" sp.6 cm.

**Da pagina 177 a pagina 180**  
Piano in Okite colore Nero Assoluto 1114 finitura lucida profilo "4I" sp.6 cm.

**Da pagina 181 a pagina 184**  
Piano in Okite colore Nero Assoluto 1114 finitura lucida profilo "4I" sp.6 cm.

**Da pagina 185 a pagina 188**  
Piano in Okite colore Nero Assoluto 1114 finitura lucida profilo "4I" sp.6 cm.

**Da pagina 189 a pagina 192**  
Piano in Okite colore Nero Assoluto 1114 finitura lucida profilo "4I" sp.6 cm.

**Da pagina 193 a pagina 196**  
Piano in Okite colore Nero Assoluto 1114 finitura lucida profilo "4I" sp.6 cm.

**Da pagina 197 a pagina 200**  
Piano in Okite colore Nero Assoluto 1114 finitura lucida profilo "4I" sp.6 cm.

**FORMALDEHYDE EMISSIONS**  
The wood-based panels relating to the specifications herein comply with the requirements of:  
- Italian Ministerial Decree 10/10/2008 "Regulations governing formaldehyde emissions from wood-based panels and products manufactured with the same in the home and other environments"  
- EPA TSCA Title VI (US regulations)  
- CARB ATCM Phase 2 (California regulations) Only where specified, they also conform to:  
- JIS A 1460 - F\*\*\*\* (Japanese standard)

**WATER-REPELLENT PANELS**  
**Structure panel**  
Max 10% swelling after 24 hours.  
Reference standard: UNI EN 317.  
**Door panel and other panels**  
P3 level - Max 13-14% swelling after 24 hours.  
Reference standard: UNI EN 312 and 317.

**Kitchen area unit**  
**ANTHRACITE FABRIC STRUCTURE**  
Wood particle board panels which are environmentally-friendly and water-repellent, in formaldehyde emission class F\*\*\*\*, coated on both sides, with fabric decorative melamine finish, ABS edging. Matt finish back panels.

**TEXTSTYLE SAND STRUCTURE**  
Wood particle board panels which are environmentally-friendly and water-repellent, in formaldehyde emission class F\*\*\*\*, coated on both sides, with fabric decorative melamine finish, ABS edging. Matt finish back panels.

**SHELVES**  
Wood particle board panels which are environmentally-friendly, formaldehyde class F\*\*\*\*, coated on both sides, with matt decorative melamine finish, ABS edging.

**GLASS SHELVES**  
Polished tempered glass slab with ground edging.

**BACK PANEL**  
HDF panel.

**DECORATIVE MELAMINE OPEN-FRONTED ELEMENTS**  
Side panels, top panel, bottom, shelves and back panel: made with particle board panels, which are water-repellent and coated on both sides with decorative melamine finish.

**VENEERED OPEN-FRONTED ELEMENTS**  
Side panels, top panel, bottom, shelves and back panel: made with particle board panels, which are water-repellent, veneered and painted.

**METAL OPEN-FRONTED ELEMENTS**  
Epoxy painted steel.

**12 mm THICK LACQUERED OPEN-FRONTED ELEMENTS**  
Side panels, top panel, bottom, shelves and back panel: made of lacquered MDF panels.

**18 mm THICK LACQUERED OPEN-FRONTED ELEMENTS**  
Side panels, top panel, bottom, shelves and back panel: made with lacquered wood particle board panels.

**"Fluida" wall system**  
Water-repellent wood particle board panels, coated on both sides and with ABS edging.

**Status wall system**  
**SIDE PANELS**  
Painted aluminium structure.

**SHELVES AND BACK PANELS**  
**Decorative melamine version**  
Wood particle board panel, covered on both sides and with all-round ABS edging.

**Lacquered version**  
Lacquered fibreboard panel (Medium Density).

**"Metro" wall system**  
Painted aluminium structure. Water-repellent covered wood particle board panel shelves with ABS edging.

**Fronts**  
**STEEL DOOR**  
18/10 AISI 304 stainless steel sheet steel with polystyrene foam and HDF internal board.

**DECORATIVE MELAMINE DOOR**  
Wood particle board ecological panel, coated on both sides with matt decorative melamine finish. Perimeter edging with ABS profile.

**LACQUERED VENEERED DOOR**  
Nodato oak veneered water-repellent wood particle board panel, stained or lacquered in various colours. Upper and lower wooden edging.

**VENEERED DOOR**  
Nodato oak veneered water-repellent wood particle board panel, stained or lacquered in various colours. Upper and lower wooden edging.

**STEEL FRAME DOOR WITH SLATE**  
Frame in Grey painted MDF board clad with 18/10 AISI 304 stainless steel. MDF board clad with Black Slate laminate on both sides.

**GLASS DOOR WITH STEEL FRAME**  
Frame in Grey painted MDF board clad with 18/10 AISI 304 stainless steel. Square-mesh wired glass.

**VENEERED FRAME DOOR WITH SLATE**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: MDF board clad with Black Slate laminate on both sides.

**GLASS DOOR WITH VENEERED FRAME**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: Square-mesh wired glass.

**LACQUERED VENEERED FRAME DOOR WITH SLATE**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: MDF board clad with Black Slate laminate on both sides.

**GLASS DOOR WITH LACQUERED VENEERED FRAME**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: Square-mesh wired glass.

**VENEERED FRAME DOOR WITH SLATE**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: MDF board clad with Black Slate laminate on both sides.

**GLASS DOOR WITH VENEERED FRAME**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: Square-mesh wired glass.

**LACQUERED VENEERED FRAME DOOR WITH SLATE**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: MDF board clad with Black Slate laminate on both sides.

**GLASS DOOR WITH VENEERED FRAME**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: Square-mesh wired glass.

**LACQUERED VENEERED FRAME DOOR WITH SLATE**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: MDF board clad with Black Slate laminate on both sides.

**GLASS DOOR WITH VENEERED FRAME**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: Square-mesh wired glass.

**LACQUERED VENEERED FRAME DOOR WITH SLATE**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: MDF board clad with Black Slate laminate on both sides.

**GLASS DOOR WITH VENEERED FRAME**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: Square-mesh wired glass.

**LACQUERED VENEERED FRAME DOOR WITH SLATE**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: MDF board clad with Black Slate laminate on both sides.

**GLASS DOOR WITH VENEERED FRAME**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: Square-mesh wired glass.

**LACQUERED VENEERED FRAME DOOR WITH SLATE**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: MDF board clad with Black Slate laminate on both sides.

**GLASS DOOR WITH VENEERED FRAME**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: Square-mesh wired glass.

**LACQUERED VENEERED FRAME DOOR WITH SLATE**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: MDF board clad with Black Slate laminate on both sides.

**GLASS DOOR WITH VENEERED FRAME**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: Square-mesh wired glass.

**LACQUERED VENEERED FRAME DOOR WITH SLATE**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: MDF board clad with Black Slate laminate on both sides.

**GLASS DOOR WITH VENEERED FRAME**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: Square-mesh wired glass.

**LACQUERED VENEERED FRAME DOOR WITH SLATE**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: MDF board clad with Black Slate laminate on both sides.

**GLASS DOOR WITH VENEERED FRAME**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: Square-mesh wired glass.

**LACQUERED VENEERED FRAME DOOR WITH SLATE**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: MDF board clad with Black Slate laminate on both sides.

**GLASS DOOR WITH VENEERED FRAME**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: Square-mesh wired glass.

**LACQUERED VENEERED FRAME DOOR WITH SLATE**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: MDF board clad with Black Slate laminate on both sides.

**GLASS DOOR WITH VENEERED FRAME**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: Square-mesh wired glass.

**LACQUERED VENEERED FRAME DOOR WITH SLATE**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: MDF board clad with Black Slate laminate on both sides.

**GLASS DOOR WITH VENEERED FRAME**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: Square-mesh wired glass.

**LACQUERED VENEERED FRAME DOOR WITH SLATE**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: MDF board clad with Black Slate laminate on both sides.

**GLASS DOOR WITH VENEERED FRAME**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: Square-mesh wired glass.

**LACQUERED VENEERED FRAME DOOR WITH SLATE**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: MDF board clad with Black Slate laminate on both sides.

**GLASS DOOR WITH VENEERED FRAME**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: Square-mesh wired glass.

**LACQUERED VENEERED FRAME DOOR WITH SLATE**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: MDF board clad with Black Slate laminate on both sides.

**GLASS DOOR WITH VENEERED FRAME**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: Square-mesh wired glass.

**LACQUERED VENEERED FRAME DOOR WITH SLATE**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: MDF board clad with Black Slate laminate on both sides.

**GLASS DOOR WITH VENEERED FRAME**  
Solid Oak wood frame, stained or lacquered in various colours. Central panel: Square-mesh wired glass.

**Components for cabinet**  
**BASKETS FOR UNITS**  
ESSENCE:  
Satin finish steel and transparent glass frame in Anthracite colour, with Soft-closing device.  
**CHROME WIRE:**  
Chrome-finish metal wire frame, with Soft closing device.  
**OVERGLASS:**  
Oval section chrome-finish metal frame with tempered glass base with satin finish, with Soft-closing device.  
**PLATE-RACKS**  
Aluminium and PVC frame with Stainless Steel racks.  
**WALL UNIT FASTENERS**  
Plastic frame and adjustable hook in galvanised metal, with cabinet structure-coloured plastic cover.  
**FEET**  
In hard-wearing plastic; height-adjustable.  
**SINK BOTTOMS**  
In embossed Aluminium.

**HINGES**  
In metal with galvanised Copper and Nickel parts.  
**HANDLE, RECESSED GRIP PROFILES AND KNOBS**  
Fixed pitch "Box" Drip Metal recessed handle in pewter finish Zama code 30102

**"Ice box" handle**  
- die cast metal fridge handle Fixed pitch "Box" Spotless Metal recessed handle in satin nickel finish Zama code 30101

**"Ice box" handle**  
- die cast metal fridge handle Fixed pitch "Flight Case" Drip Metal recessed handle in pewter finish Zama code 30104

**"Ice box" handle**  
- die cast metal fridge handle Fixed pitch "Ice box" Spotless Metal recessed handle in satin nickel finish Zama code 30103

**"Ice box" handle**  
- die cast metal fridge handle Variable pitch "Bar" Drip Metal bridge handle - pewter finish Zama supports and tubular cold rolled iron grip code 30106

**"Ice box" handle**  
- die cast metal fridge handle Variable pitch "Bar" Spotless Metal bridge handle - satin finish Zama supports and tubular AISI 304 Stainless Steel grip code 30105



## DE

**FORMALDEHYDEMISCHION**

Die hier vermerkten Holzwerkstoffplatten müssen folgende Anforderungen erfüllen:

- Ministerialerlass vom 10.10.2008 „Vorschriften zur Regelung der Formaldehydemission von Holzwerkstoffplatten und daraus hergestellten Produkten im Wohnbereich“
- EPA TSCA Titel VI (Standard USA) - (EPA TSCA Title VI) - CARB ATCM Phase 2 (Standard Kalifornien)
- Nur wo ausdrücklich angegeben, sind auch folgende Elemente konform:
- JIS A 1460 - F\*\*\*\* (japanische Norm)

**WASSERABWEISENDE PLATTEN**

**Panel des Korpusses**

Aufquellen nach 24 Stunden - max. 10%. Bezugsnorm: UNI EN 317.

**Panel für Fronten und andere Paneele**

Niveau P3 - Aufquellen nach 24 Stunden - max. 13-14%. Bezugsnorm: UNI EN 312 und 317.

**Küchenöbel**

**KORPUS ANTHRAZIT STOFF**

Umweltfreundliche wasserabweisende Holzfaserplatten Formaldehyd-Emissionsklasse F\*\*\*\*, beidseitig mit Gewebe-Melaminharzbeschichtung. ABS-Kanten. Rückwände im Finish matt.

**KORPUS TEXTSTYLE SAND**

Umweltfreundliche wasserabweisende Holzfaserplatten Formaldehyd-Emissionsklasse F\*\*\*\*, beidseitig mit Gewebe-Melaminharzbeschichtung. ABS-Kanten. Rückwände im Finish matt.

**Umweltfreundliche Holzfaserplatten, Formaldehyd-Klasse F\*\*\*\*, beidseitig mit matter Melaminharzbeschichtung, ABS-Kante.)**

**EINLEGEBODEN AUS GLAS**

Platte aus gehärtetem Glas, Hochglanz, mit geschliffenen Rändern.

**RÜCKWAND**

HDF-Panel.

**OFFENE MELAMINHARZELEMENTE**

Seitenpanelee, Oberboden, Boden, Einlegeböden und Rückwand aus wasserabweisenden Holzfaserplatten, beidseitig mit Melaminharzbeschichtung.

**OFFENE FURNIERTE ELEMENTE**

Seitenpanelee, Oberboden, Boden, Einlegeböden und Rückwand, wasserabweisend, furniert, lackiert.

**OFFENE ELEMENTE AUS METALL**

Epoxidharzlackierter Stahl.

**LACKIERTE OFFENE ELEMENTE ST. 12 mm**

Seitenpanelee, Oberboden, Boden, Einlegeböden und Rückwand aus lackierten MDF-Platten.

**LACKIERTE OFFENE ELEMENTE ST. 18 mm**

Seitenpanelee, Oberboden, Boden, Einlegeböden und Rückwand, aus lackierten Holzfaserplatten.

**Stollenwandsystem „Fluida“**

Wasserabweisende Holzfaserplatten, beidseitig beschichtet und ABS-Kanten.

**Stollenwandsystem Status**

**SEITENPANELEE**

Struktur aus lackiertem Aluminium.

**EINLEGEBODEN UND RÜCKWÄNDE**

**Melaminharzversion:**

Wasserabweisende Holzfaserplatte, beidseitig beschichtet und ABS-Kanten.

**Lackierte Version**

Lackierte Faserplatte (MD).

**Stollenwandsystem „Metro“**

Struktur aus lackiertem Aluminium. Border aus beschichteten wasserabweisenden Holzfaserplatten mit ABS-Kanten.

**Fronten**

**STAHLFRONT**

Nelch aus Stahl 18/10 AISI 304 Innenpaneel HDF und Schaumstoff.

**MELAMINHARZFRONTEN**

Umweltfreundliche Holzfaserplatte, beidseitig mit matter Melaminharzbeschichtung. Umlaufende Kanten mit ABS-Profil.

**FURNIERTE UND LACKIERTE FRONT**

Wasserabweisende Furnierte Holzfaserplatte Furniert und in verschiedenen Farben lackiert. Obere und untere Kante aus Holz.

**FURNIERTE FRONT**

Wasserabweisende Furnierte Holzfaserplatte in Eiche Nodato gefärbt oder lackiert in verschiedenen Farben. Obere und untere Kante aus Holz.

**RAHMENFRONT STAHL MIT SCHIEFER**

Rahmen Grau lackierte MDF mit Verkleidung in Stahl 18/10 AISI 304. MD-Faserplatte, beidseitig beschichtet mit Laminat Tafel Schwarz.

**RAHMENFRONT AUS STAHL UND GLAS**

Rahmen Grau lackierte MDF mit Verkleidung in Stahl 18/10 AISI 304. Glas mit quadratischem Drahtgittereinsatz.

Gehärtetes Schmelzglas mit kariertem Optik.

**FURNIERTE RAHMENFRONT MIT SCHIEFER**

Rahmen aus Massivholz Eiche, in verschiedenen Farben gefärbt. Innenpaneel: MD-Faserplatte, beidseitig beschichtet mit Laminat Tafel Schwarz.

**FURNIERTE RAHMENFRONT MIT GLAS**

Rahmen aus Massivholz Eiche, in verschiedenen Farben gefärbt. Innenpaneel: Glas mit quadratischem Drahtgittereinsatz. Gehärtetes Schmelzglas mit kariertem Optik.

**FURNIERTE UND LACKIERTE RAHMENFRONT MIT SCHIEFER**

Rahmen aus Massivholz Eiche, in verschiedenen Farben lackiert. Innenpaneel: MD-Faserplatte, beidseitig beschichtet mit Laminat Tafel Schwarz.

**FURNIERTE UND LACKIERTE RAHMENFRONT MIT GLAS**

Rahmen aus Massivholz Eiche, in verschiedenen Farben lackiert. Innenpaneel: Glas mit quadratischem Drahtgittereinsatz. Gehärtetes Schmelzglas mit kariertem Optik.

**Schubladen und Auszüge**

**Schubladen der Ausstattung „MERIVOBOX“**

Komplett ausziehbare, verzinkte Metallführungen, ausgelegt für hohe dynamische Belastung (40 kg). Vertikale und horizontale Justierung der Schubladenfront möglich.

Die Schubladen sind gegen unbeabsichtigtes Herausfallen geschützt, haben einen automatischen Einzug auf den letzten 4/6 cm, und sind mit dem Blumotion-System ausgestattet, einem Mechanismus, der Schublade bzw. Auszug beim Schließen führt, abbremst und vor einem harten Aufprall schützt.

sowie mit Push-Pull-Mechanismus „Tip-on“.

Seitenteile Metall lackiert; Boden aus in melaminharz beschichteten Holzfaserplatten; Rückwand aus in lackiertem Metall.

**Zubehör**

**SOCKEL AUS ALUMINIUM GLATT**

Aus glattem Aluminium, lackiert, mit Plastikdichtung unten.

**SOCKEL AUS ALUMINIUM SATINIERT**

Aus Aluminium Finish Silber satiniert.

**SOCKEL AUS PVC MIT STAHLBESCHICHTUNG**

Aus PVC mit vorderer Aluminiumverkleidung, Finish Stahl

satiniert, Plastikdichtung unten.

**SOCKEL AUS PVC MIT BESCHICHTUNG FURNIERT**

Aus PVC Furniert, lackiert mit Plastikdichtung unten.

**Komponenten für Möbel**

**AUSZÜGE FÜR MÖBEL**

ESSENCE:

Korpus aus satiniertem Stahl Farbe Anthrazit und transparentes Glas, Soft Closing.

CHROMGITTER:

Elemente konform: Chromgitte, Soft Closing Verschluss.

OVERGLASS:

Seitenwände aus verchromtem Metallgitter mit ovalem Querschnitt und gehärtetem Glasboden in satiniertem Finish, mit Soft Closing Verschluss.

Struktur aus Aluminium und PVC mit Gitterrosten aus Edelstahl.

**MONTAGESCHIENE**

Kunststoffelement mit justierbarem Haken aus verzinktem Metall, Abdeckkappe aus Kunststoff in der gleichen Farbe wie der Korpus.

**FÜSSE**

Aus besonders robustem Kunststoff, höhenverstellbar.

**BODEN FÜR SPÜLENUTENSCHRANK**

Aus kratzfestem Aluminium.

**SCHARNIERE**

Aus Metall mit Galvanisierung aus Kupfer und Nickel.

**GRIFFE, GRIFFRILLEN UND KNÖPFE**

Einbaugriff „Box“, Drip Metal, aus Zama, Finish Hartzinn, fester Abstand, Art.Nr.30102 Kühlschrankgriff „Ice box“ aus Spritzgussmetall.

Einbaugriff „Box“, Spotless Metal, aus Zama, Finish Nickel satiniert, fester Abstand, Art.Nr.30101 Kühlschrankgriff „Ice box“ aus Spritzgussmetall.

Griff „Flight Case“, Drip Metal, aus Zama, Finish Hartzinn, fester Abstand, Art.Nr.30104 Kühlschrankgriff „Ice box“ aus Spritzgussmetall.

Griff „Flight Case“, Spotless Metal, aus Zama, Finish Nickel satiniert, Art.Nr.30103 Kühlschrankgriff „Ice box“ aus Spritzgussmetall.

Griff „Flight Case“, Drip Metal, aus Zama, Finish Hartzinn, fester Abstand, Art.Nr.30104 Kühlschrankgriff „Ice box“ aus Spritzgussmetall.

Kühlschrankgriff „Ice box“ aus Spritzgussmetall

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“ aus Spritzgussmetall

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“ aus Spritzgussmetall

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

Kühlschrankgriff „Ice box“, Spotless Metal, variabler Abstand - Halterungen aus Zama, Finish satiniert und Griffstange aus Edelstahl AISI 304, Art.Nr.30105.

**EMISIONES DE FORMALDEHÍDO**

Los paneles a base de madera correspondientes a esta ficha cumplen los requisitos de:

- Decreto Ministerial italiano 10/10/2008 "Disposiciones para la reglamentación de la emisión de aldehído formal por paneles a base de madera y productos manufacturados que los contienen en ambientes donde se vive y se permanece"
- EPA TSCA Título VI (normativa USA) - (EPA TSCA Title VI) - CARB ATCM Fase 2 (normativa de California) Solo donde se especifica formalmente, también cumplen:
- JIS A 1460 - F\*\*\*\* (normativa japonesa)

**PANELES HIDRÓFUGOS**

**Panel para estructura**

Hinchamiento después de 24 horas - Máx. 10%. Norma de referencia: UNI EN 317.

**Panel para puertas y otros paneles**

Nivel P3 - Hinchamiento después de 24 horas - Máx. 13-14%. Norma de referencia: UNI EN 312 y 317.

**Mueble cocina**

**ESTRUCTURA TEJIDO ANTRACITA**

Paneles de partículas de madera, ecológicos e hidrófugos, con clase de emisión de formaldehído F\*\*\*\*, revestidos en ambos lados con acabado melamínico tejido. Cantos en ABS.

Traseras en acabado mate.

**ESTRUCTURA TEXTSTYLE ARENA**

Paneles de partículas de madera, ecológicos e hidrófugos, con clase de emisión de formaldehído F\*\*\*\*, revestidos en ambos lados con acabado melamínico tejido. Cantos en ABS.

Traseras en acabado mate.

**BALDAS**

Paneles de partículas de madera, ecológicos, clase de formaldehído F\*\*\*\*, revestidos en ambos lados con acabado melamínico mate, canto en ABS.

**BALDAS DE CRISTAL**

Placa de vidrio templado brillante con cantos biselados.

**TRASERA**

Panel de HDF.

**ELEMENTOS ABIERTOS DE MELAMINA DECORATIVA**

Costados, panel superior, fondo, baldas y trasera: hechos con paneles de partículas, hidrófugos, revestidos en ambos lados con acabado melamínico.

**ELEMENTOS ABIERTOS ENCHAPADOS**

Costados, panel superior, fondo, baldas y trasera hechos con paneles de partículas, hidrófugos, enchapados y pintados.

**ELEMENTOS ABIERTOS DE METAL**

Copra pintado epoxi

**ELEMENTOS ABIERTOS LACADOS ESP.12 mm**

Costados, panel superior, fondo, baldas y trasera: hechos con paneles de MDF lacados.

**ELEMENTOS ABIERTOS LACADOS ESP.18 mm**

Costados, panel superior, fondo, baldas y trasera: hechos con paneles de partículas de madera, lacados.

**Sistema modular de pared "Fluida"**

Paneles de partículas de madera, hidrófugos, revestidos en ambos lados con acabado melamínico y con cantado en ABS.

**Sistema modular de pared Status**

CostADOS Estructura de aluminio pintada

**BALDAS Y PANELES POSTERIORES**

Panel de partículas de madera, revestido en ambos lados con acabado melamínico, con cantado perimetral en ABS.

**Versión lacada**

Panel de fibra (Densidad Media) lacado.





Vieni a scoprire con i tuoi occhi il mondo Scavolini, presso i nostri Rivenditori potrai trovare un'ampia gamma di prodotti esposti, i cataloghi e tantissimo altro materiale informativo . Come and discover the world of Scavolini with your own eyes. At our authorised Dealers, you will find a wide range of products on display, along with our catalogues and a wealth of informative material. Venez découvrir l'univers Scavolini. Chez nos revendeurs autorisés, vous trouverez une vaste gamme de produits exposés, des catalogues ainsi que d'autres matériels d'information. Überzeugen Sie sich selber von der Vielfalt der Produktauswahl von Scavolini bei unseren Händlern anhand von Produkten, Katalogen und vielen sonstigen aufschlussreichen Informationsmaterialien . Venga a descubrir con sus propios ojos el mundo Scavolini, en las tiendas de nuestros Revendedores podrá encontrar una amplia gama de productos expuestos, así como catálogos y una gran cantidad de material informativo . Приходите, чтобы собственными глазами взглянуть на мир Scavolini. В магазинах наших розничных продавцов вы сможете найти широкую гамму представленной продукции, каталоги и множество других полезных материалов. 请来亲眼探索Scavolini的世界。在我们的授权经销商那里，您可以找到大量的出样产品，以及信息丰富的产品目录册。

Il presente catalogo è fornito dalla Scavolini SpA alla propria clientela che potrà liberamente consegnarlo al pubblico; non potrà invece assolutamente consegnarlo, nemmeno in forma riprodotta, a soggetti che svolgano attività commerciali nel settore (ad esempio agenti di commercio, commercianti, ecc...) in qualsiasi paese del mondo. Salvo eventuali deroghe, che dovranno risultare da atto scritto della Scavolini SpA, ogni violazione a quanto sopra sarà perseguita legalmente . Scavolini Spa supplies this catalogue to its clientele, who are authorised to distribute it to members of the public with no restrictions. However, it may not be given, even in copied form, to anyone in business in the fitted kitchen sector (e.g. agents, dealers, etc.) anywhere in the world. Unless authorised in writing by Scavolini Spa, all breaches of the above conditions will result in prosecution . Ce catalogue est fourni par Scavolini SpA à ses clients qui pourront librement le remettre au public. En revanche, ils ne pourront pas le remettre, pas même une reproduction, à des sujets exerçant des activités commerciales dans ce secteur d'activité (par exemple des agents de commerce, revendeurs, etc.) partout dans le monde. Sauf éventuelles dérogations, spécifiées dans un document écrit de la société Scavolini SpA, toute violation de cette restriction sera passible de sanctions. Dieser Katalog von Scavolini SpA ist für die Kundschaft bestimmt und kann frei der Öffentlichkeit vorgelegt werden. Der Katalog ist dagegen auch auszugsweise nicht für im Handel tätige Unternehmen auf der ganzen Welt bestimmt (Handelsvertreter o.ä.). Vorbehaltlich eventueller Abweichungen, die von Scavolini SpA schriftlich zu bestätigen sind, wird jeder Verstoß gegen die obigen Bestimmungen strafrechtlich verfolgt. Scavolini S.p.A. pone este catálogo a disposición de sus clientes, que podrán entregarlo libremente al público. Por otra parte, en ningún caso, podrán entregarlo, ni siquiera de forma reproducida, a sujetos que desempeñen actividades comerciales en el sector (por ejemplo agentes de ventas, distribuidores, etc) en cualquier país del mundo. Salvo posibles derogaciones, que resulten de acto escrito de Scavolini S.p.A., cualquier violación de lo anterior podrá ser perseguido de forma legal. Данный каталог предоставлен Компанией Scavolini SpA своим клиентам, которые могут свободно передавать его покупателям; клиенты ни в каком случае не могут передавать его, в том числе его копии, субъектам, занимающимся коммерческой деятельностью в той же сфере (например, коммерческие агенты, продавцы и т.д.) в любой стране мира. Любое нарушение вышеуказанного, за исключением отступления от правила в виде письменного разрешения от компании Scavolini SpA, будет преследоваться в судебном порядке. Scavolini Spa向客户提供本产品目录册，并授权其向公众分发，不受限制。但是，本目录册（包括其复印件）不得发放给全球任何地区从事非标厨房家具行业的人员（如代理商、经销商等）。除非Scavolini Spa进行书面授权，否则所有违反上述条款的行为都将面临起诉。



Scavolini è dotata del Sistema di Gestione della Qualità in conformità alla normativa UNI EN ISO 9001, ed anche del Sistema di Gestione Ambientale in conformità alla norma UNI EN ISO 14001. Non solo, Scavolini è anche la prima azienda italiana nel settore cucina ad avere implementato un Sistema di Gestione Salute e Sicurezza in conformità alla norma UNI ISO 45001. Tutti i Sistemi sono stati certificati da parte dell'Ente Internazionale SGS, che ha conferito a Scavolini il prestigioso premio Merit Award proprio a testimonianza dell'eccellenza raggiunta dall'azienda nel controllo della qualità, dell'ambiente e della sicurezza. Scavolini has a Quality Management System in compliance with the UNI EN ISO 9001 standard, as well as an Environmental Management System in compliance with the UNI EN ISO 14001 standard. That's not all: Scavolini is also the first Italian kitchen manufacturer to have implemented a Health and Safety Management System in compliance with the UNI ISO 45001 standard. All the Systems have been certified by the International Body SGS, who bestowed Scavolini with the prestigious Merit Award in recognition of the excellence achieved by the company in controlling quality, the environment and safety. La Maison Scavolini est équipée du Système de Gestion de la Qualité conformément à la norme UNI EN ISO 9001 ainsi que du Système de Gestion de l'Environnement conformément à la norme UNI EN ISO 14001. Par ailleurs, Scavolini est également la première entreprise italienne dans le secteur des cuisines à avoir mis en place un Système de Gestion de la Santé et de la Sécurité en accord avec la norme UNI ISO 45001. Tous les Systèmes ont été certifiés par l'organisme international SGS, qui a attribué à Scavolini le prestigieux prix Merit Award justement en reconnaissance de l'excellence atteinte par l'entreprise dans le contrôle de la qualité, de l'environnement et de la sécurité. Scavolini erfüllt alle Anforderungen des Qualitätsmanagementsystems gemäß Norm UNI EN ISO 9001, und des Umweltmanagementsystems gemäß Norm UNI EN ISO 14001. Zudem ist Scavolini der erste italienische Küchenhersteller, der das Arbeitsschutzmanagementsystem gemäß Norm UNI ISO 45001 implementiert hat. Alle Systeme sind von der internationalen Stelle SGS zertifiziert, welche Scavolini für die ausgezeichneten Resultate in der Sicherung von Qualität, Umwelt und Gesundheit die prestigeträchtige Auszeichnung Merit Award verliehen hat. Scavolini cuenta con el Sistema de Gestión para la Calidad de conformidad con la normativa UNI EN ISO 9001 y también con el Sistema de Gestión para el Medio Ambiente de acuerdo con la norma UNI EN ISO 14001. Por otra parte, Scavolini es también la primera empresa italiana en el sector de las cocinas que ha implementado un Sistema de Gestión de la Salud y la Seguridad de conformidad con la norma UNI ISO 45001. Todos los Sistemas han sido certificados por el organismo internacional SGS, que ha otorgado a Scavolini el prestigioso premio Merit Award precisamente como testimonio de la excelencia alcanzada por la compañía en el control de la calidad, del medio ambiente y de la seguridad. Компания Scavolini обладает системой менеджмента качества, соответствующей требованиям стандарта UNI EN ISO 9001, а также системой менеджмента охраны окружающей среды, соответствующей условиям международного стандарта UNI EN ISO 14001. Более того, Scavolini – первая итальянская компания в сфере производства кухонной мебели, внедрившая Систему менеджмента безопасности труда и охраны здоровья, соответствующую положениям стандарта UNI ISO 45001. Все вышеуказанные системы сертифицированы международной организацией «SGS», которая присвоила Scavolini престижную награду «Merit Award» в подтверждение превосходных результатов, достигнутых компанией в области контроля качества, защиты окружающей среды и безопасности труда. Scavolini's质量管理体系符合UNI EN ISO 9001标准，其环境管理体系符合UNI EN ISO 14001标准。不仅如此，Scavolini也是首个依照UNI ISO 45001标准建立健康与安全管理体系的意大利厨房家具制造商。所有上述体系已通过SGS认证，该国际机构还向Scavolini颁发了著名的Merit Award荣誉奖，以表彰公司在质量、环境和安全管理方面做出的卓越成就。



Scavolini ha raggiunto l'obiettivo di autoprodurre energia verde per i propri stabilimenti. L'impianto formato da oltre 30.000 mq di pannelli fotovoltaici, prevede una produzione annua di circa 3.500.000 kWh di energia pulita che garantisce oltre l'80% del fabbisogno energetico, e l'utilizzo, quando quest'ultima non è sufficiente, di energia certificata da fonti rinnovabili. Scavolini has fulfilled its aim of autonomously producing green energy for its own plants. With a total surface area of 30,000 sq.m of photovoltaic panels, the system can provide an annual production of approximately 3,500,000 kWh of clean energy to cover more than 80% of Scavolini's energy demand and, when demand exceeds supply, of certified energy from renewable sources. Scavolini a atteint l'objectif de produire de façon autonome de l'énergie verte pour ses établissements. L'installation, composée de plus de 30 000 m² de panneaux photovoltaïques, prévoit une production annuelle d'environ 3 500 000 kWh d'énergie propre qui couvre plus de 80 % des besoins énergétiques et l'utilisation, quand cette énergie ne suffit pas, d'une énergie produite par des sources renouvelables. Scavolini hat auch das Ziel der Selbstgenerierung des für die eigenen Werke erforderlichen Stroms erreicht. Die Anlage umfasst über 30.000 m² Photovoltaikpaneele für eine voraussichtliche Jahresproduktion von ca. 3.500.000 kWh sauberer Energie zur Deckung von mehr als 80% des Energiebedarfs. Sollte diese Menge nicht ausreichend sein, wird der restliche Energiebedarf mit zertifizierter Energie aus erneuerbaren Quellen gedeckt. Scavolini ha logrado el objetivo de autoproducir energía verde para sus fábricas. La instalación consta de más de 30 000 m² de paneles fotovoltaicos, con una producción anual de 3 500 000 kWh de energía limpia, lo que garantiza más del 80 % de las necesidades energéticas y el uso, cuando esta última no es suficiente, de energía certificada de fuentes renovables. Компания Scavolini выполнила задачу самостоятельного производства энергии из возобновляемых источников для своих предприятий. Система фотогальванических панелей общей площадью 30 000 м2 способна вырабатывать приблизительно 3 500 000 кВт·ч чистой энергии в год, покрывая более 80% потребности в энергии; если этого объема недостаточно, используется энергия из сертифицированных возобновляемых источников. Scavolini已实现为工厂提供自主生产的绿色能源的目标。总面积达30,000平方米的光伏电板形成了一个庞大的发电系统，每年可产生约3,500,000 kWh的清洁能源，能够满足工厂80%以上的能源需求；而当光伏能源产量不足时，工厂则使用经过认证的由可再生资源产生的清洁能源。



Scavolini è certificata per la Catena di Custodia FSC nella gestione di una filiera trasparente e sostenibile, con approvvigionamento responsabile delle materie prime legnose, provenienti da fonti forestali correttamente gestite . Scavolini is certified for the FSC Chain of Custody in the management of a transparent and sustainable supply chain, with responsible sourcing of raw wood materials from correctly-managed forestry sources. Scavolini est certifiée pour la « Chaîne de traçabilité FSC » dans le gestion d'une filière transparente et durable, avec approvisionnement responsable en matières premières à base de bois, provenant de ressources forestières correctement gérées. Scavolini verfügt über die FSC-Zertifizierung der Beweismittelkette und verwaltet eine transparente und nachhaltige Lieferkette mit verantwortungsvoller Beschaffung von Holzrohstoffen aus korrekt bewirtschafteten Wäldern. Scavolini está certificada por la Cadena de Custodia FSC en la gestión de una cadena de suministro transparente y sostenible, con abastecimiento responsable de materias primas de la madera, procedentes de fuentes forestales correctamente gestionadas. Продукция Scavolini сертифицирована Сертификатом цепочки поставок FSC, свидетельствующим о прозрачном и экоустойчивом управлении всей цепочки поставок и об ответственном снабжении древесным сырьем, полученным из лесов, которые находятся под корректным управлением. Scavolini获得了FSC产销监管链认证，可进行透明和可持续的供应链管理，负责任地采购来自正确管理的森林资源的木质原材料。



Scavolini ha ottenuto la Certificazione di prodotto, provenienza e qualità "Made in Italy" rilasciata da COSMOB, importante laboratorio di prova e certificazione per il legno-arredo in Italia. Questa certificazione dichiara l'origine italiana del mobile (gamma cucine, living, bagno, notte). Scavolini has obtained the "Made in Italy" product, origin and quality Certification issued by COSMOB, a major testing and certification laboratory for wood-furnishings in Italy. This certification declares the Italian origin of furniture (kitchens, living rooms, bathrooms and bedrooms). Scavolini a obtenu la Certification de produit, provenance et qualité « Made in Italy » délivrée par COSMOB, important laboratoire d'essai et certification pour le bois d'aménagement en Italie. Cette certification déclare l'origine italienne du meuble (gammes cuisine, salon, salle de bains, nuit). Scavolini hat die Produkt-, Herkunfts- und Qualitätssertifizierung „Made in Italy“ von COSMOB, einem wichtigen Prüf- und Zertifizierungsstellen für Holzmöbel in Italien, erhalten. Diese Zertifizierung bescheinigt den italienischen Ursprung der Möbel (Küche, Living, Bad, Schlafbereich). Scavolini ha obtenido la Certificación de producto, procedencia y calidad "Made in Italy" expedida por COSMOB, importante laboratorio de ensayo y certificación de Italia para la madera y el mobiliario. Esta certificación declara el origen italiano del mueble (gama cocinas, salas de estar, baño y dormitorios). Компания Scavolini получила Сертификат производства, происхождения и качества "Made in Italy", выданный COSMOB, самой крупной лабораторией исследований и сертификации мебели из дерева в Италии. Данный сертификат подтверждает итальянское происхождение мебели компании (кухни, гостиные, ваннные комнаты и спальни). Scavolini已获得“意大利制造”产品、原产地和品质的认证证书，由意大利木制品家具检测和认证机构COSMO颁发。这项认证宣告了家具产品（包括厨房、起居室、浴室和卧室系列）的原产地为意大利。



Per scoprire il mondo di Scavolini, visita [www.scavolini.com](http://www.scavolini.com) dove troverai tante informazioni, curiosità e notizie sul vivere la casa.

To discover the world of Scavolini, visit [www.scavolini.com](http://www.scavolini.com), where you'll find lots of information, interesting facts and news about home lifestyles.

Pour découvrir l'univers de Scavolini, visitez le site [www.scavolini.com](http://www.scavolini.com), où vous trouverez un très grand nombre d'informations, de curiosités et de renseignements sur l'art de vivre la maison.

Entdecken Sie die Scavolini-Welt unter [www.scavolini.com](http://www.scavolini.com) mit vielen Informationen, Neuheiten und Anregungen für das Zuhause.

Para descubrir el mundo de Scavolini, visite la página web [www.scavolini.com](http://www.scavolini.com) donde encontrará una gran cantidad de información, curiosidades y noticias sobre cómo disfrutar de su hogar.

Чтобы открыть для себя мир Scavolini, посетите Интернет-сайт [www.scavolini.com](http://www.scavolini.com), где вы найдете множество информации, новостей и интересных идей по обустройству дома.

想要探索Scavolini的世界，请访问[www.scavolini.com](http://www.scavolini.com)，您将找到关于家居生活方式的海量信息、趣事和新闻。

This catalogue has been made by SCAVOLINI S.P.A. in collaboration with

33 MULTIMEDIA STUDIO PHOTOGRAPHY LAURA TONDI STYLING 33 MULTIMEDIA STUDIO GRAPHIC KOMMA COPYWRITING SELECOLOR FIRENZE PHOTOLITHOGRAPHS	THANKS TO FOSCARINI MOROSO ALESSI ALI PARQUETS RINA MENARDI SELETTI
-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------



